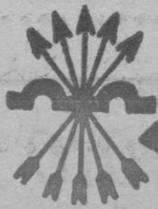
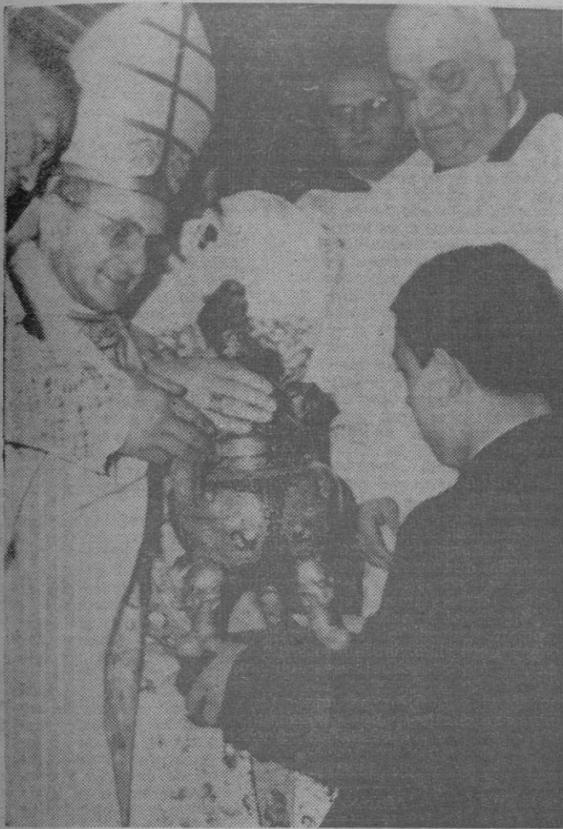


Misa de la Epifanía

CIUDAD DEL VATICANO. — S. S. el Papa Pablo VI sonríe a un niño católico asiático del que recibe un presente al finalizar la Misa especial de Epifanía. — (TELEFOTO UPI - CIFRA).



Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

DEPOSITO LEGAL
P. M. 5 — 1958

Palma de Mallorca, martes, 10 de enero de 1967

AÑO XXIX : N.º 8.288
PRECIO 2.— PTAS.

EDITADO POR «PRENSA Y RADIO
DEL MOVIMIENTO»
Avenida Generalísimo, 142 — MADRID

DIRECTOR
F. JAVIER JIMENEZ GONZALEZ

REDACCION, ADMINISTRACION Y
TALLERES
Paseo Mallorca, 29 — PALMA

LA CAZA DEL ATRACADOR

ST. PAUL (Minn.)
Con el dinero caído a su lado, James Thompson, de 26 años, es encañonado por un policía de St. Paul en el momento de su arresto. James había atracado el "Mike's Bar" y recibió un tiro en una pierna antes de su captura. (Telefoto Upi-Cifra).



«El resultado del Referéndum ha probado la exquisita sensibilidad de nuestro pueblo y la unidad de los hombres y las tierras de España»

(Palabras de Franco a la Junta Central del Censo)



Entre Cuenca y Valencia

El escritor español Vicente Soto, valenciano, residente en Londres desde 1954, donde dirige una revista sobre la industria británica en idioma español, ha ganado el Premio "Nadal" de novela 1966 con su obra "La zancada". En su hogar de Londres, con su esposa, Blanca, sobre él, a la izquierda: su sobrina Teresa, arriba, y sus hijos, Isabel y Vicente, felices todos. Vicente Soto ha declarado en Londres que su novela está centrada en un pueblecito imaginario de la provincia de Valencia, pero ya lindando con Cuenca, hacia Utiel. Son recuerdos de niñez. La novela es netamente española, si bien está escrita en primera persona, desde una granja inglesa. (Cifrafax).

Una Liz en agraz

Liz Barret es el último descubrimiento del cine italiano. Se dice que será la versión italiana de la otra Liz, la Taylor, la famosa. Pero lo cierto es que queda mucho camino por andar, porque hasta ahora la Liz Barret solo ha visto el cine sentada en una butaca. Sólo tiene belleza, mucha belleza, pero eso, a veces, no basta.



EN ESTE NUMERO

- APERTURA AL ESTE
- LA MAQUINA DE HACER DINERO
- «LO QUE QUEDA POR HACER»
- LA CASA DE MUÑECAS
- LA LONJA Y SU BARRIO MARITIMO
- RIGUROSAMENTE, «SOLO PARA HOMBRES»
- HACIA LA CREACION DE UNA RESIDENCIA UNIVERSITARIA INTERNACIONAL EN MALLORCA
- HA MUERTO EL MODISTO HEIM, GRAN AMIGO DE ESPAÑA
- CHINA PUEDE LANZARSE A UNA GUERRA CIVIL
- VA A CONSTRUIRSE EN ZARAGOZA LA PRIMERA UNIVERSIDAD LABORAL FEMENINA

APERTURA A LESTE

El establecimiento de relaciones consulares y comerciales entre España y Rumania, equivalente por su alcance a una restauración de relaciones diplomáticas entre ambos países, habrá planteado ante la conciencia de muchos españoles una cuestión y recuerdos y emociones identificadas con otros tiempos.

Hemos de decir, para empezar, que una política exterior no se hace con emociones ni con recuerdos, al menos en tiempo de paz, sino sobre intereses políticos y económicos; estos últimos, especialmente, y en lo que se refiere a España y Rusia, se reflejan en cifras concretas, de bastante monta.

Tampoco es realista ni provechoso para nadie condicionar unas relaciones diplomáticas a diferencias ideológicas. En este punto, nos parece a nosotros aceptable la doctrina del Departamento de Estado de los Estados Unidos, según la cual «reconocimiento» no significa necesariamente aprobación.

A nuestro juicio ha sido un inteligente acierto de nuestra diplomática incitar la «apertura al Este» con Rumania, precisamente, y esto por dos razones importantes: la primera, porque Rumania es un país latino, de nuestra familia racial y cultural, y la segunda, porque entre todos los países del este de Europa Rumania ha postergado, no sin evidentes riesgos, su asociación política e identificación ideológica, dentro de la órbita comunista, a sus intereses nacionales.

Nosotros creemos que España y Rumania, al firmar sus acuerdos de París, han dado al mundo un buen ejemplo de superación de dificultades de muy diverso orden para entenderse y cooperar en el terreno en que dos países civilizados pueden y deben entenderse y cooperar.

Es de suponer, en efecto, que el «deshielo» de nuestras relaciones con el Este ha comenzado ayer en París. Hace ya años que el embajador ruso en París Vinogradov, brindó ante nuestro entonces embajador en la capital francesa, Arellano, por el restablecimiento de relaciones entre Rusia y España.

La forma en que está evolucionando el mundo hace cada vez más superflua la opción entre emociones y balanza de pagos. Esta última acaba imponiéndose, y ante esta realidad es una actitud adolescente gritar como en el célebre «musical» inglés: «Que paren al mundo, que quiero apearme de él».

El remedio más barato y más a mano está en nosotros mismos

HEMOS dicho muchas veces que uno de los problemas que con más intensidad afectan a Palma es el de la circulación. No se trata, pues, de ninguna novedad, de ninguna noticia. El mal que afecta a Palma es, como ven ustedes y sabemos todos, de una desesperante vulgaridad.

Tampoco es muy original que digamos la solución, parcial desde luego, que se nos ocurre al tremendo problema, al problema tratado en todos los tonos, desde todos los ángulos por todos los que habitualmente escribimos en los periódicos y aun por aquellos que, muy de tarde en tarde, toman la pluma para echar su cuarto a espadas en la cuestión candente de nuestro tráfico rodado.

En primer lugar dejemos sentado que el verdadero problema de la circulación de vehículos se circunscribe, por ahora, en lo que es casco antiguo de la ciudad, es decir, la parte situada en el interior del polígono formado por los antiguos caminos de ronda, conocidos en la actualidad por «las avenidas», incluyendo, naturalmente, a éstas.

La especial configuración y el trazado de las calles y callejuelas que constituyen el casco antiguo de Palma —y lo mismo pasa en Barcelona, en Madrid y en otras capitales españolas—, son totalmente inadecuados no ya para absorber el enorme tráfico actual sino para la simple circulación de automóviles. Y no habemos si se trata de autobuses o de camiones de cierto tonelaje.

El raquítico y el absurdo trazado de la mayoría de las calles del llamado ensanche, si bien no ofrecen las dificultades de las calles del casco antiguo, no son de lo más adecuado, que digamos, para absorber la densidad circulatoria que en estos momentos se circunscribe, como hemos dicho antes, al sector encerrado por las avenidas. Es, pues, a

éste al que debemos referirnos.

Uno de los males, inevitables, si se quiere, pero evidentes, que perturban en mayor grado la circulación es el aparcamiento de vehículos en plena calle y en las calles más estrechas y de trazado más complicado. Véase la muestra que ofrecen las calles que rodean al Banco de España o las que, partiendo de la Plaza de Palou y Coll llevan a Santa Eulalia. Dichas calles no solo son inadecuadas para la circulación sino que se encuentran atestadas de vehículos aparcados, lo que las hace doblemente intranquilas.

Por eso nos parece muy acertada la decisión del Ayuntamiento de extender la zona azul a un importante sector del centro de la ciudad.

Sentados estos hechos, cuya evidencia parece indiscutible, incidamos en el orden de consideraciones llamado, vulgarmente, «materia opinable». Empecemos con una pregunta que a muchos parecerá insólita, pero que a nosotros nos parece lógica: ¿Es absolutamente necesaria la circulación, pongamos, del cincuenta por ciento de los coches que circulan actualmente por el interior del casco antiguo? Continuemos las preguntas: ¿Qué pasaba cuando la matriculación no había alcanzado el número cincuenta mil? ¿Tardaba más la gente

en acudir a sus lugares de trabajo, a sus domicilios o a sus citas? ¿Marchaban peor los negocios hace cuatro o cinco años que en la actualidad? ¿Por qué nos hemos inventado la ilusoria necesidad de ir en coche tanto si es cómodo como si resulta incómodo, tanto si podemos como si es imposible o casi imposible? ¿Por qué empeñarnos en ir en automóvil, salvando mil inconvenientes y dificultades, por donde antes íbamos todos a pie y no pasaba nada y llegábamos a todas partes con puntualidad y sin los problemas de buscar aparcamiento? ¿Por qué estamos empeñados en que se nos atrofien las piernas de tanto tenerlas inactivas? ¿Por qué estamos decididos a que se nos estropee el hígado y el corazón con las tabietas y la angustia que pasamos al volante y a los pedales de un coche inaparcable en unas calles atestadas y absurdas por las que circulamos de puro milagro?

Estamos convencidos de que más que abriendo nuevas vías de penetración o de cintura, más que decretando zonas y más zonas azules y más que construyendo costosos aparcamientos, costosísimas vías de enlace o desahogo, la solución del al parecer insoluble problema de la circulación por el interior de la ciudad antigua, está en nosotros

mismos. Dejemos de tanto en coche. Ocasiones no faltan para desplazarse fuera de la ciudad... Si es que «necesitamos volante» como el aire que respiramos! Pero para nuestros trabajos, para nuestras diligencias o diversiones por el centro, dejemos al coche tranquilo y sobre todo, dejémosnos tranquilos a nosotros mismos y pagamos a pie, que es más cómodo, más rápido y más saludable.

Con ello ahorraremos no pocos millones y quebraderos de cabeza al Ayuntamiento y tendremos una ciudad, un centro de la ciudad cómodo, humano y normal. No es este ridículo maremagnum que tenemos ahora por culpa de nuestra frivolidad o de nuestra pereza

A ver si de una vez nos convencemos de que el hecho de tener coche no nos obliga en absoluto a ir a todas partes con él. Si nos detuviésemos a analizar por un momento y fríamente la necesidad de trasladarnos de una parte a otra de Palma en el vehículo, el resultado sería que más de la mitad de los vehículos que se agitan y van de un lado para otro llenando las calles de la vieja Palma, se quedarían en su lugar descansando y la circulación rodada y hasta el andar a pie por la ciudad, en vez del actual tormento, sería una pura delicia. «G»

«LO QUE QUEDA POR HACER»

«Durante estos treinta años han colaborado en la realización de esta tarea generaciones distintas, generaciones ilusionadas, que han entregado a España todo lo que podían darle».

Francisco Franco, 22-XI-66

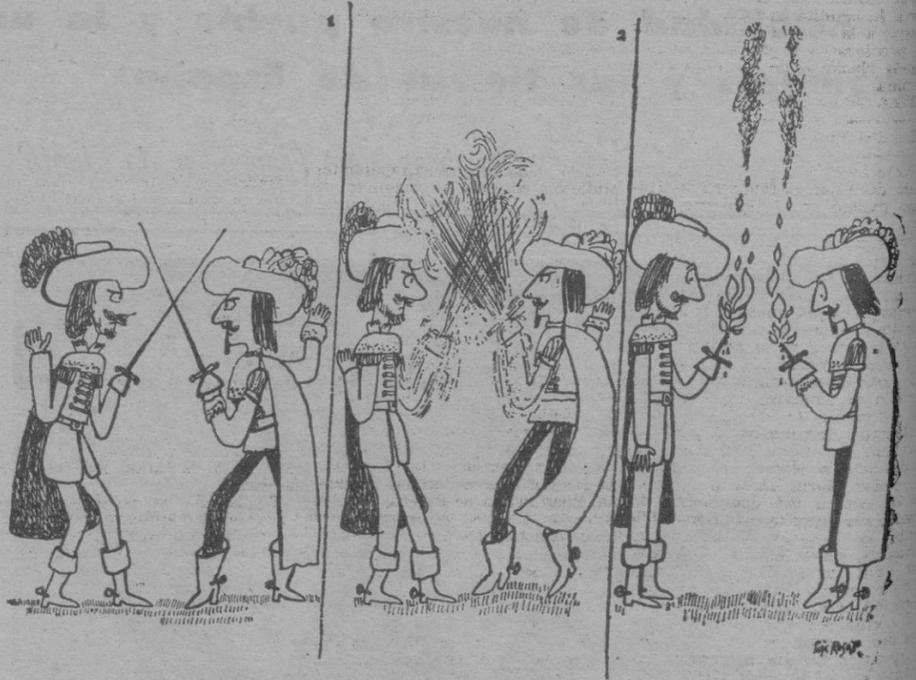
CON extraordinaria objetividad y lealtad a su propia obra Francisco Franco ha recordado, en su mensaje a las Cortes Españolas, el 22 de noviembre de 1966, lo mucho que todavía queda por hacer en la emprendida tarea de dar a España nuevas formas, más riquezas, más alto nivel de vida, estructuras de acuerdo con el tiempo universal y, sobre todo, la estabilidad política y jurídica que le permita seguir su camino sin más peligros que los que sean inevitables dentro de la eterna problemática que es marchar por la historia.

Pero, sobre esta victoria indudable de la lealtad y la sensibilidad nacional, he aquí que ya algunos, los que gustan de los ríos revueltos, empiezan a soñar con los fraccionamientos políticos, con las llamadas «vueltas a la normalidad partidista», con los viejos juegos electorales, con las airadas voces mitinescas, con todas las críticas negativas. Parece que desean transformar el camino hacia el porvenir en un lugar de sesteo inoperante, donde a la dinámica creadora de toda una sociedad en

ascenso se la sustituya por las iras de la política, de las argucias y artimañas, de las cucas maniobras y por las siembras de la duda.

Ya sabemos, con palabras de Franco, que «el diálogo es la base de la política, pero no el diálogo anárquico de los partidos, suplantadores de las verdades esencialmente nacionales, sino el de los fieles representantes de las mismas». Y, para mayor esclarecimiento, habrá que recordar, también con Franco, que la diversidad de pensamiento en la política, tan inevitable como conveniente, necesita aceptar un denominador común, un campo único y unas reglas de juego, sin las cuales la política se convierte en un estado completamente larvado de guerra civil, de lo que tenemos ejemplo viviente en lo padecido por España durante más de cien años. Conceptos y textos del Caudillo, expuestos en su mensaje a las Cortes Españolas, al ser presentada la Ley Orgánica, mediante la cuales vemos como Franco ha salido al paso de las posibles interpretaciones equívocas, descalificándolas de manera categórica con todo el peso de su autoridad, esa autoridad que, días después, ratificó y avaló todo el pueblo español, ese pueblo, despierto y en pie, jóvenes y viejos, que ha sido gobernado por el Generalísimo durante treinta años de ascensos materiales y morales sin paralelo en la historia nacional.

Sobre estas tesis previas estamos ahora creando los instrumentos que permitirán, cada día más, la participación popular en las tareas de gobierno, de forma orgánica y auténticamente democrática, pero, cosa muy distinta es cualquier intento de vuelta al pasado, sea el desconocimiento de la justicia social, sea el sesteo de los privilegiados, sea a la lucha de clases o, especialmente, sea al renacimiento de los partidos políticos, instrumentos de todo desorden y liquidadores, especialmente en España, de todo avance económico y social, porque ellos, al desunir y al abrir las puertas de la anarquía política y moral, son los artífices primeros de todo desplome y de todo fracaso.



SIN PALABRAS

Baleares

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES PASEO MALLORCA (PALACIO DE LA PRENSA) Apartado Correos, 23 TELEFONOS: Redacción, Administración y Talleres (centralilla): 235940 - 235941 - 235942 Publicidad y Cierre: 231177 Esquelas: 235940 Administrado: 236387 Director: 232186 OFICINA URBANA DE PUBLICIDAD: Calle Danús 2, - Tel. 221745 JEFE PUBLICIDAD: Gabriel Calafel Cabre FOTOGRAFOS: «Juanets». Mateo Moragues. Payerras (Inca). Alexander y «Juanets» (hijo). DIBUJANTES: Pedro Sureda. Esteve, de «Trama Publicidad». COLABORADORES: AGUILLO DE CACERES, Luis CABRER, Pedro. DEYA PALERM, Pedro. GARCIAS PALOU, Sebastián (Cataluña). MASCARO PASARIUS, José PALMER, Catalina

PAYERAS FRANCH, Bartolomé. PUJOL LLABRES, Antonio. RULLAN, Pedro A. (C. R.). RAMIS ALONSO, Miguel (Prestitero). SUAU ALABERN, Juan VERDAGUER MESTRES, Mercedes. CORRESPONSALES EN LA PROVINCIA: ALGADA: Juan Pou Oliver - Cañalleros, 8. ANDRAITX: Antonio de P. Garau - P. Pascual, 48. ARTA: Jorge Vicens Bauzá - General Franco, 74. BINISALEM: Jaime Martí García Plaza Iglesia, 8. BUGER: Lorenzo Siquier Alemany - General Franco, 21. BUÑOLA: Jaime Estrellas Mateu - Estación Ferrocarriil. CAMPANET: Antonio Siquier Payerras - Escuela Nacional. CAMPOS: Miguel Roig Adrover General Franco, 18. CAPDEPERA: Jaime Pons Flaquer - Poniente, 4. FELANITX: Jaime Oliver Oliver Mayor, 66. IBIZA: Bartolomé Roig Prats Montgrí, 6

INCA: Antonio Pons Sastre - Jaime Armengol, 45. LLOSETA: Antonio Santandreu Ripoll - Mayor, 62. LA PUEBLA: Andrés Trías Anglada - Rica, 30. LLUCHMAYOR: Gabriel Ramón Juliá - Plaza España, 4. MAHON: Mateo Moragues Vidal - San Bartolomé, 2. MANACOR: Miguel A. Riera Nadal - Artá, 16. POLLENSA: Miguel Bota Totxo - Médico Sureda, 22. FORRERAS: Monserrate Nicolau General Franco, 1. SAN JUAN: Juan Jaume Nigorra Mayor, 59. SANTA MARGARITA: Guillermo Cantallope - Antonio Maura, 69. SANTA MARIA: Andrés Bestard Mas - B. de Santa Eugenia, 98. SANTANYI: Pedro Pomar Forteza - Plaza Mayor, 29. SELVA: Antonio Solivellas Oliver - Hermanas Sastre, 1. SINEU: Nicolás J. Salom y Sancho - Mas, 3. SOLLER: Andrés Arbons Oliver Isabel II, 62. SON SERVERA: Jaime Calafat Pons - General Goded, 1

El Ministro de Trabajo en Zaragoza

FIRMO LA CESION DE TERRENOS POR EL AYUNTAMIENTO, PARA CONSTRUIR LA PRIMERA UNIVERSIDAD LABORAL FEMENINA

EN OCTUBRE ESTARA YA EN FUNCIONAMIENTO CON CAPACIDAD PARA 1.200 ALUMNAS INTERNAS

EN SOLEMNE ACTO LE FUE IMPUESTA A PILAR PRIMO DE RIVERA, LA MEDALLA DE ORO AL MERITO EN EL TRABAJO

Zaragoza, 9. (Pyresa). — Esta mañana, el Ministro de Trabajo, señor Romea Gorria, que llegó anoche procedente de Madrid a la capital aragonesa, ha presidido importantes actos en Zaragoza. Le acompañan el Director General de Promoción Social don Alvaro Renjifo y otros altos cargos de su Departamento. Asimismo, forman en el séquito del Ministro el Presidente del Instituto Nacional de Previsión, señor Nuño Beato, y el Vicepresidente del Banco de Crédito Agrícola, señor Pardo Canalis, Consejero Nacional del Movimiento por esta provincia. También se encuentra en Zaragoza la Delegada Nacional de la Sección Femenina, Pilar Primo de Rivera, acompañada de la Subdelegada Nacional, señorita Loring, y otras jerarquías nacionales de la Sección Femenina.

A las diez y media de la mañana, el señor Romea Gorria y Pilar Primo de Rivera, se dirigieron a la Basílica del Pilar, en cuya puerta esperaban las primeras autoridades, así como el Arzobispo de la Archidiócesis Doctor don Pedro Cantero, quien les dió el agua bendita.

Seguidamente se dirigieron en comitiva a la Santa Capilla del Pilar, en donde rezaron unos instantes, transcurridos los cuales el señor Romea Gorria subió a adorar a la bendita imagen en su camerín, a la que ya había ofrecido un precioso ramo de flores la Delegada Nacional de la Sección Femenina.

FIRMA DE LA CESION

DE TERRENOS

Posteriormente y en la misma plaza del Pilar, el Ministro de Trabajo recibió en el Gobierno Civil a las primeras autoridades y representaciones zaragozanas con las que departió unos momentos, al término de los cuales se encaminó al contiguo Palacio del Ayuntamiento en cuyas salas de la Comisión Permanente se procedió al acto de la firma de la escritura de cesión de terrenos por la corporación municipal zaragozana, al Ministerio de Trabajo, en el polígono industrial de Malpica, donde será construida inmediatamente la Universidad Laboral Femenina. Dio fe del acto el Notario de Zaragoza, señor Marín Monroy, y tras de la lectura del documento de cesión, fue suscrito éste por el Ministro de Trabajo, el Alcalde de Zaragoza, señor Alieria; Gobernador Civil, señor González Sama, y el Secretario General de la Corporación, don Luis Aramburo.

A continuación el Alcalde, don Cesáreo Alieria, pronunció unas palabras en las que expresó la satisfacción de la ciudad, por ubicarse en la misma la primera Universidad Laboral Femenina de España que servirá para promocionar profesional y culturalmente a numerosas hijas de trabajadores procedentes éstos del campo. Destacó el esfuerzo del Ministerio, así como de la Sección Femenina, por elevar el nivel cultural y profesional de la mujer española.

Le contestó el Ministro de Trabajo con un breve discurso en el que dio las gracias al Ayuntamiento zaragozano por haber cedido los aludidos terrenos con destino a la Universidad Laboral Femenina. Subrayó la trascendencia de este centro y tuvo seguidamente pala-

bras de elogio para Pilar Primo de Rivera por la gran labor que en orden a la promoción social cultural y profesional de la mujer española, viene realizando a través de la Sección Femenina. El señor Romea Gorria prometió que en primero de octubre próximo estará ya en funcionamiento esta Universidad Laboral Femenina, cuya convocatoria de obras aparecerá hoy mismo —añadió— en el Boletín Oficial de la provincia de Zaragoza.

CARACTERISTICAS DE LA UNIVERSIDAD

Esta Universidad Laboral Femenina primera de las que se construyen en España se alzará como decimos en el polígono industrial de Malpica, sobre una superficie de 200.000 metros cuadrados que son los que ha cedido el Ayuntamiento zaragozano. Gran parte de ellos se dedicarán al propio edificio universitario y los restantes a diversos servicios e instalaciones anejas, incluidas las deportivas. Su presupuesto total se aproximará a los 300 millones de pesetas y la capacidad de esta Universidad Laboral Femenina será para 1.200 alumnas en régimen de internado, las más de ellas y las restantes como medio pensionistas. Serán becadas la mayoría de estas alumnas hijas de trabajadores por las mutualidades laborales.

Posteriormente el Ministro y personalidades del séquito, recorrieron las distintas dependencias del nuevo Palacio Municipal, del que hicieron unánimes elogios y, por último, en el gran patio de operaciones del público, el señor Romea Gorria y acompañantes pudieron admirar la maqueta de la Universidad Laboral Femenina

LA MEDALLA DE ORO DEL TRABAJO, A PILAR PRIMO DE RIVERA

A mediodía y en el cercano Palacio de La Lonja, que ofrecía un brillante aspecto, se celebró presidido asimismo por el Ministro de Trabajo, un solemne acto, en el que el señor Romea Gorria hizo el ofrecimiento de esta Universidad Laboral Femenina a Zaragoza en presencia de la Delegada Nacional de la Sección Femenina, Pilar Primo de Rivera, a quien entre los aplausos del público, le confirió el título de Medalla de Oro al Mérito en el Trabajo.

En este solemne acto pronunciaron importantes discursos el Alcalde de Zaragoza don Cesáreo Alieria, la Delegada de la Sección Femenina, Pilar Primo de Rivera y, por último, cerró las intervenciones el señor Romea Gorria, con un importante discurso cuyo resumen es el siguiente:

DISCURSO DEL MINISTRO

«La Medalla del Trabajo premia a quienes supieron poner la gracia en el esfuerzo, amaron su tarea por encima de todas las cosas e hicieron presidir su cotidiano quehacer por la preocupación de la obra bien hecha», dijo Jesús Romea, al explicar las razones que le habían movido a proponer al Caudillo la concesión de esta medalla, en su categoría de oro a Pilar Primo de Rivera.

«Una medalla —continuó— que distingue, en idéntica medida, la particular y principalísima parcela de su esfuerzo y la de las millares de mujeres españolas que como ella han colaborado».

Prosiguió Jesús Romea, subrayando como el esfuerzo de la Sección Femenina ha conformado un nuevo talante en el seno de nuestra sociedad para afrontar las presencias de la mujer compartiendo funciones y responsabilidades que en otro tiempo se consideraban patrimonio del otro sexo y señaló que el mérito de esta labor se veía

(Continúa en la página 21)

PREMIOS <AFRICA DE PERIODISMO>



El Director General de Plazas y Provincias Africanas, General Diaz de Villegas, entrega los premios "Africa de Periodismo, 1966" a José María Fernández Gaytán y Ramiro Santamaría, ambos ligados a la Prensa del Movimiento.

«EL RESULTADO DEL REFERENDUM HA PROBADO LA EXQUISITA SENSIBILIDAD DE NUESTRO PUEBLO Y LA UNIDAD DE LOS HOMBRES Y LAS TIERRAS DE ESPAÑA»

DIJO FRANCO AL RECIBIR A LA JUNTA CENTRAL DEL CENSO, EN EL PALACIO DE EL PARDO

Madrid, 9. (Pyresa). — Esta mañana la Junta Central del Censo visitó, en el Palacio de El Pardo, a S. E. el Jefe del Estado. Acudieron el Presidente de la Junta, Presidente a su vez del Tribunal Supremo, don José Castan Tobeñas, el Director General de la Jurisdicción del Trabajo, don Manuel Alonso Olea, el Rector de la Universidad Central, don Enrique Gutiérrez Ríos, el Decano del Colegio de Abogados de Madrid, don José Luis del Valle Iturriga, el Director General de Estadística, don Alberto Cerrolza Asenjo y el Oficial Mayor de las Cortes, Secretario de la Junta, don Felipe de la Rica.

El Caudillo se hallaba acompañado por el Ministro Subsecretario de la Presidencia, don Luis Carrero Blanco, por el Jefe de la Casa Civil y Ayudantes de Campo.

DISCURSO DEL PRESIDENTE DE LA JUNTA CENTRAL

El señor Castan Tobeñas, tras de anunciar que no podían asistir al acto los señores Yanguas Messia y don Esteban Bilbao, dió lectura a las siguientes palabras: «Excelencia, la Ley electoral de 8 de agosto de 1957, presintiendo la concepción que habría de tener España como Estado social de derecho, encomendó las funciones de suprema inspección de las operaciones de sufragio a una Junta Central del Censo, presidida por el Presidente del Tribunal Supremo y de la que formaban parte las más altas representaciones del Derecho, de la cultura y de la política social. El nuevo Estado nacional, exaltando, como soportes de la vida pública española, estos

mismos valores, jurídicos, culturales y sociales, ha mantenido, con la vigencia de la mentada ley electoral, este organismo de tanta autoridad e independencia, y ha sabido dar a sus funciones el mayor relieve. La única modificación importante hecha en su composición, a través del decreto de 29 de septiembre de 1945 en su artículo segundo, ha sido la de sustituir al Presidente del antiguo Instituto de Reformas Sociales por el Director General de la Jurisdicción del Trabajo. Ello era significativo de que la política social había dado ya vida a un logrado y muy efectivo derecho social y laboral.

DOCUMENTO DEL REFERENDUM

Pues bien: Esta Junta Central del Censo Electoral, como órgano del Estado español, que es un Estado de derecho, en el cual, por cierto, el derecho está vinculado a valores superiores, cuales son la verdad y la justicia, es la que viene hoy a hacer entrega a V. E., como Jefe del Estado y Presidente del Gobierno del documento que os da traslado, respetuoso y grato a la vez, de la declaración solemne que esta presidencia ha tenido la honra de emitir, en cumplimiento de lo preceptuado en el artículo 30 del decreto de 21 de noviembre de 1966.

Los datos en ella contenidos, suministrados por las certificaciones que las Juntas provinciales del Censo nos han remitido, son acreditativos del resultado, tan satisfactorio, obtenido por el referéndum, convocado por el decreto 23 de noviembre. El pueblo es-

pañol, el día 14 de diciembre último, en un ambiente admirable de serenidad, pero también de interés ilusionado, ratificó, por una rotunda y cuantiosa mayoría de votos, el proyecto de la Ley Orgánica del Estado, presentado por V. E. a las Cortes españolas, y clamorosamente aprobado por éstas en la sesión plenaria del 22 del repetido mes de noviembre. Es notorio que los españoles, al cumplimentar tan dignamente la consulta que se les ha hecho, acaban de dar muestras de un ejemplar civismo, de una educación política, que auguran para nuestra nación, un futuro de paz, convivencia armónica y ordenada democracia.

FIRMISIMA ADHESION AL CAUDILLO

Pero es indudable, señor, que el feliz éxito de esta consulta popular significa, ante todo una firmísima adhesión al Caudillo de España y Generalísimo de los Ejércitos, que ha sabido y logrado dar a la nación, durante un período histórico, tan difícil de inquietudes y conmociones mundiales, una paz y unos progresivos avances, en todos los órdenes de la vida y de la cultura, que hay que calificar de asombrosos.

Esta Junta Central del Censo Electoral, integrada por miembros de las más destacadas entidades que en nuestra organización social y estatal, son representación y signo de la justicia común y la laboral, de la más alta cultura académica y universitaria, de la abogacía y de aquellos servicios públicos relacionados con el censo y el sufragio, tiene hoy, Exce-

lencia el deber, que cumple con emoción y entusiasmo, de felicitarnos por vuestra obra fecundísima y de reiteraros su adhesión y lealtad de siempre».

PALABRAS DE FRANCO

Seguidamente, el Jefe del Estado contestó poniendo de manifiesto su satisfacción por el resultado del Referéndum, que ha probado «la exquisita sensibilidad de nuestro pueblo y la unidad de los hombres y las tierras de España, anhelo siempre nuestro y del Movimiento Nacional». Terminó dando las gracias por la labor desarrollada por la Junta Central del Censo. Finalmente conversó con los componentes de la misma.

VISITA AL PRESIDENTE DE LAS CORTES

Más tarde, la Junta Central del Censo Electoral, presidida por don José Castan Tobeñas, se dirigió a las Cortes donde hizo entrega a su Presidente, don Antonio Iturmendi, de los resultados oficiales y definitivos del referéndum celebrado el pasado día 14 de diciembre.

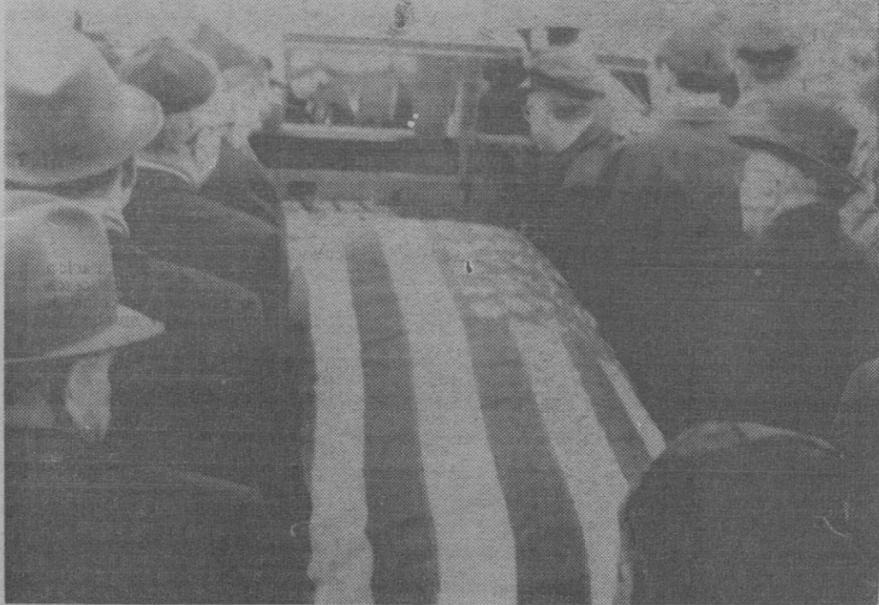
Tras la lectura del escrito en el que se insertan los resultados, el señor Castan Tobeñas resaltó los vínculos afectivos que unían a las Cortes españolas y a la Junta Central del Censo.

El Presidente de las Cortes contestó que las palabras del Presidente de la Junta Central del Censo eran muy gratas para las Cortes. Las motivó el acto, verdaderamente significativo, de comunicar a las Cortes Españolas los resultados, que habían sido adelantados con todo rigor, del referéndum. (Continúa en la página 21)

Academia Cots

COMERCIO . IDIOMAS . BANCA . OPOSICIONES . ESTENOTIPIA
ESCUELA DE SECRETARIAS La profesión de más porvenir para la mujer
NUESTROS DIPLOMAS . DE VALOR INTERNACIONAL . GARANTIZAN LA OBTENCION DE EMPLEOS
MUY BIEN REMUNERADOS
SAN FELIO, 7
Tel. 212567

ENTIERRO DE JACK RUBY



CHICAGO. — El féretro que guarda los restos mortales de Jack Ruby, asesino de Lee Harvey Oswald, en el momento de comenzar su traslado al cementerio. Su féretro fue cubierto con la bandera nacional a causa de que Ruby sirvió 33 meses en las Fuerzas Aéreas durante la II Guerra Mundial. — (TELEFOTO UPI - CIFRA).

Estados Unidos siguen con atención el desarrollo de los acontecimientos en China

Nueva York, 9. (Del corresponsal de Pyresa, GUY BUENO, por telex). — Hora a hora, está estudiando la administración johnsoniana el desarrollo de los acontecimientos en China con objeto de poder adaptar su política a sus imprevistas fluctuaciones. Las noticias que, por varios conductos, llegan en estos momentos de Pekín y otras capitales importantes, como Nanking o Shanghai, reflejan un creciente caos político y administrativo que bien pudiera ser precursor de una auténtica situación de guerra civil. Algunas primeras conclusiones parecen poder ser aventuradas en estos momentos en los ambientes oficiales, a saber, que después de más de un año de «purgas», tendentes a eliminar la oposición contra Mao Tse Tung, el padre de la revolución china parece haberse convertido ahora en una especie de fachada tras la que se esconde el verdadero poder — o mejor dicho, lo que queda del poder de Mao Tse Tung — en la persona del Ministro de la Defensa, Lin Piao. Amparado en el prestigio de Mao Tse Tung y en el apoyo que Mao aun goza en la masa del pueblo, Lin Piao parece estar jugando en estos días sus últimas cartas, pudiendo contar tan solo para ello con los «guardias rojos» constituidos en estos últimos meses, sin haber logrado obtener el respaldo y la lealtad ni del ejército, ni, por cierto tampoco, de la ancha masa de campesinos. Este último aspecto es tanto más interesante cuanto que Mao Tse Tung logró hacer la revolución movilizándolo al campesino en un país en que el proletariado aún era prácticamente inexistente en aquella época. Lin Piao parece enfrentarse actualmente con las jerarquías más altas del aparato político y administrativo del país y el hecho mismo de que estas hayan logrado sobrevivir hasta la fecha las sucesivas tentativas de purga parece indicar que su propio control sobre amplios sectores populares — tanto en el Ejército, como en la masa proletaria y campesina — no ha disminuido decisivamente en el curso de estos últimos meses. Lo que confiere particular importancia al hecho de que estas jerarquías comunistas hoy enfrentadas con Mao Tse Tung y Lin Piao hayan sobrevivido, es que — según informan serios observadores en la ONU con contacto con ese mundo oriental — estos hombres defenderían una postura reaccionaria hacia la Unión Soviética.

ES POSIBLE QUE DEGENEREN EN GUERRA CIVIL

Existencia de un estado de rebelión abierta contra Mao Tse Tung su revolución cultural y sus mantenedores los «guardianes rojos de la revolución», en algunas ciudades de China. «Radio Pekín» ha anunciado que un número de trabajadores de las fábricas de Shanghai han abandonado su trabajo y han tratado de sabotear los servicios públicos de la ciudad más grande de China. En Belgrado la agencia oficial de noticias «Tanjug» ha informado desde Pekín que los guardianes rojos habían publicado murales anunciando que 170 personas habían sido enterradas vivas durante un violento «choque sostenido en una granja colectiva en las afueras de Pekín. La agencia yugoslava, sin embargo, agrega que la noticia dada por los guardianes rojos ha sido recibida en la capital china «con ciertas reservas». SE APODERAN DE UN PERIODICO Londres, 9. (Efe). — Según informa la Agencia soviética Tass en un despacho de Pekín, los guardianes rojos partidarios de Mao Tse Tung se han apoderado por la fuerza de los periódicos «Venhui Pao» y «Chiehfang Jipao». La agencia soviética hace observar que hasta hace poco ambos periódicos eran considerados oficialmente como los más activos propagandistas de la «revolución cultural» de los guardianes rojos. En otro despacho la Agencia Tass dice que la situación de los ferrocarriles es enteramente caótica.

Existencia de un estado de rebelión abierta contra Mao Tse Tung su revolución cultural y sus mantenedores los «guardianes rojos de la revolución», en algunas ciudades de China. «Radio Pekín» ha anunciado que un número de trabajadores de las fábricas de Shanghai han abandonado su trabajo y han tratado de sabotear los servicios públicos de la ciudad más grande de China. En Belgrado la agencia oficial de noticias «Tanjug» ha informado desde Pekín que los guardianes rojos habían publicado murales anunciando que 170 personas habían sido enterradas vivas durante un violento «choque sostenido en una granja colectiva en las afueras de Pekín. La agencia yugoslava, sin embargo, agrega que la noticia dada por los guardianes rojos ha sido recibida en la capital china «con ciertas reservas». SE APODERAN DE UN PERIODICO Londres, 9. (Efe). — Según informa la Agencia soviética Tass en un despacho de Pekín, los guardianes rojos partidarios de Mao Tse Tung se han apoderado por la fuerza de los periódicos «Venhui Pao» y «Chiehfang Jipao». La agencia soviética hace observar que hasta hace poco ambos periódicos eran considerados oficialmente como los más activos propagandistas de la «revolución cultural» de los guardianes rojos. En otro despacho la Agencia Tass dice que la situación de los ferrocarriles es enteramente caótica.

Bonn LAS CONVERSACIONES DE KIESINGER CON DE GAULLE

Será el tema del Consejo de Ministros de mañana

EL PRESIDENTE FRANCÉS IRA A BONN EN JULIO

Nuevo rumbo e intensificación de las relaciones entre Francia y la República Federal

BONN, 9. (Del corresponsal de Pyresa, Alberto CRESPO). La actividad gubernamental, paralizada desde la Navidad, empieza a dar otra vez señales de vida. Así, pasado mañana se reunirá en Bonn el Consejo de Ministros bajo la presidencia del Canciller Kiesinger para tratar un solo tema: Las conversaciones con el general De Gaulle, en París, los días 13 y 14 de enero. Esta visita del Canciller a la capital francesa está prevista en el tratado francoalemán de amistad y cooperación — el Jefe del Gobierno alemán va a París en enero y De Gaulle viene a Bonn en julio — y lo único que tiene de extraordinario es que el presidente francés, para que realice un Canciller de nuevo cuño, animado, además, por un deseo sincero de darles un empujón a las relaciones entre los dos países, mas bien congeladas durante los tiempos del profesor Erhard, como dijo Kiesinger en su declaración gubernamental — declaración flanqueada por otras recientes de Willy Brandt en el mismo sentido — es necesario reavivar el tratado germano-francés y sacarle todo el provecho posible. «Creo que debemos convertir en realidad las posibilidades ofrecidas por las consultas periódicas previstas en el tratado de amistad germano-francés — declaró ayer el Vicecanciller Brandt — que han de llevarnos a la elaboración de una política común. Y creo que las probabilidades de un resultado concreto son grandes, porque el presidente francés ha señalado en diversas ocasiones últimamente que lo más importante para Europa es la cooperación franco-alemana».

«Ni que decir tiene que el autor de esta declaración acompañará al Canciller Kiesinger en su visita a París. ESTRECHAS RELACIONES PERSONALES En los medios gubernamentales de Bonn se tiene la impresión — digamos, la segunda — de que Kiesinger se esforzará en esta primera entrevista con el general De Gaulle que es al mismo tiempo su primera salida al extranjero de que fue elegido Canciller por estrechar todo lo posible sus relaciones personales con el presidente francés. Para conseguirlo, Kiesinger cuenta con dos elementos de primer orden: Su simpatía natural por el deseo de entendimiento. EXAMEN GENERAL Al parecer, el Canciller se someterá a un examen general de cuestiones internacionales y generales sin entrar a fondo en ellas. De las primeras le interesan especialmente tres: el mejoramiento de las relaciones de la República Federal con los países del bloque socialista, para el que sin duda el señor Kiesinger le pedirá al general De Gaulle el apoyo de la Gran Bretaña al Mercado Común y en el que París y Bonn podrían adoptar una actitud común, y finalmente, la cuestión de la fensa europea de cara a un eventual acuerdo soviético-americano de no proliferación de armas nucleares. ¿En qué condiciones podría crearse una fuerza atómica propia sin vulnerar la letra y el espíritu de ese eventual acuerdo de no diseminación? EN LA ACCIÓN BILATERAL En el terreno de la acción bilateral francoalemana hay una serie de cosas por hacer y por intensificar — promoción de cooperación científica y técnica, la fabricación de armamentos, intercambios culturales — que seguramente serán estudiadas por los dos estadistas en sus conversaciones de los días trece y catorce.

MEJORIA DEL CLIMA Aunque aquí nadie espera resultados espectaculares de esta primera toma de contacto de Kiesinger y De Gaulle — las conclusiones de antano aconsejan prudencia de hogoño — sí hay esperanzas, en cambio, en una mejoría del clima de las relaciones franco-germanofrancesas. No sólo posterior, y tal es la voluntad del Gobierno Federal Alemán, sino también porque un empeoramiento del clima es materialmente imposible. MENDE A MOSCU Y VARSOVIA Bonn, 9. (Pyresa). — El presidente del partido Demócrata Frich Mende, exvicecanciller, viajará este año a Moscú y a Varsovia. Mende ha declarado ayer que «Welt am Sonntag» que lo persigue su partido es «buscar información sobre lo relativo a la cuestión alemana, en las mismas fuentes». Los liberales — dijo el dirigente — se declaran a favor de un inmediato establecimiento de relaciones diplomáticas con Grecia y Rumania. Lo que no obstante como se puede llegar inmediatamente a ese establecimiento, lo tal vez haya que recordarlo aquí que el partido liberal federal no ha escatimado caminos ni esfuerzos ni ahora — antes provocando una crisis gubernamental — con estos viajes para no caer en el definitivo anonimato. La importancia de esta salida del liberal — aunque se entrevistara con proyectos con políticos comunistas supone poca cosa para la política alemana. Nadie en Alemania informados de la capital federal le concede más importancia que en realidad tiene, que es escasa. SORPRESA ANTE LA RESERVA USA Bonn, 9. (Pyresa). — Bonn no pudo ocultar su sorpresa ante el poco informado que le tiene el «Washington Post» sobre sus conversaciones con Moscú en torno a la expansión de armamento nuclear. Con un acuerdo sobre control del armamento nuclear ha estado el sigue estando muy de acuerdo. El Gobierno federal exige que el embargo quede garantizado su libertad. Los dos Embajadores federales en Moscú y Washington entrevistados con Willy Brandt en esta semana para que se mantenga el contacto bilateral.

El XVIII Congreso del Partido Comunista aprueba la alianza de izquierdas

FRANCIA SACARA DE SUS URNAS, EN MARZO, EL CADAVER DE 3 PARTIDOS DE IZQUIERDA EN BENEFICIO DE LOS COMUNISTAS

París, 9. (Del corresponsal de Pyresa, Manuel de Agustín, por telex). — Con los acuerdos de «La Internacional» se clausuró el XVIII Congreso del Partido Comunista francés y esa misma música cantó el «roquism» a una de las últimas esperanzas que podían abrigar los burgueses progresistas del país, esos ingenuos que estuvieron suponiendo como posible pregonar el socialismo y disfrutar el capitalismo. Desde ahora ya no hay dudas en cuanto al futuro: El que se afiste en la extrema izquierda tiene que resignarse a obedecer al comunismo, puesto que las otras fórmulas de socialismo no marxista, de izquierdismo socializante y de socialismo nacionalista, que se organizaban en Francia con mayor o menor fortuna, quedarán absorbidas por la gigantesca maquinaria puesta en marcha con este nuevo Frente Popular que parece capitaneado por el señor Mitterand, dirigido por el señor Guy Mollet, pero en realidad queda exclusivamente manejado por la «troika» Waldeck Rocher, Duclos, Billoux que empezaron ya con los preambulos oportunos, para devorar, en succulento banquete político, los «amendillos» que les han dado en su plato de las alianzas.

«En la primera vuelta de las elecciones, cada formación (comunistas y socialistas) irá a la batalla con su propio programa y candidatos. Y en la segunda vuelta los partidos apoyarán únicamente al mejor situado». La agucia favorece a los hombres de la hoz y el martillo y resulta fácil de comprender. Para los izquierdistas en las pancartas electorales habrán varios nombres posibles: el del candidato radical, el que se presenta como izquierda republicana, el que defiende las siglas SFIO (Internacional Socialista Obrera) y los socialistas unificados. Resumiendo, cuatro, mientras que los comunistas sólo deben votar a uno. Como la proporción del censo francés está dividida en un 25 por ciento de nacionalistas conservadores, un 25 por ciento de gaullistas de la quinta República, un 25 por ciento de izquierdistas y un 25 por ciento de comunistas, y puesto que no hay división ni diversidad de partidos entre estos últimos, del primer turno tienen que sacar a los representantes propios prácticamente destacados sobre sus «compañeros» de alianza, que se combaten entre sí.

La consecuencia no puede medirse hoy aunque deba calcularse. Francia sacará de sus urnas el próximo marzo, el cadáver de tres partidos de izquierda y el feto de un coloso que quizá no triunfe, pero ya amenaza.

Los Reyes Magos para los hijos de los obreros españoles en Alemania Bonn, 9. (Pyresa). — Como en años anteriores, la Embajada de España en esta capital ha organizado, el primer domingo siguiente a la festividad de los Reyes Magos, la cabalgata que lleva a los españoles no solo regalos y juguetes para los niños, sino y esto es más importante, el recuerdo de como celebran la fecha en la Patria. Una caravana de más de cuarenta autobuses con regimientos de españoles, vestidos con trajes regionales españoles y la obligada escolta de la policía, para dar más realce a la «Cabalgata motorizada» discurre por las calles de Bonn y Bad Godesberg. En muchas viviendas, niños españoles esperaban impacientemente esta fecha en la que les son entregados los juguetes donados por el Instituto Español de Emigración y otros organismos españoles.

ESTADO DE REBELDIA EN CHINA Tokio, 9. (Efe-Epi). — «Radio Berlín» confirma oficialmente la existencia de un estado de rebelión abierta contra Mao Tse Tung su revolución cultural y sus mantenedores los «guardianes rojos de la revolución», en algunas ciudades de China. «Radio Pekín» ha anunciado que un número de trabajadores de las fábricas de Shanghai han abandonado su trabajo y han tratado de sabotear los servicios públicos de la ciudad más grande de China. En Belgrado la agencia oficial de noticias «Tanjug» ha informado desde Pekín que los guardianes rojos habían publicado murales anunciando que 170 personas habían sido enterradas vivas durante un violento «choque sostenido en una granja colectiva en las afueras de Pekín. La agencia yugoslava, sin embargo, agrega que la noticia dada por los guardianes rojos ha sido recibida en la capital china «con ciertas reservas». SE APODERAN DE UN PERIODICO Londres, 9. (Efe). — Según informa la Agencia soviética Tass en un despacho de Pekín, los guardianes rojos partidarios de Mao Tse Tung se han apoderado por la fuerza de los periódicos «Venhui Pao» y «Chiehfang Jipao». La agencia soviética hace observar que hasta hace poco ambos periódicos eran considerados oficialmente como los más activos propagandistas de la «revolución cultural» de los guardianes rojos. En otro despacho la Agencia Tass dice que la situación de los ferrocarriles es enteramente caótica.

RA CULTURAL BALEAR

SO ESPECIAL DE MALLORQUIN PARA MAESTROS Y UNIVERSITARIOS

El próximo sábado día 14 de enero...

Se dará una lección semanal...

Cada lección constará de...

El curso tiene importancia...

INTERRUPCIÓN DEL SERVICIO ELECTRICO

Las Compañías de Electricidad, S.A.,...

Jueves 19, de 9 a 14 h.: Viña d'en Fonoy...

Viernes 11, de 9 a 12 h.:...

Sábado 12, de 7 a 14 h.:...

Domingo 13, de 9 a 12 h.:...

Lunes 14, de 9 a 12 h.:...

Martes 15, de 9 a 12 h.:...

Miércoles 16, de 9 a 12 h.:...

Jueves 17, de 9 a 12 h.:...

Viernes 18, de 9 a 12 h.:...

Sábado 19, de 9 a 12 h.:...

Domingo 20, de 9 a 12 h.:...

Lunes 21, de 9 a 12 h.:...

Martes 22, de 9 a 12 h.:...

Miércoles 23, de 9 a 12 h.:...

Jueves 24, de 9 a 12 h.:...

Viernes 25, de 9 a 12 h.:...

Sábado 26, de 9 a 12 h.:...

Domingo 27, de 9 a 12 h.:...

Lunes 28, de 9 a 12 h.:...

Martes 29, de 9 a 12 h.:...

Miércoles 30, de 9 a 12 h.:...

Jueves 31, de 9 a 12 h.:...

dieterio

RELIGIOSAS

CULTOS PARA MAÑANA

San Higinio, papa y mártir. Cuarenta Horas

Concluyen en Santa Eulalia, dedicadas al Santo Cristo...

RADIO

RADIO JUVENTUD «LA VOZ DE BALEARES»

Baleares; 8:05: Editorial; 8:10 Ventanal; 8:15: Diana celestial...

RADIO MALLORCA

7: Apertura. Señales horarias. Programas del día; 7:02: Bachillerato radiofónico...

ayer Ciudad EN LA

POLIGONOS INDUSTRIALES

Ya en otras ocasiones he hablado de la importancia que para la ciudad tienen los Polígonos Industriales...

No es la primera vez que la labor de estos polígonos industriales ha sido citada como ejemplo...

bo. El Ayuntamiento les ofreció después una recepción. En Menorca existen tres ciudades importantes...

La Obra Cultural Balear organiza un curso especial de mallorquín para maestros y universitarios...

Hoja de calendario; 14: Hora exacta. Carteleras; 14:01: Palma, hoy; 14:05: Torneo en microsurco...

SERVICIO MEDICO DE URGENCIA. Del Colegio Oficial de Médicos. Servicio permanente Via Roma, 29, Teléf. 211229.

SOCIEDAD

El pasado día 7 en la Basílica de San Francisco contrajeron matrimonio en pace don Ramón Panadés Muret...

El cambio de «casa» de Campsa se ha producido recientemente, y ese aspecto pintoresco pero funcional que hace imaginar de primera intención una barricada, es muy reciente.

El nuevo Jefe Regional de Baleares de la Compañía Telefónica Nacional de España, don Mariano Aler Carpena, nos comunica que ha tomado posesión de su cargo.

Después de pasar las vacaciones en Sineu, ha salido para San Javier (Murcia) el Comandante de Intendencia, Profesor de la Academia General del Aire, don Rafael Oliver Ferriol...

Han salido para Lausanne (Suiza) al objeto de continuar sus estudios, las señoritas Marita Pedrelló Bujosa y su distinguida amiga invitada Dhasaniya Sue Koundha...

EL TIEMPO

PREVISION PARA BALEARES Y MEDITERRANEO OCCIDENTAL. Nubosidad variable. Vientos flojos del Noroeste. Marejada.

PROGRAMA TVE

1,30: Carta de ajuste: Concierto núm. 1 para piano y orquesta, de Tchaikowsky; 1,45: Presentación y avances; 1,50: Hombres y tierras. Hoy: Costumbres de Hong-Kong.

FARMACIAS

Abierta de 10 noche a 9 mañana. Reinés San Miguel, 37. Teléfono 211972.

CUPON DEL CIEGO

5 1 6. Distribuidor para Baleares Casa Radio T.V. TELEFUNKEN Pl. Mayor, 5 - Felanitx, 28

GRAN CANTIDAD DE PASAJEROS CON DESTINO A BARCELONA



El lunes fue tranquilo, a pesar de la gran cantidad de plazas para Barcelona, cosa que va ocurriendo en mayor escala, en la semana posterior, y que se acentúa el domingo, día 8.

En plena mañana llegó un aparato de Mahón, de la compañía Trans Europa. Y traía al Alcaide del Ayuntamiento de Mahón y a un numeroso grupo de industriales de la isla vecina, que iban a visitar el Polígono Industrial mallorquín.

Los jugadores de ambos bandos han iniciado sus entrenamientos ya hace bastantes días, y están siendo sometidos a un severo régimen alimenticio.

El cambio de «casa» de Campsa se ha producido recientemente, y ese aspecto pintoresco pero funcional que hace imaginar de primera intención una barricada, es muy reciente.

He hablado con don Juan Cabrer, Director de Viajes Venus, en uno de sus raudos pasos por el aeropuerto, y veo que aun cuando estamos en los meses de calma trabaja activamente de cara a la próxima temporada de verano, que este año se iniciará antes (segunda quincena de Marzo), debido a que la Pascua cae el 24 de dicho mes.

Antes de comer fui con mi colega Jesús Cor hasta el nuevo edificio del aeropuerto. Estaban descargando muebles—sillas, de todo tipo, sillones, jardinerías— y con ese motivo aprovechamos para ver una vez más este enorme e interesante lugar.

«Plinio llama «Baleares Funda Bellicosas» a estas islas hermanas de las islas Pitiusas. yo sé que coronadas de pámpanos y rosas aquí ha un tiempo danzaron ante el mar las (musas

Y nada más por hoy, será hasta mañana. COCO MENESES



Banco de los pobres

PASION DE ANIMO

No siempre se puede estar contento. Cuestión de falta de ánimo.

Esta sección diaria de mis entretelas — Cojuelo, Cojuelo, Cojuelo; y a veces Don Cojuelo, Don Cojuelo, Don Cojuelo — me está borrando mi nombre de pila. ¿Quién se acuerda ya del santo de mi nombre?

Eso aparte, a lo que no doy demasiada importancia, pues que no es el nombre el que hace a la persona, sino la persona la que hace al nombre, y al fin y al cabo todos somos conocidos por los demás con algún nombre o remoque por el que antipatizan o simpatizan con nosotros, lo que si me viene preocupando de cierto tiempo a esta parte en esa pasión de ánimo que en mí provoca, ahora más que nunca, el trato con los económicamente débiles hasta la total quiebra de felicidad. A veces pienso: A mí, que soy pecador empedernido, con esta supina estupidez en que consiste pecar por lo menudo ¿quién me ha llamado a esos menesteres de recibir por mano ajena que en infinidad de ocasiones ni siquiera se me da a conocer, negándose con ello el roce de la rosa perfumada con la virtud de la caridad, y tener que dar con mi propia mano a infinidad de manos pobres que siempre, aún contra su voluntad, me hieran con las espigas de su tristeza? Seguro que la reiteración de mirar a la vida por agujeros distintos llega también a crear en los hombres estados de ánimo diferentes. Ricos y pobres, sabios e ignorantes, acaban por cuartear las sociedades humanas en sectores distintos. Hoy ya no hay clases, propiamente dichas, sino ricos y pobres. Tanto tienes, tanto vales. Ningún rico abre para mirar todos los días por él, ningún agujero en el muro de la vergüenza que separa su sector social del de la pobreza. Ni tampoco el pobre los abre para mirar en el sector de los ricos. Ni los ricos creen ya que haya pobres que merecen serlo — sobre los mercedillos de la pobreza, en olor de honradez y de santidad, está fundado el Cristianismo — ni los pobres creen tampoco que haya ricos con méritos bastantes para conseguir de ellos algo más que la caridad de una limosna.

La croniquilla de entrada, que llamo filosofía, y a la que procuro darle siempre un tono alegre, a veces con el estado de ánimo del «ridere, plagiaci», constituyen ciertamente para mí una evasión. He sido toda mi vida propenso a la sonrisa y al optimismo, sin pararme a trazar juicio de si he sido o no favorecido con el amor de caridad de los demás; pero de cierto tiempo a esta parte me afecta más que nunca levantar diabólicamente los techos de las casas de ricos y pobres y mirar lo que pasa dentro. Hasta he llegado a pensar que el estado de miseria, en uno u otro sentido, se da con bastante generalidad en ambos lados.

Hoy está justificada mi pasión de ánimo. Las penas alivianadas han valido la pena. Pero eran penas de verdad.

Un joven de veinte años que por todo alfabetizar sabía escribir su nombre patronímico: Juan.

Natural de Mazarrón, Murcia. Nos suplicó por todos los santos que le facilitaríamos tornar a atravesar la mar.

—¿Casado? — le preguntamos.

—No, señor. Arrejuntado.

—Y piensas dejarte el llo aquí, ¿no?

—Le pido pasaje para los dos, señor.

—¿Es que no te ha ido bien hacer el vago en Mallorca?

—Mire mis manos.

Y mostrándomelas por las palmas me las enseñó llenas de callos.

—¿Entonces?

—Aquí no me va, señor. Es esto demasiado grande. Allí, ¿sabe usted?, se trata de un pedazo de pueblo pequeño donde todos nos conocemos. Nos juntamos por parejas y para repartirnos lo poco que da de sí la tierra, y todos nos saludamos «¡Hola, Juan!» ¿Comprende usted.

Le aboné CUATROCIENTAS CINCUENTA pesetas.

Marchó y a los pocos minutos regresó con los pasajes para Alicante.

—¿Ve como no le he mentido?

Mire por el agujero del muro de la vergüenza y sorprendí a dos mujeres llorando, madre e hija.

Hice que pasaran a mi despacho del Banco.

Entre lágrimas me enseñó la madre un telegrama que acababa de recibir. Decía así: «Eloisa muy grave. Ven»

Estaba fechado en Córdoba. Procedía del Sanatorio Los Morales.

Con voz desgarrada suplicó:

—Quisiera hallar a mi hija con vida.

—Me lo dijo de tal manera!

—He llamado a muchas puertas en súplica de que me abonasen el pasaje de avión. Incluso le puse ayer un telegrama a unos parientes, para que se lo pidiesen de parte mía al Cordeces que sé que le gusta mucho hacer esta clase de favores. Pero, ahora, no está en Córdoba.

—No se apure, buena mujer, que yo le voy a ayudar

La niña que la acompañaba se llama María Luisa Cejas. A ella fue a quien encargué que hiciese las necesarias diligencias cerca de Iberia.

—Aquí le entrego — le dije a la madre — DOS MIL QUINIENTAS pesetas para el pasaje en avión hasta Madrid y billete de tren hasta Córdoba. Si algo le queda haga con ello lo que quiera. Lo que de verdad le deseo es que pueda usted abrazar a su hija.

Y el caso de la Santiago, asmática, que tardó horrores en decirme a lo que venía y en sacarse del bolsillo una receta del médico.

Y le dimos CIENTO SETENTA Y CINCO pesetas.

—¡Cojuelo! ¡Cojuelo! ¡Cojuelo! ¡Don Cojuelo, Don Cojuelo, Don Cojuelo!

No es extraño que pierda a veces este diablo su buen humor y le entre una profunda pasión de ánimo, aunque lo tenga quemado.

FOTOGRAFOS

(fotos en Color)

Editorial española de ámbito internacional, busca fotógrafo profesional o amateur con mucha experiencia para tomar vistas en color de paisajes, ciudades, pueblos, hoteles, etc. en toda España o parte de ella. Imprescindible experiencia en trabajos con tamaños 6 x 9 o 9 x 12 Exigimos mucho en calidad y la composición. Podemos discutir diferentes formas de colaboración desde empleo fijo hasta la compra de las películas aprobadas. Necesitamos un mínimo de 500 motivos al año. Contestar con "Curriculum vitae" e indique la forma en que usted le interesaría colaborar con nosotros, condiciones de sueldo o precio por fotografías al núm. 1752 de Publintermas Tuset, 16 Barcelona.

«NAZARET» CELEBRO BRILLANTEMENTE SU TRADICIONAL FIESTA

MISA SOLEMNE-ACTOS DEPORTIVOS-COMIDA DE COMPAÑERISMO

El pasado domingo, y con motivo de la festividad de la Sagrada Familia, la Institución «Nazaret» celebró varios actos, a los cuales concurren muchos de sus amigos y benefactores, asociándose así al gozo de los muchachos que allí se hallan acogidos.

Por la mañana, a las diez y media, se celebró una misa cantada que fue oficiada por el Provicario General, M. L. señor don José Sancenell, durante la cual el coro infantil cantó diversas composiciones.

La ceremonia estuvo presidida

por el representante del señor Obispo de la Diócesis en la Institución «Nazaret», Canónigo don Miguel Alcover; por el Presidente de la Junta de la misma, don Carlos Alabern, al que acompañaban los vocales, señores Estelrich, Vich, Marqués y Amorós; por el Presidente del Tribunal de Menores, don Pedro Ribas; por el capellán de la Casa, Rvdo. don Luis M. Fiol y por el director de la misma, don Juan Enseñat.

Más tarde, y en el campo de deportes de la Institución, hubo una competición deportiva de Minibasket, en la que se disputó un narrow trofeo, jugando los niños de «Nazaret» contra los niños Carmelitas de El Molinar, venciendo aquéllos por 45 puntos contra 25.

Después de un aperitivo, a las dos de la tarde tuvo lugar la tradicional comida de hermandad; y terminada ésta se celebró una Asamblea de antiguos alumnos, así como posteriormente una función religiosa en el Oratorio.

Finalizó la jornada, con varios actos recreativos, en los que los muchachos acogidos a la Institución de «Nazaret» mostraron su franca alegría a la par que los que convivieron con ellos unas horas, pudieron comprobar la excelente formación física, moral y religiosa de todos ellos.

Finalizó la jornada, con varios actos recreativos, en los que los muchachos acogidos a la Institución de «Nazaret» mostraron su franca alegría a la par que los que convivieron con ellos unas horas, pudieron comprobar la excelente formación física, moral y religiosa de todos ellos.

Finalizó la jornada, con varios actos recreativos, en los que los muchachos acogidos a la Institución de «Nazaret» mostraron su franca alegría a la par que los que convivieron con ellos unas horas, pudieron comprobar la excelente formación física, moral y religiosa de todos ellos.

Finalizó la jornada, con varios actos recreativos, en los que los muchachos acogidos a la Institución de «Nazaret» mostraron su franca alegría a la par que los que convivieron con ellos unas horas, pudieron comprobar la excelente formación física, moral y religiosa de todos ellos.

Finalizó la jornada, con varios actos recreativos, en los que los muchachos acogidos a la Institución de «Nazaret» mostraron su franca alegría a la par que los que convivieron con ellos unas horas, pudieron comprobar la excelente formación física, moral y religiosa de todos ellos.

RECITAL DEL PIANISTA JOAQUIN ACHUCARRO

Patrocinado por Juventudes Musicales y Círculo Medina

Bajo el patrocinio y organización de las Juventudes Musicales y el Círculo Medina, el próximo viernes día 13, a las 20 horas puntualmente se celebrará en la Asociación de la Prensa de Baleares, el anunciado recital a cargo del pianista español, Joaquín Achucarro.

Nacido en Bilbao, a muy temprana edad comenzó los estudios del piano cuya carrera culmina brillantemente, estando ya a los 17 años en posesión de los premios españoles más importantes, así como el Premio de Virtuoso del Conservatorio de Madrid, el Masaveu y, en la famosa Academia Chigiana de Siena, fue nombrado el mejor alumno y más tarde «Accademico ad Honorem» título creado exclusivamente para él.

Sus victorias en los concursos internacionales de Vercelli y Liverpool marcaron el comienzo de su brillante carrera. Su debut en

Londres le valió la medalla Harriet, al mejor pianista joven y actuaciones cada vez más numerosas con las principales orquestas sinfónicas inglesas. Por la crítica de Londres ha sido calificado de verdadero artista que explora el corazón de cada compositor, permitiendo hablar a la música sin forzar nunca su espléndida técnica y como una de las figuras más interesantes de la joven generación europea.

Ha actuado como solista en Madrid, París, Viena, Londres, Milán, Berlín, Munich, Oslo y la totalidad de las capitales de Sudamérica. Durante el pasado mes de agosto realizó en triunfal gira de conciertos y recitales nueva- mente América del Sur y Centro.

Los socios de ambas entidades para la libre entrada deberán presentar el carnet y recibo correspondiente no siendo permitido el acceso a la sala durante la ejecución de las obras.

La Provincia

ALCUDIA: LA CABALGATA DE LOS REYES MAGOS

ALCUDIA (De nuestro correspondiente informativo Domingo Corró).— Era de esperar, la cantidad de público que se trasladó al Puerto de Alcudia, el día cinco por la tarde, para así dar la bienvenida y recibir a los tres Monarcas de Oriente que desembarcaron junto al Polígono de Marina al atardecer y que fueron recibidos por el numeroso público allí congregado, siendo al mismo tiempo cumplimentados, por nuestras Autoridades Locales

En comitiva organizada, se dirigieron al templo del Puerto, adoraron al Señor y momentos después repartieron juguetes a todos los niños y niñas del Puerto y G.E.S.A.

En Alcudia, un numeroso gentío se había ya congregado por las calles del itinerario de la Caravana real, la mayor parte con sus hijos pequeños que durante estos días han estado esperando con tanta ilusión la llegada de los Reyes con el gran cargamento de juguetes, que para ellos traen.

Sobre las siete hizo su entrada por la Puerta de Xara, la magnífica Caravana de SS.MM. que siguió el itinerario indicado hasta el templo parroquial.

Después de la adoración del Niño Dios y desde el palco presidencial, instalado en la Plaza Rector Ferragut, los Reyes Magos procedieron a repartir a todos los niños de Alcudia, un sin fin de juguetes.

Unas horas después, SS.MM. abandonaron la Ciudad emprendiendo el viaje hacia otros lugares.

ASFALTADO Y MEJORAS

Es de lamentar el estado actual en que se encuentra el tramo de calle comprendido entre el final de la calle Héroes de Toledo en lo circundante alrededores de la Puerta de Mallorca, entrando a la calle de Capitán Gual. La circulación en este tramo es bastante difícil y además bastante peligrosa durante las noches.

¿Porqué no queda o permanece dicho tramo más iluminado por las noches?

Es-eramos que se tome todo esto en consideración y se solucionen.

PETICION

Si nuestro Cine Principal abriera las taquillas, solo media hora antes de las sesiones, y las sesiones de la noche fueran numeradas, en particular las fiestas y dominos, resolvería y evitaría una serie de dificultades (tales como aglomeraciones, disputas en la reserva de asientos sobre todo el patio de butacas platea), que naturalmente, de realizarse repercutiría en bien propio de la empresa y público cinematográfico en general.

Advertisement for 'EL QUE DEBE MORIR' featuring a dramatic image of a man's face and the text '¡GENEROSA y ARDIENTE!' and '¡ATREVIDA y TERRIBLE!'.

UNA REALIZACION DE JULES DASSIN con MELINA MERCOURI - MAURICE RONET - JEAN SERVY - PIERRE VANECK - GERT FROEBE - CARL MOHNER - GREGOIRE ASLI CINEMASCOPE

¡ATREVIDA y TERRIBLE!

DELEGACION PROVINCIAL DE ASOCIACIONES

ASOCIACION CABEZAS DE FAMILIA DE SANTA EUGENIA

Convocatoria

De conformidad con lo establecido en la Orden del Ministro de Trabajo, de fecha 24 de junio de 1966, y en virtud de disposiciones complementarias por el presente se convocan a todos los vecinos Cabezas de Familia de este Municipio a la celebración de una Asamblea general con objeto de someter a su aprobación el proyecto de estatutos por los que habrá de constituirse la Asociación de Cabezas de Familia de esta población. El acto tendrá lugar el día martes día 10 del corriente a las 8'30 de la noche en el Católico.

Santa Eugenia, a 7 de Enero de 1967. — La Comisión Organizadora.

GOBIERNO CIVIL DE BALEARES

CAMPAÑA DE NAVIDAD Y REYES 1966-67

26. RELACION

Table with financial data for the Christmas and Kings campaign, including items like 'Banco Hispano Americano', 'Cazados Alba', etc., and a total sum of 730.00.

NOTA. — Esta suscripción queda abierta en tanto no se alcance la cifra suficiente para cubrir gastos. Después de presente relación, el déficit es de ptas. 98.225'00.

Palma de Mallorca, 9 de enero de 1967

puerto

HIZO ESCALA RAPIDA EL TRASATLANTICO ALEMAN «REGINA MARIS»

Importante cargamento de carne congelada uruguaya

Tanto el domingo como ayer han sido dos días en los que han registrado mucho movimiento de entradas comerciales, cual sigue la racha de tranquilidad iniciada hace unos días atrás.

Como ya había sido anunciado, entró ayer el español "Castrelos" que, procedente de Santa Pola, llegó con un importante cargamento de carne congelada de Uruguay.

Por lo demás, los restantes entrados lo hicieron en su mayoría con sendas partidas de carga general. Hasta ayer por la tarde se habían recibido los pequeños cargamentos de buques que se aproximan al puerto.

ENTRADAS

El domingo amarraron los siguientes buques: "Juan María" procedente de Barcelona con pasaje y carga general. "Ciudad de Girona" procedente de Alicante, con pasaje y carga general. "Cibola" procedente de Valencia con carga general. "Mariposa", desde Barcelona con carga general. "Malvarrosa", desde Valencia, con carga general. "Chon", de bandera francesa entrado con carga congelada de Uruguay. "Puentecoso", desde Valencia con carga general. "Carnar", entrado con carga general desde San Carlos.

Ayer llegaron a Palma los siguientes: "Mode", holandés procedente de Rotterdam con carga general "Cala Galera" desde Valencia, con carga general. "Punto Castrelos", desde Santa Pola con cargo congelado. "Regina Maris", alemán, procedente de Gibraltar con carga general. "Nicos V", panameño, llegado desde Málaga con carga general. "Angel Ramón", desde Málaga con carga general.

CARNE CONGELADA

Esta amarrado en los muelles de Pelaires el gigantesco buque francés "Luchon", perteneciente a la Compañía SEAS, de Pau. Este buque ha llegado, ahora de Canarias, con un importante cargamento de carne congelada cargada en Montevideo (Uruguay) para ser distribuida en el territorio de Baleares.

Esta clase de cargamentos, aunque en cantidades menores que en otros tiempos, son bastante frecuentes en nuestro puerto. El "Luchon" desembarca 443.700 kilos de carne congelada.

PASO DE TRASATLANTICOS

Por la tarde, a primeras horas entraba en Palma el trasatlántico alemán "Regina Maris" que al poco rato quedaba atracado en el muelle, junto a la Estación Marítima. El paquebote conduce en este momento a ciento sesenta y seis pasajeros en régimen de turismo.

Los pasajeros bajaron a tierra para realizar la serie de formalidades por diversos puntos de la Ciudad y alrededores para embarcar en el buque. Ha sido esta escala un tanto sorprendente pues hasta antes de su entrada en Pelaires nadie sabía nada de él hasta que se supo que el "Regina Maris" ha hecho su aparición.

ESTADO DEL MAR

La previsión del estado del mar, valedera para el día de hoy en el archipiélago balear, es: Marejada.

Pág. 7
PROVINCIALES
ION
FAM
EUG
oria
on lo
l Min
el Mo
nio de
implem
convoc
abezas
icipio
Asam
de som
proyecto
de habri
de Cab
obiación
r el p
orrient
e en el
7 de E
on Org
ES
DAI
-6
Pa
728
11
30
-1-
LAN
AR
a URU
los qu
ciales
unos
pañol
is parti
mismo
n su m
a tard
que m
e los p
Mare
dad de
l. "Cie
arcelo
genera
da des
al "C
andes
desde
Pola
Gibr
ado en
esco
de Pa
e carg
para
nos en
desem
tras
ado en
no.
de G
mbar
ia de
J. J.

REPRESENTACION INDUSTRIAL DE MENORCA EN PALMA

VISITARON LOS POLIGONOS INDUSTRIALES Y EL PUEBLO ESPAÑOL

Recepción en el Ayuntamiento

Están interesados en las realizaciones palmesanas



En la mañana de ayer llegaron procedentes de Mahón, en avión especial, un nutrido grupo de industriales menorquines, presididos por el Alcalde de Mahón, don Gabriel Seguí, y el Jefe Insular del Movimiento, don Miguel Gascón.

En el aeropuerto fueron recibidos por el Gobernador Civil, don Plácido Alvarez-Buylla; Alcalde de Palma, don Máximo Alomar; Subjefe Provincial, señor Sureda; Delegado Provincial de Sindicatos, don Mario Jiménez de la Espada y directivos de la Asociación Sindical de Industriales de Mallorca, así como por el Dele-

gado Insular de Sindicatos, señor Ulldemolins Orfila.

El principal motivo del viaje de este grupo de industriales es el conocer la realidad de los polígonos industriales que se están construyendo por encargo de ASIMA.

VISITA AL POLIGONO DE LA VICTORIA

Inmediatamente después de la llegada el grupo de industriales de la isla hermana, con las personalidades que les habían dado la bienvenida en el aeropuerto, se trasladaron a Son Castelló, donde por la empresa Dragados y Construcciones, se está urbanizando el Polígono de la Victoria.

En dicho lugar recorrieron parte del polígono y en las oficinas que la empresa constructora tiene en los terrenos, por el ingeniero de la misma, señor Barceló, se dio a los visitantes toda clase de detalles técnicos que mostraron deseos de conocer.

Las obras del Polígono de la Victoria se realizan a ritmo acelerado, ya que la empresa concesionaria se comprometió a realizar la obra en el plazo de un año.

RECEPCION EN EL AYUNTAMIENTO

A mediodía se trasladaron a las Casas Consistoriales, donde fueron recibidos por el Alcalde de Palma, don Máximo Alomar Josa, a quien acompañaban el Primer Teniente de Alcalde, don Guillermo Sureda Meléndez, y el Teniente de Alcalde de Urbanismo, don Bartolomé Tous Amorós.

En el salón de sesiones el Alcalde pronunció unas palabras para darles la bienvenida y expresando la gratitud de la ciudad por tener entre nosotros a tan ilustres visitantes.

Seguidamente destacó la importancia de los polígonos industriales y los beneficios que una ciudad como Palma obtendrá a consecuencia de la construcción de los mismos, al permitir sacar del centro de la ciudad las industrias, descomulgando el tráfico y beneficiándose a la vez a estas últimas al situarse en núcleos donde verán cubiertas sus necesidades de suministros de materias primas, energía y comunicaciones.

Por último expresó sus deseos de una progresiva y cada vez más intensa colaboración entre las islas hermanas que sin duda sólo beneficios va a reportar

En nombre de los visitantes le contestó el Alcalde de Mahón, don Guillermo Seguí, para corroborar y ratificar las palabras del Alcalde de Palma en cuanto a hermandad y colaboración, y agradeciendo la acogida que se le había dispensado.

El Alcalde obsequió a los visitantes con sendos ceniceros con el escudo de Palma, en recuerdo de esta visita.

A esta recepción asistieron el Delegado Provincial de Sindicatos, don Mario Jiménez de la Espada; el Jefe Insular del Movimiento de Menorca, don Miguel Gascón y el Delegado Insular de Sindicatos de Menorca, señor Ulldemolins Orfila.

A continuación se sirvió una copa de vino español, brindándose por la hermandad entre las islas.

VISITA AL PUEBLO ESPAÑOL

Terminada la recepción en el Ayuntamiento las autoridades e industriales menorquines, cuyo programa de trabajo es la visita, —además de los Polígonos— de otras realidades conseguidas por nuestra ciudad, se trasladaron al Pueblo Español, visitando las obras que allí se llevan a cabo en especial el Palacio de Exposiciones y Congresos, que será inaugurado dentro de unos meses con la Reunión de Primavera de la Unión Interparlamentaria. En dicho lugar fueron recibidos por directivos de Conextur en compañía de los cuales recorrieron el recinto y se interesaron por las obras que se llevan a cabo.

COMIDA EN EL «HOTEL DE MAR»

A primeras horas de la tarde los visitantes menorquines, dirigentes de ASIMA y autoridades provinciales y locales se reunieron en una comida de hermandad en el «Hotel de Mar», que presidió el Gobernador Civil, don Plácido Alvarez-Buylla.

REGRESO A MENORCA

A las cinco de la tarde la representación industrial menorquina, y autoridades de la isla hermana emprendieron el regreso a Mahón, también por vía aérea, siendo despedidos en el aeropuerto por las mismas personalidades que les habían recibido.

HOJA DE LA CARIDAD CARITAS DE MALLORCA

N.º 137 - Zavellá, 17 - T. 221789 - Laborables de 9'30 a 13'30 y de 17 a 21 h.

HALAGUEÑO BALANCE

Al comienzo del año 1967 la HOJA DE LA CARIDAD va a rendir cuentas de la labor realizada con la perseverante ayuda de un ya numeroso grupo de amigos colaboradores, que han querido encauzar su ayuda a los pobres a través de Caritas, y en concreto de la «Hoja» que tiene la garantía de la atención proporcionada a la necesidad comprobada a través de nuestra Organización.

Hemos publicado, con periodicidad matemática, nuestra llamada quincenal, en la que han aparecido hasta 208 casos. Han podido ser atendidos en su totalidad, por un importe de 418.010,30 pesetas. Estos casos se clasifican así: Ropas, 51; medicamentos, 27; alimentos, 42; intervenciones quirúrgicas, 10; viviendas, 28; viajes, 4, y varios, 64. De ellos, 56 casos tenían un presupuesto inferior a 500 pesetas; 71 no alcanzaban las 1.000 pesetas; 67 estaban comprendidos entre 1.000 y 5.000 pesetas; 9 no llegaban a las 10.000 pesetas y 5 sobrepasaban esta última cantidad.

Este simple análisis comprueba como la «Hoja» atiende toda la gama de necesidades, desde las que pueden resolverse con facilidad hasta aquella que pesa agobiante sobre un hogar desgraciado.

Pero la «Hoja» no se ha agotado con esos 208 casos publicados. Las 71.895 ptas., que a lo largo de los meses del año se han ido produciendo de superavit, han sido dedicadas a otros casos urgentes, con lo que el montante total de asistencia ha sido, durante el año 1966, de 489.905 pesetas.

Balance, de verdad, halagüeño por el que quedamos agradecidos a nuestros amigos colaboradores y que nos anima a seguir adelante en esa labor de asistencia a la necesidad comprobada de tantos hogares.

Y aún más, como ya lo hemos insinuado en alguna ocasión, la amplitud de la labor de la «Hoja» durante el pasado año y el número y la efectividad de nuestros amigos, siempre en constante aumento, permitirán multiplicar la acción caritativa de la «Hoja» y atender otros muchos casos que con su magnitud necesitaban multiplicar nuestro esfuerzo.

Con nuestra gratitud a todos nuestros amigos colaboradores, la confianza de que seguirán prestando su ayuda generosa a la HOJA DE LA CARIDAD.

PETICIONES MAS URGENTES PARA ESTA QUINCENA

- Caso 1.457.— Un niño paralítico precisa un pequeño coche plegable. Presupuesto: 1.000 ptas.
- Caso 1.458.— Una familia con cuatro hijos menores solicita una cama y un colchón de plaza y media para dos de los niños que tienen rota la que actualmente utilizan.

- Presupuesto: 786 ptas.
- Caso 1.459.— Para un pago de alquiler y alimentación, una familia numerosa nos solicita una ayuda. Presupuesto: 1.300 ptas.
- Caso 1.460.— Una madre de familia que ocupa una vivienda protegida pero que ni aún así puede conseguir nivelar sus escasas entradas con las necesidades más urgentes, piden una ayuda para pago de facturas pendientes. Presupuesto: 1.500 ptas.
- Caso 1.461.— Una familia en muy difíciles circunstancias. El padre convalece de una operación en la espina dorsal. Tiene esposa, tres hijos menores de diez años y una abuela. Nos solicitan una ayuda económica ya que sólo cuentan con los ingresos de la baja. Presupuesto: 1.500 ptas.
- Caso 1.462.— Varias familias de una barriada pobre solicitaron una ayuda para imprescindibles necesidades, especialmente ropa de cama, ya que algunas de ellas tenían enfermos y todas, necesidad de defenderse del frío. Caritas Diocesana procuró mantas a estas cinco familias, pero necesitan además 10 sábanas matrimoniales, fundas y otros efectos. Presupuesto: 1.800 ptas.
- Caso 1.463.— Un padre de familia numerosa, que padece una enfermedad progresiva e incurable en una pierna, necesita ayuda urgente. Presupuesto: 2.000 ptas.
- Caso 1.464.— Una familia con siete hijos que ya tenía orden de desahucio recibió ayuda de 6.000 pesetas de un grupo de matrimonios, condecor de su triste desgracia. Faltan para completar la deuda causante del diferido desahucio, que sigue amenazándoles. Presupuesto: 5.400 ptas.

DONATIVOS RECIBIDOS EN LA QUINCENA ANTERIOR

Total recaudado para las necesidades de la pasada hoja: 44.124 pesetas, recibidas de 48 donativos.

OBSERVACIONES

- Todas las peticiones publicadas corresponden a necesidades comprobadas por el Párroco o por visitadoras de Caritas.
- Quienes deseen que Caritas en su nombre eleve el donativo a la familia necesitada, puede entregarlo en las oficinas de la calle Zavellá, 17, o solicitar por escrito que personal de Caritas, debidamente acreditado y previa la presentación del oportuno recibo, pase a recogerlo en el domicilio del donante.
- A los donantes de fuera de Palma se les ruega que remitan el donativo por giro postal anunciándolo por carta.
- Cada petición se cubrirá con un sólo objeto o con una sola cantidad solicitada. En la concurrencia de dos o más objetos o cantidades, estos se aplicarán a necesidades análogas.
- Cuantos precisen ser socorridos deberán formular su petición ante el Párroco respectivo.
- Los donativos se admiten tanto por el importe total de cada caso o como para cubrir parte del mismo.

tertulia en la plaza mayor

MEJILLONES

—¿Qué dice ese recorte que estás leyendo con tanta atención?

—Se trata de una crónica publicada en «El Correo Catalán» del día siete del corriente. Se titula «Se aclaran las aguas del mejillón» y la firma Jaime Castell.

—¿Qué pasa con las aguas del mejillón?

—Después de aludir a las pésimas condiciones higiénicas en que se crían los mejillones en el puerto de Barcelona, dice a sus lectores barceloneses don Jaime Castell, refiriéndose a los mejillones: «Los del puerto (el de Barcelona) cambiarán de lugar, pero aunque no los hubieran tocado podríamos estar tranquilos: todos los que se consumen en la ciudad proceden del norte».

—¿Y a dónde van a parar los mejillones que se crían en los numerosos criaderos del puerto de Barcelona?

—No lo adivinas?

—No adivino nada. No me gustan las adivinanzas sobre el tifus y sus horrores...

—Escucha lo que dice don Jaime Castell: «Dejando aparte el hecho de que la polución de las aguas del puerto es muy fuerte («polución» quiere decir, más o menos, «infección»), confiamos en que la Providencia velará por la salud de los mallorquines, que según nos ha informado el secretario del Gremio de Mariscos, son los únicos consumidores de los mejillones que se crían en los viveros barceloneses...».

—O sea, que...

—Los barceloneses aficionados a los mejillones pueden estar tranquilos.

—Menos mal.

—Más adelante, dice el señor Castell: «Los viveros de Barcelona solo producen entre mayo y junio y, exceptuando algún mejillón que se escapa van a parar todos a Mallorca...».

—De modo que...

—Está demostrado que los mallorquines estamos inmunizados contra el tifus y demás enfermedades producidas por los mejillones criados en aguas sucias.

—Pero esto es... inaudito!

—Te acuerdas del criadero que estaba fondeado delante del Jonquet?

—Sí, lo recuerdo.

—¿Cuántos mejillones habrías comido procedentes de aquel criadero?

—Quizás veinte kilos o más.

—Pues bien, Pagasamalitano de mi alma. Estos mejillones mallorquines se crían o se criaban en las espesas y sustanciosas aguas donde desemboca la cloaca de Santa Catalina...

—¡Ahora me explico por que lo mejillones eran tan gordos! No tenemos más remedio, amigo Pasamalitano de mis mejillones, que tomar por uno de los dos caminos: o el de la santa indignación o el no menos santo del choteo. ¿Cuál prefieres? Ten en cuenta que hace años que comemos mejillones de estos tan cebaditos... y no ha pasado nada. Al menos no he oído hablar del tifus ni de otras pestes producidas por los riquísimos mejillones... Escoge.

—No sé que decir...

—Yo tampoco. Mi capacidad de asombro ha quedado agotada y me siento algo más que ligeramente idiotizado después de la lectura del excelente trabajo de don Jaime Castell, publicado en el rotativo barcelonés el pasado sábado y a quien doy las gracias por su interés a favor de la salud, por fortuna inquebrantable, de los mallorquines.

LLEGA...!

DURA... CRUEL... DESPIADADA... ¡COMO NINGUNA OTRA!

Pero también...
CONMOVEDORA APASIONANTE DIVERTIDA ELECTRIZANTE

GAÑE 20.000 PTS.

mensuales siendo TECNICO EN TRANSISTORES. Aprende por correo tan lucrativa profesión con famoso y económico Curso Pick Wick recibiendo como regalo todo el material para gobierno superheterodino de bolsillo. Folleto gratis I.H.A.R. Tallers, 27. BARCELONA - (1).

(Autorizado Ministerio)



Diganos ud. algo

D. JUAN RAMIS

«SI GIL ARRIBATO ME GANARA DOS PARTIDAS SEGUIDAS NO DORMIRIA EN TODA LA NOCHE»

Don Juan Ramis, el popularísimo «Don Juan de Triana», ahora vive retirado, como los grandes toreros que no cayeron en la arena.

—¿Y qué tal, don Juan, cómo se vive sin darle a los dados y sin la cotidiana tertulia de los amigos?

—¡Hombre, se vive estupendamente!... Amigos de solera los tengo todavía.

—Pero ¿y aquellas partidas de dados, en las que usted siempre se cubrió de gloria?

—Es lo único, que encuentro a faltar... De vez en cuando, busco al que fue mi más directo rival, Gil Arribato, tan sólo para darle cuenta de que continúo siendo el campeón de los dados... Bueno, tengo que decirte que yo nunca he jugado dinero con los dados, ni a las cartas, ni a ningún juego de azar... Con los dados nos jugamos el honor y todo lo más una cervicita, o una copita de coñac... Es como un deporte, para el que hay que tener casta, mucha casta.

—¿Y arte?

—¡Y ciencia!

—¿Siempre le gana a Gil Arribato?

—De cada diez partidas, me gana una... Eso solo lo puedo conseguir un jugador de dados artista y genial... Por eso yo le proclamé subcampeón.

Una vez, me duelo confesando, me dió una paliza tremenda, una paliza cruel, despiadada, de la que me avergüenzo, cada vez que la recuerdo.

—¿Cuántas partidas le ganó?

—Doce seguidas!

—¿Y qué hizo usted?

—Le di un cigarro puro, de los de gran vitola, y le dije: «Ahora, si quiere estar cuatro o cinco meses, sin volver por aquí se lo agradeceré mucho... Pero, la verdad es que al día siguiente mis ansias de venganza, eran incontenibles.

—¿Y volvió?

—¡Claro que volvió!... ¡Y no le dejé ni siquiera ganar una partida de veintel... Le hice claudicar, como a un moro vencido.

—Aquella noche, también le debió regalar un puro.

—No; eso solo lo hacía en las tardes de gran fracaso mío.

—¿Cuántas partidas de dados, calcula habrá jugado usted?

—Eso es incalculable... A millones.

—¿Y tenía que beber cada vez que ganaba?

—No, porque llegaba un momento en que sólo se ventilaba el honor.

—¿Sobre qué punto apoya usted su gran potencia en el deporte de los dados?

—Hace bien en llamarle deporte, porque lo es... El secreto, no se puede explicar, como Domingo Ortega, no podía explicar su fenomenal dominio sobre los toros...

—Ortega, conocía los toros.

—Y yo los dados, y también se intuir la táctica y el estilo de mi oponente... Si quiere, podemos ir a buscar a Gil Arribato y le haré una demostración.

—¿Cómo se conocen los dados?

—En la forma de rebotar... Hay dados, que son como miuras, y dados que son boyantes, como los toros del Conde de la Corte.

—¿Cuál es el estilo de Gil Arribato?

—Juega por lo fino, sin prisas y sin pausa... Juega como quien hace versos.

—¿Y usted?

—Mi estilo es impetuoso, de ataque implacable y cruel.

—¿Y la táctica?

—La de no darle reposo al enemigo, hasta dejarle aplastado.

—¿Qué le pasaría a usted, si esta noche Gil Arribato, le ganara dos partidas seguidas?

—Tendría un gran disgusto y no dormiría en toda la noche.

—¿Tampoco habría para tanto, don Juan...?

—Usted, no sabe nada de eso... ¿No ve que es una cuestión de casta, de mucha casta?

—Además de campeón invencible de los dados, ¿qué le habría gustado ser?

—Un músico de gran solera, un músico como Ataulfo Argenta, por ejemplo... Pero, hoy no tenemos que hablar de música, ni de toros, que son mis otras dos grandes pasiones...



siones... Otro día hablaremos de eso... Hoy, de dados. —Bien; pues, volviendo a los dados, a mi me han dicho que usted cuando juega no sabe sonreír. —Eso solo ocurre cuando pierdo. —También es bonito saber sonreír, cuando uno pierde. —No diga tonterías. El que pierde y ríe, pone cara de burro. Palabras de campeónísimo CALDENTEY

El domingo en el Teatro Municipal

«BALEARES» distribuyó cientos de juguetes entre otros tantos niños y niñas palmesanos

Quienes acogieron con cerrada ovación la presencia de don Francisco Busquets, creador de la Fiesta de Reyes que patrocina «LA FILADORA»

Aún no apagados los ecos del exitazo alcanzado con el festival sorteado de la «Cesta de Navidad de «BALEARES», el multimillonario concurso que dedicamos a los lectores mayores, el pasado domingo llevamos a cabo la «Fiesta de Reyes de «BALEARES» que bajo el patrocinio de «La Filadora» ofrecemos año tras año a los pequeños lectores.

Cientos de juguetes, cada año va en aumento el número, fueron sorteados entre los niños y niñas que colmaron el aforo del Teatro Municipal, en el edificio de la Asociación de la Prensa, en nuestra propia casa. Juguetes estupendos, maravillosos, de múltiple variedad, que nos fueron remitidos por «La Filadora» nuestros munificos patrocinadores.

Bastaría decir para dar clara idea de este singular y extraordinario acto que se prolongó por dos horas y pico, tiempo dedicado única y exclusivamente al reparto de esa montaña de juguetes. Reparto que se realizó como es norma y costumbre, es decir, entregando a cada niño o niña un número a la entrada al local y que una vez cantado, el agraciado sube al escenario y libremente, sin que nadie influya ni siquiera le insinúe sobre la elección, el pequeño elige aquel que más le apetece de cuantos tiene ante su vista y al alcance de la mano.

Es una fiesta dedicada íntegramente a los niños y en ella les dejamos en plena libertad de acción. Su santa e inocente voluntad es la que manda. Y así se da el caso,



Don Francisco Busquets, puesto en pie, para agradecer la espontánea muestra de gratitud que con prolongada ovación le dedicaron niños y mayores. — (Foto «Juanet»)

repetido, de aquel que pudiendo volver a su localidad con un tren eléctrico o una lavadora también eléctrica, lo hace con una simple

pelotita o una cuerda de saltar a la comba —porque de uno a otro extremo va la calidad de los juguetes que se sortean— por ser precisamente estas insignificancias si las comparamos con aquellos otros juguetes, las que más les apetecieron.

Discurrió esta edición de nuestra fiesta en lo que respecta a la distribución de los juguetes con el mismo interés, bajo la misma expectativa y con el mismo suspense de todos los años. Y si alborozados se mostraron nuestros pequeños invitados al contemplar, de entrada, un escenario repleto de juguetes, huelga decir cuando la inmensa mayoría abandonaron la sala llevando entre sus manos aquel que más les gustó.

Se repitió, también, la donación de paquetes de tabaco, de todas clases y marcas, que nuestros pequeños invitados hicieron al entrar en el Teatro y que se destina a los ancianos acogidos en centros de beneficencia. En fin, todo pudo haber sido igual que siempre más no lo fue. Y la diferencia, lo que hizo distinta a esta fiesta de cuantas hemos conocido, tiene especial trascendencia y se recordará con la misma emotividad con que se vivió el momento.

Inesperadamente, sin previo aviso, un hombre apareció en la sala del Teatro Municipal. Para los niños y sus mayores acompañantes pasó totalmente inadvertido. Mas para nosotros aquella visita tenía un valor excepcional. En unión de su esposa aquel hombre, anciano,

de pelo canoso, tomó asiento entre los chiquillos. Quiso conocer cómo se desarrollaba el acto, quería vivir y compartir la alegría de los pequeños.

Al iniciarse la fiesta, tras dar las normas y reglas del sorteo, se hizo saber que allí, entre el público, se encontraba el hombre que a lo largo de tantos años había hecho posible lo que ofrecía «BALEARES» siempre bajo el patrocinio de «La Filadora», que allí estaba don Francisco Busquets cuyo nombre y apellido quedaba incorporado a la denominación de la «Fiesta de Reyes de BALEARES».

Y apenas descubierta esa presencia, los niños y los mayores arrancaron un aplauso general que se tradujo en prolongada y cerrada ovación cuando don Francisco Busquets, vivamente emocionado se puso en pie para agradecer la espontánea y sincera muestra de reconocimiento que se le patentizaba. Y entonces supieron los niños y los mayores que aquel viejecito de pelo canoso era el Rey Mago que año tras años les regalaba montañas de juguetes.

La fiesta del domingo, pues, tuvo este realce. Y para que conservase en el futuro el mismo valor, igual trascendencia, pedimos al Señor que de largos años de vida a don Francisco Busquets y que pueda compartir con los niños las alegrías que su magnanimidad produce en sucesivas «Fiestas de Reyes» don Francisco Busquets, de «BALEARES», patrocinadas por «La Filadora».



Si una prueba puede darse del interés que despierta el «Festival de Reyes de «BALEARES», la tiene el lector con esta foto. Larga fila de niños y sus acompañantes aguardando impacientes el momento de entrada y comienzo del concurso. — (Foto «Juanet»).

CONTINUARON LAS FIESTAS JUBILARES DE LA CRUZADA DEL AMOR DIVINO

Misa concelebrada por los sacerdotes cruzados

MISA PONTIFICIAL EN SANTA CRUZ

Seguendo el programa anunciado tuvo lugar el pasado sábado, en la Capilla del Colegio de los PP. Teatinos, la Misa concelebrada de los sacerdotes antiguos cruzados, que fue aplicada por los Directores, cruzados y bienhechores difuntos. Antes de la misma, el P. Rullán, Director de la Congregación, dió lectura de los nombres de todos ellos para conocimiento de los asistentes, entre los cuales se encontraban familiares de los difuntos.

Actuó de Celebrante principal el Muy Rdo. P. don Jaime Barceló Tauler, Superior de los Teatinos, como Delegado episcopal, y con él concelebraron los Rvdos. Sacerdotes: don Jaime Durán, C. R., don Miguel Gomila, don Estanislao Rosselló, don Juan Dalmau, don Cayetano Torrens, C. R., don Guillermo Torrens, don Ricardo Janer, M. SS. CC. y don Vicente Miró, C. R.

Terminada la Misa, el P. don Pedro A. Rullán, Director de la Cruzada, revestido de capa pluvial, renovó el Acto de consagración de María Santísima, y se cantó el Magnificat y la Salve. Después de los actos religiosos

tuvo lugar, en los locales de la Cruzada, un vino de honor.

El domingo, tercer día del triduo, dedicado a los familiares y amigos, el Excmo. Sr. don Francisco Planas, Obispo de Ibiza y Cruzado de Honor, celebró, en la parroquia de Santa Cruz solemnemente Misa pontifical. Fue asistido por los Rvdos. PP. don Cayetano Torrens, C. R., don Juan Dalmau, don Pedro Vila, C. R., don Estanislao Rosselló, C. R., y don Ricardo Janer, M. SS. CC., todos ellos antiguos cruzados, en calidad de ministros de trono y de altar. La homilía estuvo a cargo del P. Estanislao Rosselló, antiguo Director de la Cruzada.

Ocuparon puestos preferentes junto al presbiterio, en el lado del evangelio, el Ilmo. Sr. don Mateo Riera Escandell, Coronel de Infantería en representación del Excmo. Sr. Capitán General de Baleares, el señor don Tomás Sastre Juan, Jefe Provincial de Tráfico, en representación del Excmo. Sr. Gobernador Civil, el Concejal don Bartolomé Anguera, en representación del Ilmo. Sr. Alcalde de Palma, y el Ilmo. Sr. don Fernando Ramírez, Procurador en Cortes y Consejero Nacional.

En la parte de la epístola ocuparon puestos destacados el Muy Rvdo. P. don Mariano de Oleza, Preposito Provincial de los PP. Teatinos, el Muy Rvdo. P. don Jaime Barceló Tauler, Superior del Colegio, el Rvdo. P. don Pedro A. Rullán, Director de la Cruzada, el Presidente de la misma don José Francisco Vidal de Vilalonga y los directivos de la Congregación.

La parte musical corrió a cargo de la «Schola cantorum» del Seminario teatino, que interpretó las partes variables y la Misa de Angelis, alternando con el pueblo. Actuó de Maestro de Ceremonias, el de la Catedral, Rvdo. Sr. don Pedro Bonnin, que ya había dirigido el día anterior la Misa concelebrada.

Un numeroso público, compuesto principalmente de los antiguos cruzados y sus familias, ocupaba la nave del templo, siguiendo con el mayor interés el rito sagrado. Terminada la Misa, se cantó solemnemente Magnificat y el Christus vincit. Fueron repartidos a las autoridades y asistentes bellos recordatorios, que reproducen la Bendición Apostólica otorgada por S. S. Pablo VI a la Cruzada en sus Bodas de Oro.



La Misa Pontifical del señor Obispo de Ibiza en Sta. Cruz, con motivo de las Bodas de Oro de la Cruzada del Amor Divino.

Después de los actos religiosos, el Sr. Obispo de Ibiza y las autoridades y representaciones, precedidos del Estandarte de la Cruzada que había figurado en el presbiterio, se dirigieron al vecino Colegio de los PP. Teatinos, y en los locales de la Cruzada se celebró en su honor una recepción, durante la cual fue mu visitada una curiosa exposición de fotos de antiguos grupos de colegiales y de actos realizados por la Cruzada. Primeramente, el Sr. Obispo de Ibiza, revestido de pontifical procedió a bendecir en el Oratorio doméstico de la Cruzada, un nuevo Sagrario y un pequeño retablo de la Virgen Santísima con destino al mismo Oratorio. Fueron padrinos del Sagrario los niños María Pilar Sastre Alzamora y Fausto Morell

Orlandis, y apadrinaron la imagen de la Virgen los niños María Victoria Rullán Vaquer y José Francisco Montaner Maroto, terminando el acto con el canto de la Salve.

Seguidamente fue servido un vino de honor al Sr. Obispo de Ibiza, autoridades, representantes y demás asistentes.

A las dos y media tuvo lugar en el nuevo Parvulario de los PP. Teatinos de Son Dureta, la comida de hermandad, que fue presidida por el Sr. Obispo de Ibiza, el P. Provincial de los Teatinos, el P. Jaime Barceló y el P. Director de la Cruzada, reinando entre todos los asistentes a la misma, la más sentida cordialidad y la más franca alegría por la celebración de estas Fiestas Jubilares.

LA CASA REGIONAL CATALANA EN CAUBET Y SAN JUAN DE DIOS

Organizando la visita de S.S. M.M. los Reyes Magos



Como viene ocurriendo cada año la Casa Regional Catalana de Palma de Mallorca organizo la visita de Sus Majestades los Reyes Magos de Oriente a los Sanatorios Juan March y San Juan de Dios, el pasado día 6...

SUCEDIO HACE 100 AÑOS

10 ENERO DE 1867 En el «Diario de Palma» leemos: Continúan en nuestro teatro los ensayos del joven Telémaco y del Rigoletto. Se cree que la primera se pondrá en escena en la presente semana...

REPRESENTANTE

Empresa material contra incendios desea para capital y provincia. Excepcional oportunidad. Comienzo inmediato. Escribir ampliamente a PUBLICIDAD "Z" al núm. 5.254 PLAZA CATALUNA, 4 - 1º BARCELONA - 2.

EL ATLETICO BALEARES EN «MATER MISERICORDIAE»



El día de Reyes, el Club Deportivo Balears acudió al Sanatorio «Mater Misericordiae» donde hizo entrega de unas preciosas muñecas a todas las niñas allí atendidas en las varias secciones de que dispone el Centro. Fueron recibidos por la Rvda. Madre Superiora y por el Padre del Sanatorio quienes les acompañaron hasta el gimnasio donde estaban aguardando con la natural impaciencia las niñas que esperaban la grata visita anunciada.

ARTE J. Gustavo prepara su «Expo» en el Palacio de la Prensa

El dibujante y pintor J. Gustavo, hombre de un trabajo entusiasta, e incansable, prepara una nueva exposición, esta vez de oleos. La muestra del arte pictórico de J. Gustavo, estará integrada por 24 oleos, es decir, una completa exposición de su estilo y su fuerte personalidad, trabajando con una paleta muy rica de color.

QUIERE USTED SABER INGLES O FRANCES EN 3 MESES?

Advertisement for Instituto INTER language courses. It includes text about the deductive method, course details, and a form for requesting more information. The form asks for name, address, and phone number, and offers a free book on the deductive method.

EL CINE Y SUS NOTICIAS

MAÑANA

A LAS 4 TARDE

TEATRO
PRINCIPAL

PONDRA A LA VENTA
LAS ENTRADAS PARA
LOS 5 UNICOS DIAS
DEL FABULOSO
ESPECTACULO ESPAÑOL

«LA GUAPA
DE CADIZ»

CON

**LOLA
FLORES**

ANTONIO
GONZALEZ

5
D
I
A
S



5
D
I
A
S

ANN MARGRET Y FELLINI

Corren rumores de que Ann Margret, actuará en el próximo film de Fellini. El famoso realizador italiano, que ha estado ausente de nuestras pantallas varios años, vuelve a ser actualidad ya que ha estrenado su última película, «Giuletta de los espíritus», y se espera con impaciencia «Fellini ocho y medio», anterior a «Giuletta».

MASTROIANNI

También Marcello Mastroianni, aparecerá profusamente en las pantallas españolas durante esta temporada. El es el intérprete de «Divorcio a la italiana», un film que llega con algunos años de retraso y en «Fellini ocho y medio». Mastroianni trabaja mucho, ya que después de «El extranjero» que rueda en Argelia, a las órdenes de Visconti, interpretará el interrumpido «Viaje de G. Mastorna» de Fellini y después «Power Failure» de Arthur Hiller.

MICHELE MERCIER

Y LA MARQUESA
DE LOS ANGELES

La serie de la «Marquesa de los Angeles» está obteniendo un franco éxito en los países donde se proyectan y ha popularizado el nombre de Michele Mercier, protagonista de los títulos, hasta

ahora rodados. A pesar de haber surgido desavenencia entre Michele y el productor Francis Cosnes, continuará siendo Angélica en la próxima película a realizar.

OTRO NUEVO DIRECTOR ESPAÑOL

Antonio Giménez Rico, será el director de «Mañana es domingo», que protagonizarán, Charo Soriano, Laly Soldevilla y Carlos Muñoz. Esta es la primera película de Giménez Rico.

MARUJITA DIAZ RODA EN HOLLYWOOD

Se dice, que Marujita Diaz, ha sido contratada por una productora de Hollywood, para intervenir en una comedia musical, que dirigirá Norman Foster. Oponente masculino de Marujita será Ricardo Montalbán.

MARGARET PETERS

Margaret Peters, es una inglesa que residía en Argelia y se refugió en España. Su cara fue primeramente conocida en la televisión española, luego interpretó «Cuando tú no estés», junto a Raphael, y ahora va a filmar «La guitarra mágica», junto a Miguel Ríos. Margaret, es la chica que anuncia aquellas medias tan largas y que tanto intrigan

RODAJES EN ALEMANIA

«Profesor Columbus» de Reiner Elder, con Heinz Rühmann; «Madchen», de Roger Fritz, con Helmut Lange, Helga Anders y Christian Doerner; «Ktaz und maus» de Hans-Jürgen Pohland, con Claudia Bremer Ingrid Van Bremer y Michael Hinz; «Perry Rodan sos am dem welltall», de Erns Ritter, con Essy Person, Ann Smyrner; «Alle Jahre wieder», de Ulrich Schamoni, con Ruth Leuvenich y Peter Schamoni; «Es georen Zuel daz», de Rolf Thiele con Nicole Badal, Hedy Friche y «El infierno de Macao», de Frank Wisstertein, con Elke Sommer, Rober Stack, Nancy Kwan y Werner Peters.

LA VIDA DE CARMEN

AMAYA A LA PANTALLA

La vida de la célebre bailaora gitana, Carmen Amaya, va a ser llevada a la pantalla. La primera película interpretada por Carmen fue «María de la O», después es

PARA SU MUDANZA CASA ROJAS

NO LO OLVIDE, LE GARANTIZARE SU TRASLADO.
SIETE ESQUINAS 5 Tel 12227
CENTRAL EN BARCELONA:
M CAMPO SAGRADO 21
Teléfono 241 23 26

tuvo muchos años en el extranjero e incluso intervino en varias producciones musicales de Hollywood.

Cinéfilo

3.^a
SEMANA TRIUNFAL

METROPOLITAN
PALACE



AUDREY HEPBURN - REX HARRISON

GEORGE CUKOR
JACK L. WARNER
TECHNICOLOR SUPER-PANAVISION

LA MARAVILLA DEL
TODD-AO
EN LA MAYOR PANTALLA
DE MALLORCA

HORARIO DEL FILM:

3.30 - 6.30 - 9.45

(MAYORES 14 AÑOS)



LAURENCE OLIVIER - CAROL LYNNLEY - KEIR DULLEA - MARTHITA HUNT
EL RAPTO DE BUNNY LAKE
UN FILM DE OTTO PREMINGER PANAVISION



LAS AGUILAS AZULES

20th CENTURY-FOX presenta a
GEORGE PEPPARD - JAMES MASON
URSULA ANDRESS en «LAS AGUILAS AZULES»

con JEREMY KEMP - KARL MICHAEL YOGLER - ANTON DIFFRING
Producción de CHRISTIAN FERRY. Productor ejecutivo: ELMO WILLIAMS
Dirigida por JOHN GUILLERMIN
Adaptación de BEN BARZMAN, BASILIO FRANCHINA
Guión de DAVID PURSALL, JACK SEDDON, GERALD HANLEY
Basado en la novela de JACK D. HUNTER

CINEMASCOPE -
Color De LUXE

ESTA SUPERPRODUCCION SERA ESTRENADA

MAÑANA EN Sala Augusta

en estrecha colaboración con el



REAL AEROCLUB DE BALEARES.

AUT.
MAYORES
18 AÑOS



MICKEY HARGITAY

**EL SHERIFF
NO DISPARA**

PILAR CLEMENS
DAN CLARK
FELIX SANGHO GRACIA
MANUEL ZARZO
DIRECTOR
JOSE LUIS MONTER

EASTMANCOLOR - SCHERMO PANORAM



HISPAMEX FILMS S.A.

TODAVIA
LE PERSEGUIA
EL RECUERDO
DE LA MUERTE
VIOLENTA DE
SU PADRE
CUANDO TUVO
QUE ENFRENTARSE
CON SU PROPIO
HERMANO
POR EL AMOR
DE UNA MUJER

!!!

JUEVES

CAPITOL

ORIENTAL

VICTORIA

CINES

ACTUALIDADES.— Desde las 3:
 «LOS PISTOLEROS DE CASA GRANDE», Jorge Mistral, Alex Nicol. Eastman color. Metrocolor.
 «FANFAN LA TULIPE», Gerard Philipe, Gina Lollobrigida. (May, 18 años).
ASTORIA.— Desde las 3:00:
 «SUPERESPECTACULOS DEL MUNDO (Totalscope-Eastmancolor)». «EL CONDE DE MONTECRISTO (Dyaliscope - Eastmancolor)». May. 18 años

RELOJES OMEGA
 LOS MEJORES PRECIOS EN JOYERIA
Gregory

AVENIDA.— Desde las 3:15:
 «MESTIZO» (Hugo Blanco, Gustavo Rojo, Susana Campos, Nuria Torray) Eastmancolor Totalscope.
 «EL FALSIFICADOR DE LONDRES». (May. 14 años)

Sala AUGUSTA
 Desde las 3:
 «COMPANEROS DE ARMAS Y PUNETAZOS - NIEBLA EN EL PASADO» (Prog. Tol. Menores)



CARTELERA

BALEAR: Desde las 3:
 «TARZAN 66» (Mike Henry y Nancy Kovak); Panavisión Eastmancolor y EL LADRON DE BAGEDAD, por Sabú (Tol. menores).

BORN: A las 3:10 6:30 y 10 noche:
 Proyección de «HAWAII» (Julie Andrews, Max von Sydow y Richard Harris); Panavisión Technicolor De Luxe. — Complementos cortos (Aut. mayores).

CAPITOL Desde las 3:
 EL AMO DEL MUNDO, de Julio Verne y EL SABIO EN APUROS (Fred Mc. Murray) Tol. menores

DORADO.— Desde las 3:30:
 VUELVEN LOS 5 HALCONES y CALLEJON SANGRIENTO (Prog. Tol. menores)

FANTASIO Desde las 3:00:
 DOMINIQUE y EL PISTOLERO (Prog. Tol. menores)

HISPANIA.— Desde las 3:30:
 OPERACION CROSBOW, (Technicolor), con Sofia Loren, George Peppard.— LOS RURALES DE TEXAS, con Alan Scott. Tol. menores.

LIRICO: Desde las 3:15:
 «TARZAN 66» (Mike Henry y Nancy Kovak); Panavisión Eastmancolor y EL LADRON DE BAGEDAD, por Sabú (Tol. menores)

MODERNO.—Desde las 6:00
 «CINCO ASESINOS ESPERAN» y «FUERTE PERDIDO». (Prog. Tol. menores y Económico).

METROPOLITAN PALACE:
 Desde las 3:15:
 «MY FAIR LADY» (MI BELLA DAMA) (Audrey Hepburn y Rex Harrison). TODD - A.O. Panavisión. (May 14 años)

ORIENTAL.—Desde las 3:00:
 VUELVEN LOS 5 HALCONES y CALLEJON SANGRIENTO (Prog. Tol. menores)

PRINCIPAL.— Desde las 3:15:
 EL AMO DEL MUNDO, de Julio Verne y ARANA NEGRA (O W Fisher). Tol. menores

PROGRESO: Desde las 6:
 «TARZAN 66» (Mike Henry y Nancy Kovak); Panavisión Eastmancolor y EL LADRON DE BAGEDAD, por Sabú (Tol. menores)

RIALTO Desde las 3:30:
 «EVA» y complementos cortos. (Prog. Autorizado mayores).

RIVOLI climatizado.
 «ARDE PARIS» (Jean-Paul Belmondo Leslie Caron Alain Delon, Kirk Douglas, Glenn Ford, Yves Montand Anthony Perkins, Simone Signoret Robert Stack Marie Versini, Orson Welles, etc.); Panavisión (May 14 años)

VICTORIA.— «CINCO ASESINOS ESPERAN» y «FUERTE PERDIDO». (Prog. Tol. menores y Económico)

SALAS DE FIESTAS
 • BACOMO baile todas las noches (Arenal).
 • BAR FELIPE — Todos los días canciones y danzas españolas.
 • BARBECUE SON AMAR Baile con orquesta
 • BOU FRO — (Palma) Baile y atracciones.
 • CABALA (Hotel de la Almudaina) — Tarde y noche: Baile.
 • CASA VALLES — Todas las noches: Baile y atracciones
 • CLUB LATINO. — Baile todos los días desde las 22 a las 3 h

* CLUB «TRIANON». — Baile todos los días desde las 21.30 hasta la madrugada.
 * CLUB LOS GRECOS. — Todos los días baile.
 * FOLLIES BERGERE, tarde y noche, baile.
 * GOLF CALAMAYOR. — Todas las noches baile.
 * TITO'S. — Todas las noches: Baile y atracciones.
 * MONTECRISTO. — Noche: Folklore español.
 * TAGOMAGO. — Todas las noches: Baile y atracciones.
 * FROCADERO. — Tarde y noche gran espectáculo internacional.
 * JARTAN'S CLUB. — Noche: Baile y atracciones.
PELOTA VASCA
FRONTON BALEAR. — Todos los días desde las 4.45, sesión continua: Partidos quinielas y trió

Sala Astoria
HOY

SUPERESPECTACULOS DEL MUNDO
 SUPERTOTALSCOPE EASTMANCOLOR
 EN EL MISMO PROGRAMA:
EL CONDE DE MONTECRISTO
 (MAY. 18 AÑOS)

ENTRA EN SU 2.ª SEMANA DE EXITO APOTEOSICO EN

Palacio AVENIDA

HUGO BLANCO • GUSTAVO ROJO • SUSANA CAMPOS • PRENDES • CALVO • TORRAY • LUIS ARNANDO • CALVO • TORRAY • NURIA TORRAY

MESTIZO

EASTMANCOLOR DIRECTOR: JULIO BUCHS TOTALSCOPE
 UNA PRODUCCION ATLANTIDA

UNA PELICULA QUE QUEDARA COMO MUESTRA DEL MEJOR CINE MUNDIAL

NO DEJE VERLA

COMPLEMENTO: EL FALSIFICADOR DE LONDRES

MAY. 14 AÑOS

Lea «BALEARES»

Muchos millones de televidentes dijeron **SI** a **RAPHAEL** convirtiéndolo en ídolo internacional...

VEANLO AHORA en la pantalla de

SALA RIVALTO

EN SU PRIMERA PELICULA **MAÑANA-ESTRENO**

raphael

raphael

raphael

CUANDO TU NO ESTAS

EASTMANCOLOR
 MARIA JOSE ALFONSO • RICARDO LUCIA
 MARGARET PETERS • JOSE MARTIN
 UN FILM DE MARIÓ CAMUS LEONARDO MARTIN
 UNA PRODUCCION EPOCA FILMS - BENITO PEROJO
 MUSICA GRABADA EN DISCOS HISPANOR

¡EL ACONTECIMIENTO DEL AÑO!
 (AUT. TODOS LOS PUBLICOS)

HOY: ULTIMO DIA
¿ARDE PARIS?

salón rialto presenta **HOY**

JEANNE MOREAU
STANLEY BAKER
 CON **VIRNA LISI**
 DIRECTOR **JOSEPH LOSEY**

EVA

Los hombres buscaron en ella felicidad. Pero EVA fue cruel, amoral y... **DESTRUCTIVA**

AUT. MAYORES 18 AÑOS

Horario de sesiones: 3'30-5'30-7'20 y 9'45
EVA: 3'40-5'50-7'50 y 10'15

¡buenos días!

LA MÁQUINA DE HACER DINERO

¿Es el hombre una máquina de hacer dinero y nada más que eso? Algunos seres lo piensan así, y si no lo piensan, por lo menos actúan de una manera tal que nos hacen creer que así lo piensan. En otros tiempos, era de mal gusto, hablar de dinero. Preguntarle a un hombre, a un señor de corbata, lo que ganaba se consideraba una ordinaria. Se le podía preguntar lo que no ganaba a un proletario, pero no a una persona que había pasado por colegios de pago...

En este sentido el realismo está a la orden del día. Nos hemos hecho más sinceros, hasta más cínicos, decimos lo que pensamos y a que no le guste, que se aguarde.

Como ese ex-banderillero madrileño, de ochenta años que, a punto de ingresar en un Asilo, la lotería va y le hace entrega de un premio de dos millones de pesetas. El anciano, con toda razón, se declara cuando los periodistas le hicieron saber que era millonario:

—Pero si yo me voy a morir cualquier día, ¿por qué me ha tocado la lotería? Yo me muero esta noche... ¿Y para qué quiero el dinero?

Más o menos, estas mismas palabras decía don Pío Baroja, que no era un ex-banderillero precisamente, que varias veces estuvo a punto de conseguir el Premio Nobel de Literatura y a quien se considera, ya un poco tarde, un genio universal. Cuando el editor, a los ochenta años del novelista, iba y le traía un montón de dinero, don Pío solía comentar:



—Para qué quiero yo ahora el dinero? Estoy acabado, no puedo viajar, apenas puedo comer, dormo mal y no salgo de casa. ¿Por qué llega ahora el dinero, si cuando lo necesitaba me daban cuatro perras por uno de mis libros, que apenas nadie compraba?

La máquina de hacer dinero, como se ve, es una máquina absurda, loca, sin el menor sentido y que, de verdad, funciona, cuando funciona, al margen de las necesidades del hombre. Hay hombres que se pasan la vida haciendo dinero, haciendo más dinero. De poco les sirve porque sus seres que apenas viven para otra cosa. Si dan poco gusto, son tipos tristes que apenas si disfrutan con otra cosa que manejando la tabla de multiplicar, sus pecados son tristes, no tienen confianza en el prójimo a quien solamente ven como un posible tirador o un posible director a alguna de sus empresas, son, en una palabra, seres humanamente imposibles y con una cierta invalidez en eso que llamamos corazón, pero saben hacer dinero, el dinero acude a sus manos de una manera espontánea y natural. Uno se pregunta para qué, si no les sirve más que para abrir más Bancos en el mundo...

Insensata máquina la máquina de hacer dinero. Empero, más o menos todos, hasta los menos importantes mercaderes del mundo, todos intentamos encontrarle el mecanismo preciso a sus máquinas. Estamos probamos a ver si funciona. Somos tan ingenuos muchos, muchísimos, millones de seres, que probamos a trabajar como borricos y todo para ver si la máquina rinde un poco más...

Juan BONET

AGENDA 1967

ECONOMICA, PRACTICA

EDITADO POR LA SECCION FEMENINA DE F. E. T. Y DE LAS J. O. N. S.

PRECIO 65 Ptas. Venta en DELEGACION LOCAL de S. F. C. / SAN FELIX, 12. 2.º POR LAS MAÑANAS, de 10 a 13 h.

CON VISTAS A LA CREACION DE UNA RESIDENCIA INTERNACIONAL UNIVERSITARIA EN MALLORCA

Don Martín Cladera hace desinteresado ofrecimiento de una maravillosa finca de 10.000 metros cuadrados en la Bahía de Alcudia

LOS TERRENOS HAN SIDO VISITADOS PERSONALMENTE POR NUESTRO GOBERNADOR CIVIL, OBTENIENDO UNA INMEJORABLE IMPRESION

La noticia es de primerísima mano y hasta el momento inédita. Nos habla de un interesantísimo proyecto y también de un gesto de altruismo y desinterés, que bien merece la debida divulgación aunque para ello hayamos tenido previamente que vencer la resistencia del protagonista, del hombre que ha tenido el magnífico rasgo que vamos a comentar.

Se trata del ofrecimiento de una bellísima finca de 10.000 metros cuadrados de extensión, situada en la Bahía de Alcudia, en una prominencia frente al llamado «Lago Esperanza» y con espléndidas vistas al mar y al conjunto de un paisaje realmente grandioso. El desinteresado donante es don Martín Cladera Ramis, ex-Alcalde de Muro, persona a quien nos una particular amistad y a quien admiramos por muchos motivos. El objeto de tan espléndido ofrecimiento es nada menos que la creación en Mallorca de una Residencia Universitaria Internacional.

La noticia llegó incidentalmente a nuestros oídos como un rumor. Después nos enteramos de que el propio Gobernador Civil de la Provincia, don Plácido Alvarez-Buylla había visitado personalmente los mencionados terrenos obteniendo una inmejorable impresión. Incluso tenemos entendido que con este motivo el Arquitecto señor Ferragut mostró a nuestra primera autoridad civil la situación y posibilidades de este grandioso solar en el Plan General de Urbanización de Alcudia, para que pudiera hacerse una idea más exacta de su privilegiado emplazamiento y de las óptimas condiciones que reúne para ser la sede de esta posible Residencia Universitaria Internacional de Mallorca.

Lo que nos dijeron HACE 20 AÑOS

D. PEDRO RIBAS FOL Y LA INFANCIA

La admirable institución «Nazaret», el pasado domingo celebró su tradicional fiesta. Don Pedro Ribas, presidente del Tribunal Tutelar de Menores en Baleares, estuvo en la fiesta. Hace 20 años, el señor Ribas, ya hablaba con entusiasmo de la protección a los niños. Reproducir la entrevista, en la actualidad de la fiesta de la Sagrada Familia, nos parece muy oportuno.



Don Pedro Ribas Fol tiene un bufete de abogado en una de las calles más populares y apretadas de nuestra ciudad. Así, don Pedro Ribas puede, además de su trabajo de abogado, que a otro absorbería el día entero, dedicarse a otras actividades. Pero de todas ellas existe una que, no sólo por ser, en él, la más hermosa, ha querido centrar como tema de esta conversación: don Pedro Ribas Fol es Vicepresidente del Tribunal Tutelar de Menores en el Archipiélago Balear.

—No le parece a usted un poco dura tratándose de muchachos, esa palabra de «tribunales»?

—Quizá tenga usted razón, pero fíjese en que es el Tribunal Tutelar de Menores. El señor Ribas hace una pausa como para que me penetre bien de lo que va a decir y sigue:

—Verá usted, nuestra actuación tiene dos objetivos: proteger a la infancia para evitar que se desvirtúe y reformar a los que ya incurrieron en algún delito. Existe para ellos una legislación protectora de los menores y nosotros nos encargamos de sustranearlos al medio ambiente en que se encuentran.

—Que será naturalmente la causa de su dedicación a los niños?

—Indudablemente. Existen casos difíciles, aunque muy pocos son incorregibles, pero en su mayoría, cuando se encuentran en el futuro, rectora... —Hermosa idea.

—El proyecto tiene otras muchas interesantes facetas, de las que me gustaría, ya que se ha suscitado la cuestión, hablar otro día con más detenimiento.

—Con mucho gusto, naturalmente. Mientras. ¿Cuál ha sido la respuesta a su ofrecimiento?

—Estoy francamente muy honrado y muy satisfecho con la acogida que ha tenido. Me consta que el Sr. Pardo de Santayana remitió mi proyecto al Ministro de Educación y Ciencia y que éste, sumamente interesado en la cuestión, lo ha notificado al Rector de la Universidad de Barcelona. Por su parte —y como usted ya sabe también— nuestro Gobernador Civil ha visitado personalmente los terrenos y examinado los planos y ha obtenido, me consta, una favorable impresión.

—Así, los resultados son halagüeños? —Si esta labor es ingrata, por lo que supone de absorción, es en cambio agradable por los frutos que pueden recogerse. Muchas docenas de muchachos que, mayores ya, hubieran acabado en la cárcel se han encontrado, gracias a los Tribunales Tutelares, convertidos en hombres serenos, trabajadores y útiles a sus semejantes.

—¿Cuántas ustedes con algún centro a propósito para ellos? —Dada la índole especial de nuestro trabajo, el Tribunal Tutelar de Menores es siempre constante con la Junta Provincial de Menores de la que, por

Pequeños reportajes

HALLAZGOS CAPITELES Y FUSTES ROMANOS. SE ARABA CON UN TRACTOR, FINCA DE SANTA MARIA

Posible indicio de existencia de una villa romana, que va a ser excavada por la Dirección General de Bellas Artes



Uno de los capiteles encontrados entre otros interesantes restos romanos. Arando con un potente tractor, la finca denominada de «C. Antigonos» en el lugar conocido por «Can Moragues» (aproximadamente 30 metros al SW.) hace María del Camí, se descubren una serie de restos tal y como se muestran en el dibujo. Entre ellos se encuentran: un capitel de columna, y es indudablemente de tipo corintio, indican cierta suntuosidad y grandiosidad en la construcción. El hallazgo ha sido por el conocimiento de la Dirección General de Bellas Artes, que ha encargado al Director General Gratián Nieto una serie de telegramas ordenando se sirvan suspender los trabajos de arado con tractor en aquella zona e indicando ésta va a ser objeto de unos trabajos de excavación. La proximidad de estos interesantes restos con los

de la villa romana en dicho solar. A propósito de la basílica paleocristiana, podemos leer ahora en el Boletín de la Sociedad Arqueológica Lulliana como este monumento valiosísimo fue barbaramente destruido a mediados del siglo pasado por el entonces propietario del terreno, ante la indignación justísima del paborde Jaime. Un caso que ahora ya sería imposible repetir y mucho más desde que el Consejo de Ministros promulgó el ansiado decreto de protección de nuestros monumentos arqueológicos. Todos los hallazgos efectuados hasta ahora y que por el momento se encuentran «in situ» y los que en su día se obtengan con las anunciadas excavaciones, serán depositados en un museo de Mallorca. Y es de destacar el magnífico espíritu de colaboración que ha prestado el propietario de la finca, y que es realmente digno de ser destacado para que cumda el ejemplo.

PEQUEÑOS REPORTAJES

los escribe ANTONIO PIZA

RENATO VALERIANI, PIENSA JUBILAR EN MALLORCA EN EL VIEJO AUTOBUS DE LA CASA

Desde hace cuarenta años su familia posee una pequeña empresa de autobuses, que hace un trayecto casi doméstico entre los precarios campesinos relativamente importantes, del norte de Italia. La compañía se llama «La Ferrigiana» y cuenta con dos autobuses, como si dijéramos «de quita y pon». Renato Valeriani, que es el dueño de la firma, ha decidido dar carpetazo al negocio —por lo visto ya nada rentable— entre otras cosas por el más viejo de los dos autobuses, a través de cuyo conducto hasta Barcelona y desde allí a Mallorca —vía Marítima, naturalmente— donó el camión será el encargado de dar la vuelta a la isla, con lo que oficialmente se abra ganada la jubilación. En este viaje participarán sus hijos, el abuelo, el fundador de la compañía que aún vive, los hijos y nietos, y algunos de los más antiguos clientes y amigos de la casa. Tendrá lugar en la próxima primavera según ha manifestado el simpático señor Valeriani, es el que aparece en esta foto



paño veneciano que veremos en el último capítulo de la serie «Editur». Han comenzado a salir las primeras ediciones de la revista «Editur» que se publicará en la próxima primavera según ha manifestado el simpático señor Valeriani, es el que aparece en esta foto

DE LA FINCA «CAN BAUME», EXACTAMENTE DONDE ESTE UBICADO EL SOLAR DE 10.000 METROS CUADRADOS DE LA GENEROSA DONACION. OBSER VESE LA PANORAMICA QUE DOMINA.

NOTICIAS Y COMENTARIOS

Con toda esta información por delante, vamos en busca de don Martín Cladera Ramis. Cuando lo encontramos, se nos muestra reacio a que se divulgue, a que se airee su gesto. Al fin logramos convencerle.

—Eso no es cosa que se pueda ocultar por mucho tiempo. Como al fin y al cabo va a terminar por saberse, nosotros siguiendo nuestra costumbre —preferimos a ser posible adelantarnos y ser los primeros en informar a los lectores.

—Pues bien; efectivamente en una carta comunicada a don José Manuel Pardo Santayana, actual Gobernador Civil de Mallorca, a mi ofrecimiento de los 10.000 metros cuadrados de la finca denominada «Can Baumes, de mi propiedad, para el fin del que usted veo que está ya perfectamente informado.

—Precisamente es lo que yo exponía y consultaba en mi carta al Sr. Pardo de Santayana. Se me ocurrió esta idea de un modo totalmente desinteresado y con los fines altruistas de que Usted, como es tradición— prefiero a ser posible adelantarnos y ser los primeros en informar a los lectores.

—Hermosa idea. El proyecto tiene otras muchas interesantes facetas, de las que me gustaría, ya que se ha suscitado la cuestión, hablar otro día con más detenimiento.

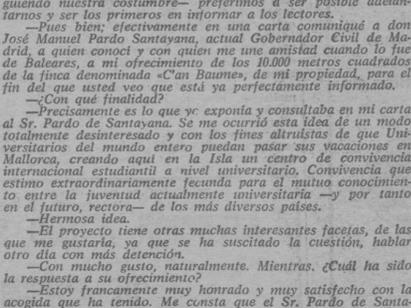
—Con mucho gusto, naturalmente. Mientras. ¿Cuál ha sido la respuesta a su ofrecimiento?

—Estoy francamente muy honrado y muy satisfecho con la acogida que ha tenido. Me consta que el Sr. Pardo de Santayana remitió mi proyecto al Ministro de Educación y Ciencia y que éste, sumamente interesado en la cuestión, lo ha notificado al Rector de la Universidad de Barcelona. Por su parte —y como usted ya sabe también— nuestro Gobernador Civil ha visitado personalmente los terrenos y examinado los planos y ha obtenido, me consta, una favorable impresión.

—Así, los resultados son halagüeños? —Si esta labor es ingrata, por lo que supone de absorción, es en cambio agradable por los frutos que pueden recogerse. Muchas docenas de muchachos que, mayores ya, hubieran acabado en la cárcel se han encontrado, gracias a los Tribunales Tutelares, convertidos en hombres serenos, trabajadores y útiles a sus semejantes.

RENATO VALERIANI, PIENSA JUBILAR EN MALLORCA EN EL VIEJO AUTOBUS DE LA CASA

Desde hace cuarenta años su familia posee una pequeña empresa de autobuses, que hace un trayecto casi doméstico entre los precarios campesinos relativamente importantes, del norte de Italia. La compañía se llama «La Ferrigiana» y cuenta con dos autobuses, como si dijéramos «de quita y pon». Renato Valeriani, que es el dueño de la firma, ha decidido dar carpetazo al negocio —por lo visto ya nada rentable— entre otras cosas por el más viejo de los dos autobuses, a través de cuyo conducto hasta Barcelona y desde allí a Mallorca —vía Marítima, naturalmente— donó el camión será el encargado de dar la vuelta a la isla, con lo que oficialmente se abra ganada la jubilación. En este viaje participarán sus hijos, el abuelo, el fundador de la compañía que aún vive, los hijos y nietos, y algunos de los más antiguos clientes y amigos de la casa. Tendrá lugar en la próxima primavera según ha manifestado el simpático señor Valeriani, es el que aparece en esta foto



paño veneciano que veremos en el último capítulo de la serie «Editur». Han comenzado a salir las primeras ediciones de la revista «Editur» que se publicará en la próxima primavera según ha manifestado el simpático señor Valeriani, es el que aparece en esta foto

paño veneciano que veremos en el último capítulo de la serie «Editur». Han comenzado a salir las primeras ediciones de la revista «Editur» que se publicará en la próxima primavera según ha manifestado el simpático señor Valeriani, es el que aparece en esta foto

paño veneciano que veremos en el último capítulo de la serie «Editur». Han comenzado a salir las primeras ediciones de la revista «Editur» que se publicará en la próxima primavera según ha manifestado el simpático señor Valeriani, es el que aparece en esta foto

paño veneciano que veremos en el último capítulo de la serie «Editur». Han comenzado a salir las primeras ediciones de la revista «Editur» que se publicará en la próxima primavera según ha manifestado el simpático señor Valeriani, es el que aparece en esta foto

paño veneciano que veremos en el último capítulo de la serie «Editur». Han comenzado a salir las primeras ediciones de la revista «Editur» que se publicará en la próxima primavera según ha manifestado el simpático señor Valeriani, es el que aparece en esta foto

OIGA...
y
VEA...

VANGUARD

VEA...
y
OIGA...

TRANSISTORES



TELEVISORES

con



EL MEJOR

EN UN PARTIDO MALISIMO,
EL CONSTANCIA ANULO
UNA DESVENTAJA DE 0-2

MUCHOS FALLOS. UN BADALONA SIN ATAQUE.
JOSEITO, AUTOR DE LOS DOS GOLES MALLORQUINES

con



EL MEJOR

DIA 16 ENERO - VISPERA DE SAN ANTONIO

SALA REX - LA PUEBLA

CENA DE GALA

SERVIDA POR EL RESTAURANTE «LA CARACOLA»
MENU TIPICO (POBLE)

Aperitivo: Vermut Cinzano - Maruja

Coca con verdura

Espinagada

Pollo y Lechona

Fruta del tiempo

Vino tinto y blanco

Media botella champagne

BAILE - 4 ORQUESTAS

TIQUET TODO INCLUIDO: 450 PTAS.

PLAZAS LIMITADAS

TEL. 30 - 348 - LA PUEBLA

En Palma. Informes:

VIAJES COSMELI, S. A. - Tel. 230806 - 227392 - 223166

Restaurante «LA CARACOLA» - Tel. 235033

Reservas hasta las 14 horas del día 16

ENTRADA BAILE CON CONSUMICION.

PRECIOS NORMALES

INCA. (Crónica por INTERI-
NO). — Había despertado poco
interés la visita de Badalona.
Ella, unido a la tarde fría, hizo
que fueran escasos los especta-
dores que se dieron cita en el
nuevo campo inquense. Cuando
más necesitada está la tesorería
y cuando los jugadores, tam-
bién, más precisan del aliento
de su público. Pero uno debe
atenerse a las circunstancias,
aunque no resulten siempre gra-
tas.

TRIUNFO
DE LEGRA

EN CANARIAS

Las Palmas, 9. (Alfil). — José
Legra ha vencido, por abandono
en el tercer asalto, al francés La-
rouse, en combate celebrado en
el estadio Insular, ante más de
cinco mil espectadores.

De salida, tanto el Badalona
como el Constancia actuaron
con precauciones defensivas, sin
descuidar el contragolpe.

A los 14 minutos, Taulats,
aprovechando un fallo de la de-
fensa local, que se adelantó de-
masiado para despejar una pe-
ta, se planteó ante Galán, fusi-
lando el 1-0. Casi a continuación
en otro contragolpe, Vinacia
descolocaba a la defensa, consi-
guiendo el segundo gol para el
Badalona.

Estaba el partido cuesta arri-
ba. Sin embargo, el Constancia
buscó de manera afanosa el ca-
mino del gol, viendo rotos sus
empeños por la firme defensa
catalana, que se dedicaba única
y exclusivamente a cerrar sus lí-
neas. No se veía ligazon ni jue-
go por ningún bando. Dominio
territorial del equipo de Inca,
frente a un sistema de achique
de balones.

El árbitro no supo sortar el
juego que se iba endureciendo.
Y no vio un despeje de puños
del interior izquierdo del Bada-
lona dentro del área. Lo cierto
es que se llegó al descanso con
un inquietante 0-2.

Cuando comenzó la segunda
mitad, se observó que el Con-
stancia ponía más empeño en la
contienda. Se creció, obligando
al adversario a cerrarse más. Es-
ta fue la tónica general de los
últimos 45 minutos. Y ello dio
resultado. En el minuto cuatro,
un tiro de Fiol fue despejado de
puños por un defensor. El co-
rrespondiente penalty, señalado
por el árbitro, lo lanzó muy
bien, Joseito.

A partir de aquel momento
los visitantes se dedicaron a per-
der tiempo, recurriendo a toda
clase de recursos. Así fue desa-
rrollándose la tónica del partido,
hasta el minuto 44.

Acorralado el enemigo, fue
Ruiz el que se metió en el área
con el balón controlado; al ir a
disparar, un plantillazo enorme
de un jugador, fue sancionado
con tiro indirecto. Y la falta, sa-
cada en corto por Fiol, fue rema-
tada a fondo del marco por Jo-
seito porque la estirada de Ca-
sañ no llegó a alcanzar el esfé-
rico que se estrelló en la parte
lateral de la red. Era el empate,
que se mereció el once local no por
lo que hizo en cuanto a calidad,
sino por lo que demostró que
quería hacer en lo tocante a su
amor propio.

Y así terminaba un partido
malísimo, que no hizo levantar
a ningún espectador de su
asiento.

El señor Segrelles, pitó quan-
to fue produciéndose en la zona
ancha, perdiendo el tiempo en



NOS QUEDAMOS CON LAS GANAS DE VER EL ATAQUE DEL
BADALONA... AUNQUE CONSIGUIERA DOS GOLES LE VIMOS
BIEN ATRAS, DEFENDIENDOSE CON MUCHA GARRA, ACU-
DIENDO ALGUNAS VECES A LOS BALONES "DE DOS EN DOS".
COMO PUEDEN OBSERVAR EN ESTA FOTOGRAFIA DE "JU-
NET". ERA DIFICIL QUE NO SE ANTICIPARAN A LOS DELAN-
TEROS (?) DEL CONSTANCIA

BADALONA: Casañ, Franca,
Arenós, Pedrín, Madir, Gastil,
José Luis, Aramendi, Vinacia,
Taulats y Riají.

CONSTANCIA: Galán, Fio-
na, Carlos, Seguí, Ruiz, Casañ,
Pedro, Fiol, Colom, Joseito y Vi-
dal

Qué es
una
GANGA?

Comprar un artículo por debajo
de su justo precio es una
GANGA.

Sin saldos, ni taras,
simplemente comprar aquel
artículo que usted ha visto
siempre en nuestros
escaparates, que tanto le gusta,
y que ahora vendemos con el

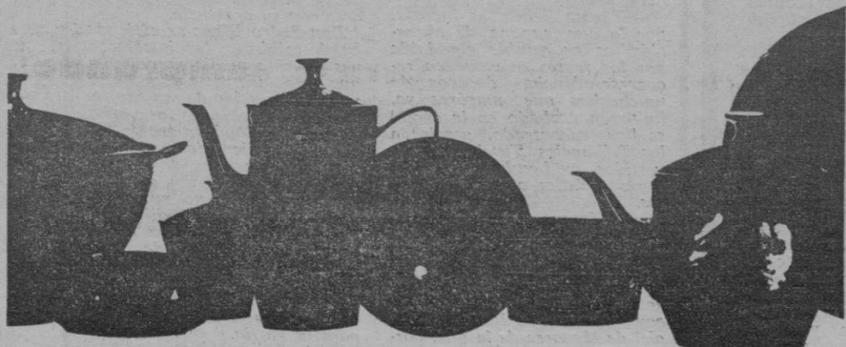
25%

de descuento.

Esto es una Ganga!
Si usted recuerda nuestra
oferta de aniversario del
pasado año, usted sabe que
cumplimos nuestra palabra.
Este año, para todos, miles de
GANGAS en



Vea nuestros precios y juzgue.
Avda. Rey Jaime III, 106
PALMA DE MALLORCA



VAJILLAS - PORCELANAS - LOZAS Y ARTICULOS DE REGALO

ATENCION A LOS SEÑORES CONSUMIDORES
DE ESPUMA DE POLIETER

(colchoneros, tapiceros, fabricantes, marroquineros, etc.)

INESPO, S. A. les comunica que para
mejorar sus servicios ha instalado su Delegación
en Palma calle Palmera, 31, Teléfono 21 75 27

SIEMPRE A SU SERVICIO

1-0 EN LA ROSALEDA

SUPERIORIDAD DE LOS DEFENSAS ANTE LOS DELANTEROS

El Mallorca mostró mucho peligro cuando se lanzaba al ataque



PARERA

Málaga. (Especial para «BALEARES» del corresponsal deportivo de Pyresa, JUAN COR). — Málaga, 1- Mallorca, 0. Arbitró el Sr. Modol, catalán. Deficiente y muy protestado; no dejó satisfecho con su actuación a ninguno de los equipos, lo que demuestra claramente que estuvo desacertado. Alineaciones: MALLORCA: Piris; Doro, Piu, Victoriero; Parera, Forneris; Herrera, Martínez, Yanko, Bergara y Carmelo. MALAGA: Américo; Montero, Arias, Vallejo; Chuzo, Benítez; Aragón, Ben Berek, Martínez, Berrueto y Oñihano. Gol: 42 minutos. Berrueto se infiltró, desbordando a Piu, que le hace

falta al borde del área. No obstante, Berrueto se mantiene en posesión de la pelota y en condiciones de rematar lanzándola Arias, por encima de la barrera y convirtiéndose en el único gol del partido. Incidencias: Buena entrada y tiempo bueno, aun cuando sopló un fuerte viento. Quince minutos antes de finalizar el primer tiempo hubo de ser retirado en camilla el extremo malaguista Aragón, lesionado en jugada con Victoriero; y doce minutos después fue Benítez el que tuvo que ausentarse del campo con una herida en la cabeza, que se produjo en choque con Parera. Por el Mallorca hubo de ser atendido Victoriero. Juicio crítico: No cabe la menor duda de que ha sido este un partido en el que

las defensas han dominado por completo a los ataques adversarios. La prueba está en el largo sostenimiento de cero a cero; en la forma en que éste se rompió (a la salida de una falta) y también en el no muy abundante que hacer que tuvieron los canchiberos. A Américo en la primera parte apenas si se le sometió a prueba alguna, porque el Mallorca jugó un poco en conserva, reforzando la guardia defensiva y tratando de forjar algún contragolpe, que ciertamente no pudo materializarse. El Málaga estuvo en esta fase más cercano del área de Piris; pero tampoco se frecuentó en el disparo ni permitió que el meta visitante se luciera en jugada alguna de gol. Hubo, eso sí, algunos barullos abundantes, porque su centro de la zaga mallorquina no estuvo igual de consistente que por sus laterales.

Indudablemente se vió en el despliegue que los dos contrincantes se esperaban con reservas. De ahí el severo marcaje que se efectuaba sobre determinados jugadores considerados como básicos en el desenvolvimiento del esquema de juego del rival. El Mallorca intensificó su guardia sobre los extremos malaguistas a base de una vigilancia hombre por hombre, que hizo que en muchas ocasiones Doro estuviera en la izquierda y Victoriero por la derecha. También colocó a Martínez sobre Ben Berek, que jugó algo retrasado y Forneris actuando como auténtico defensa manteniendo el control sobre Martínez, el fogoso ariete malaguista. El Málaga respondía en medida semejante y ejercía un implacable marcaje sobre los hombres que se estimaba como más peligrosos para la integridad del cero en el portal de Américo, Yanko y Bergara. De ambos dieron buena Arias y Benítez, que consiguieron impedir cualquier situación de remate de los delanteros mallorquines. Como además, en un soberbio partido, los laterales malaguistas Montero y Vallejo impedían la penetración de Carmelo y Herrera, se vió bien pronto que no iba a ser un partido pródigo en goles y ni siquiera en situaciones de tanto. Y así fue efectivamente, y en consecuencia no se puede decir que hubiera juego de calidad.

La primera mitad fue de presión malaguista, aunque sin un juego coherente, que proporcionara coyunturas propicias para el remate. El engranaje de medios y delanteros se hacía con dificultades, por más que Chuzo disfrutara de un libertad de acción similar a la que tuvo en todo instante, salvo en el último cuarto de hora, Parera. Este fue el promotor del lanzamiento hacia el ataque del Mallorca y el que originó el empuje furioso de su equipo en la segunda parte, cuando el cuadro del «Luis Sitjar» dió abundantes pruebas de su calidad e hizo temer que se volviera a establecer el empate, que se había sostenido sobre el marcador durante 47 minutos, porque se había sostenido el equipo de Joseito jugó muy bien, adelantando sus líneas poco después de encajar el tanto de Arias. Marcó el ritmo de juego y obligó al Málaga a reforzar su contrafuerte zaguero. Entonces Chuzo se situó como central, Ben Berek hizo de medio y hasta Martínez se descolgó del ataque para tratar de frenar a Parera, que con su excelente labor, apoyaba el fuerte dominio mallorquín. Hubo sobre el marco de Américo un tiro de Carmelo fuera; una parada formidable del meta malaguista y un disparo magnífico de Martínez a un balón de Parera, que se estrelló en el travesaño. Pero el Mallorca no consiguió marcar y, aun cuando, causó excelente impresión salió derrotado de La Rosaleda.

Los mejores hombres del Málaga fueron Arias, Vallejo, Benítez, Montero y Chuzo, en la segunda parte, con Martínez en el ataque. Y por el Mallorca destacaron sus laterales, Martínez, Parera sobre todos y en los comienzos Herrera.

Menorca FACIL VICTORIA DEL MAHON (8-0) ANTE UN PUNDONOROSO POBLENSE

Noticia confirmada; Rosselló ha sido fichado por el C. de F. Barcelona

MAHON.—(Crónica de nuestro corresponsal MATEO MORGUES). — La afición menorquina confiaba con una victoria clara de su equipo frente al Poblense. Es indudable la diferencia que media de un conjunto a otro. Y esto se puso de manifiesto a lo largo de los 90 minutos. Cuando se registran tanteos como este de 8-0, es demasiado fácil explicar el desarrollo de la contienda.

Bastaría señalar la superioridad. Pero este partido tuvo algo más de historia que los goles. Massanet, Villalba, Robles y Acisclo, dueños absolutos del campo, en una labor perfecta de conjunto, pasaban continuamente balones a los delanteros, los cuales solo tenían que continuar la jugada y disparar a puerta. Jugó la Unión Deportiva con mucha rapidez, raseando la pelota,

con largos desplazamientos de balón. Buscando el acierto individual y apoyándose también, por lo que sobresalía el fútbol de conjunto. Sobresalía la sobriedad del juego de Robles, siguiéndole en méritos Villalba, Massanet, Acisclo, Lorenzo y Tolo. Es curioso que la figura del Mahón, Rosselló, no tuviera una tarde lucida. Sin duda influyó el hecho de enterarse de la presencia de observadores del Mallorca y del Barcelona. No obstante consiguió cuatro goles.

Debemos destacar la deportividad del Poblense, que en ningún momento se entregó. Hizo todo lo posible para evitar goles, buscando en algunas ocasiones la oportunidad del contraataque. Dió una auténtica lección de deportividad. El complemento de la historia de este partido son los goles, marcados por: Rosselló, a los 20 minutos. Acisclo, a los 24 de penalty. Robles, a los 29. Lorenzo, a los 37. Segunda parte: Rosselló, a los 18 minutos. Lorenzo, a los 20. Rosselló, a los 32 y el mismo jugador 33.

Dirigió el encuentro el colegiado señor Marcos. No encontró ninguna dificultad y, además, estuvo acertado en sus decisiones. A sus órdenes, los equipos formaron así: MAHON: Sintés; Tolo, Corell, Acisclo; Massanet; Robles; Juan Miguel, Quique; Rosselló; Villalba y Lorenzo. POBLENSE: Pomar; Cladera, Pons, Fernández; Fornés, Vallespir II; Rettich, Payeras II, Caldes Vallespir I y Payeras I. ROSSELLO, FICHADO POR

EL C. DE F. BARCELONA Se ha confirmado la noticia que adelantamos hace unos días: el delantero centro de la Unión Deportiva de Mahón, Rosselló, ha sido fichado por el C. de F. Barcelona, con cuyo fichaje se adelantará a otros clubs que se interesaban por el mismo jugador, entre ellos el Atlético de Madrid y el Real Mallorca. El lunes han salido hacia la ciudad condal, además de Rosselló, el vicepresidente del Club, señor Borrás y el entrenador, señor Martín Vences, acompañando al señor Boter, directivo del Club azulgrana, que ha sido el que ha llevado a cabo las gestiones. También ha marchado con ellos el jugador Sampol, para ser sometido a prueba, pues a sus 18 años ha demostrado magníficas condiciones de defensa. Tras fichar el Barcelona a Rosselló, lo cede a la Unión Deportiva hasta el fin de la temporada. Este jugador, con los cuatro goles marcados al Poblense, totaliza doce en cuatro partidos de Tercera División. Es todo un detalle.

Vestuarlos

PONS: «EL MALLORCA HIZO MERITOS PARA CONSEGUIR ALGUN TANTO»

JOSEITO: «NINGUNO DE LOS DOS MERECE PERDER»

El entrenador malaguista se encontraba satisfecho por el triunfo y ponderaba debidamente la calidad del Mallorca diciendo: —Jugó hoy en La Rosaleda bastante más y mejor que en su campo en la primera parte. Ha sido indudablemente un buen rival y en la segunda parte, cuando actuó a la ofensiva, buscó afanosamente la igualdad, poniendo en aprieto nuestro triunfo. Todo el equipo ha funcionado bien, lo que en parte no me ha sorprendido porque era el Mallorca uno de los rivales difíciles que nos quedaba por recibir. —¿Cómo actuó el Málaga? —En líneas generales, con mucho entusiasmo; pero al tardar en producirse el gol, el equipo acusó cierto nerviosismo, que sin duda fue aprovechado por el cuadro visitante. —¿Considera justo el triunfo? —Sí, aun cuando debo reconocer que el Mallorca hizo méritos para conseguir algún tanto. No obstante, también nosotros tuvimos algunas oportunidades de gol. Vaya lo uno por lo otro. El señor Pons se encontraba en desacuerdo con la actuación arbitral que calificó como desafortunada. Idéntico parecer tenía Joseito, aun cuando interpretándolo de manera diferente.

labor del árbitro fue buena; pero desde que se lanzaron algunas amonestaciones al campo, se contagió del ambiente que rodeó al partido. —¿Cómo jugó el Mallorca? —Con mucho nervio y mucho



JOSEITO

entusiasmo; pero un poco nerviosos mis jugadores, no dieron de sí cuanto pueden en calidad de juego. No obstante, hemos superado al Málaga en la segunda parte y en todo instante rubricamos el mejor juego que se hizo en el transcurso del partido. El Málaga domó algo en la primera parte; pero en realidad nunca mandó en el juego. —¿Cuál hubiera sido el resultado justo? —Sin duda alguna, ninguno de los dos mereció perder. Nosotros en la segunda parte tuvimos muy claras ocasiones de gol; pero la pelota no entró.

El entrenador del Mallorca, Joseito, nos dice: —Durante el primer tiempo la



PONS

63 CATORCES

APARECIERON AYER Madrid, 9. (Afif). — Sesenta y tres boletos, máximos acertantes de catorce resultados, han aparecido hasta el final de la segunda jornada de escrutinio correspondiente al día de ayer. 2.126 han sido los boletos de trece aciertos que han sido escrutados y de doce aciertos aparecieron 32.794. Mañana continuará el escrutinio y al final de la jornada, se facilitará el resultado final.

CLUB NAUTICO AVISO

A partir del día 16 del presente mes de Enero, darán comienzo las clases para Patros de Yate, y Patrones de embarcaciones de recreo. El día 13, a las 17,30 horas, habrá una reunión previa en el aula de náutica, para la distribución de las clases, horarios, etc.

GRATIS

Para darse a conocer en Palma, la mundialmente conocida Astróloga MATHIA, ofrece a sus consultantes, el Horóscopo de 1967. Que le enseñará como encaminar su futuro y mejorar su estado. Afectos, Negocios, viajes, empleos salud etc. No desperdicie esta oferta, pues solo será para los próximos 8 días. Teléfono 231726

REGALAMOS EL GRAN LIBRO HISTORIA DE ESPAÑA encuadernado que vale 100 ptas. a todo comprador de: GEOGRAFIA UNIVERSAL acabada de editar CON LOS ULTIMOS DATOS! CON LOS NUEVOS PAISES! 512 PAGINAS! 24 LAMINAS Y MAPAS! CONOZCA LA MODERNA GEOGRAFIA!! Usted ha de saber ya cómo viven y lo que es el Pakistán, Irak, Ghana, Moldavia, Kazakistán, Ruanda-Burundi, Cameron, Níger, Gambia, Volta, Mauritania, Mali, etc., etc.!! TODOS LOS PAISES DEL MUNDO detallados, explicados y comentados, incluso los del TELON DE ACERO y las 15 REPUBLICAS DE LA U.R.S.S. Encuadernada en tela y oro con sobrecubierta. ISOLÓ POR 145 PTAS. (Franco envío) Encuadernada en tela y oro, con sobrecubierta plastificada PRECIO (franco envío): 145 PESETAS Sirvase enviarme «GEOGRAFIA UNIVERSAL» a REEMBOLSO de 145 pesetas con el REGALO de la obra encuadernada que vale 100 pesetas «HISTORIA DE ESPAÑA» (última edición). Nuestra Historia Patria explicada como ameno reportaje. Escrita para el lector medio. Don Calle Población Provincia (B.) Rellene este cupón, escribiendo con MAYUSCULAS sus datos personales y envíelo a: EDITORIAL DE GASSO HNOS. Depto. 7.º - ARAGON, 385. - BARCELONA No admitimos giros anticipados ni enviamos al extranjero. Es todo un detalle.

¡Goce aparcando y disfrute comprando! APARATOS SANITARIOS EN BLANCO Y COLOR AZULEJOS PARA BAÑO Y COCINA NACIONALES Y DE IMPORTACION PAVIMENTOS DE GRES IMPORTADOS DE FRANCIA NUEVOS MODELOS DE MOSAICO Y «TERRAZO» PARA ACERAS FIRMITAS INDUSTRIAS FAR, S. A. Avenida Gral. Primo de Rivera, 93 - Teléfono 23113 - Palma

HIPICAS

MENUDEARON LAS SORPRESAS EN EL PROGRAMA DEL «GRAN TRIO»

Jerezano, Insula, Iapis II, Harmonisley, Inspecteur II, y Not Cabane, vencedores

LA ESPERADA APUESTA SE PAGO A 54.600 PTAS.

Dos grandes acontecimientos en puertas

Desearíamos que el ambiente que reinó el domingo en «Son Pardo» fuera sólo un avance del que deseamos para el próximo ante la disputa del «Premio Fomento Cría Caballar»...

El caldeado ambiente del domingo fue debido a la expectación que había en torno al «Trio» con la carnada de 74.000 ptas. de fondo inicial.

El jurado se mostró severo pero la inmensa mayoría reconoció la justicia de sus decisiones. Una de estas impidió que el magífico y joven Juliá registrara un gran record y otra que se reconociera la victoria del debutante Ocean III un caballo muy rápido pero que acabó «desunido»...

«JEREZANO» VA A MAS

Jerezano evoluciona favorablemente y su triunfo del domingo no admite peros. La carrera fue siempre interesante con dominio inicial de Indra, posición siempre peligrosa de Bertino...

- 1. Jerezano, 37"5, 2140 m.
2. Junior Fox, 35"8, 2180 m.
3. Impar, 36"7, 2160 m.
Retirados: Juanita d'Or v Estre II.
Quiniela a 50 pesetas.

UN RECORD QUE NO VALE

Este fue el del magnífico Juliá que desarrolló su gran carrera, dominó a sus dignos rivales pero fue distanciado al variar de dirección, perjudicando a los demás en los últimos cien metros.

Gran carrera de la desconocida Insula, dominante a la salida, menos en el momento de resistir a la rápida Gacela d'Or y nuevamente poderosa al remate.

LA REGULARIDAD Y EL FONDO DECISIVOS

Jamón d'Or dominó al principio y reaccionó aunque de forma insuficiente cuando le atacaron Iapis II y Imagen—siempre en posición de ataque—y sobre todo Joli Sport que sufrió una ferga desmontada cuando ya había sacado cabeza.

ABUNDARON LOS ACCIDENTES

El ex-craik y gran reproductor Ecu d'Or D —mercedor de un honroso retiro como trotador— perdió una carrera que ya tenía ganada al lesionarse visiblemente en la última recta.

- 1. Harmonisley, 29", 2140 m.
2. Bird, 29"2, 2140 m.
3. Reina Rubi, 31", 2100 m.
4. Inquieto G., 30"2, 2120 m.
Retirado: Gordon Catrinebjerg.
Quiniela a 661 ptas

OCEAN III LLEGO EN PRIMER LUGAR, PERO NO VENCIO

Inspecteur II recuperó su handicap en unos pocos centenares de metros pero no pudo resistir el vertiginoso ataque del debutante Ocean III que se colocó en cabeza y se destacó.

- 1. Inspecteur II, 27"3, 2120 m.
2. Kasimodo, 27"5, 2120 m.
3. Nono la Cour, 28"3, 2100 m.



TOLDOS Instalaciones rápidas presupuestos sin compromiso ISERN PALOU AVDA CONDE SALLEN 49 Teléfono 224254

JEFE DE VENTAS para industria muy conocida e importante. Edad entre 30 y 45 años. Preciso persona seria, activa, conocedora ramo construcción...

ACONDICIONADORES DELCHI Fabricados por Dell'Orto Chierigatti S.p.A. de Milan, cuyos acondicionadores Delchi transportables se distribuyen ya en España por STOL S.A.

Retirado: Oragan V. Quiniela a 360 pesetas

SORPRESAS EN EL «GRAN TRIO»

Rápida salida de Bufón que recuperó su handicap y marcó la pauta en una carrera verdaderamente espectacular y seguida con enorme expectación.

- 1. Not Cabane, 25", 2160 m.
2. Bufón, 26"7, 2120 m.
3. Prince du Figuiet, 26"8, 2120 m.
Retirado: Opera Mundi.
Quiniela a 499 pesetas.
Trio a 54.600 pesetas

BALONCESTO AL SER DOBLEMENTE VENCIDO EL LA SALLE, CONFIRMA EL PERLAS COMO CAMPEON INDISCUTIBLE

El juvenil Carmelitana, continúa sin conocer la derrota

Mucha actividad en nuestras pistas en esta jornada última, ya que además de reanudarse el Campeonato en las categorías que habían disfrutado un pequeño descanso, hay que añadir el comienzo del Campeonato Femenino...

En la Liga II División al ser derrotado el La Salle, en sus dos encuentros disputados en nuestra isla, permite al Perlas confirmarse en este primer puesto del que casi ya es imposible pueda ser desplazado...

Comenzó el domingo el Campeonato Femenino, siendo los tres encuentros disputados seguidos con gran interés por un numeroso público. Es difícil tomar esta primera jornada como base para futuras actuaciones...

er. zaga— se agruparon con sus rivales venciendo la yegua de la «Peña Simca» evidenciando una total recuperación. Buen remate de Prince du Figuiet —que se mantuvo siempre en buen terreno— e inesperado de Marko tras su floja primera vuelta.

- 1. Not Cabane, 25", 2160 m.
2. Bufón, 26"7, 2120 m.
3. Prince du Figuiet, 26"8, 2120 m.
Retirado: Opera Mundi.
Quiniela a 499 pesetas.
Trio a 54.600 pesetas

JUVENILES

No ha habido muchas variaciones en el Campeonato juvenil, cuyos dos grupos continúan a frente de sus respectivas clasificaciones Palma y Carmelitana, siendo de este último el único que todavía no ha sido derrotado.

En el Grupo primero, el viernes se jugó el Perlas-Hispania, venciendo los de Manacor, por 25-20. El domingo, el Molinar fue vencido por el Patronato, a domicilio por 34-72, después que el primer tiempo finalizara con ventaja visitante por 12-31.

En el Grupo segundo, nubo jornada el viernes, si bien Hispania y Luis Vives decidieron aplazar su encuentro para jugarlo el jueves. El Carmelitana, venció en Manacor a La Cierva por 21-38 y el Lluchmayor se impuso al Miky por 40-7.

En el Campeonato femenino, es Mezoula (Hoac) la que encabeza la clasificación con veintiséis puntos y la siguen Ferrer (Hispania) 21 y Fray (Perlas) y Mora (Sindicadas) 15.

Confidencial El confidante... No había ambiente. Así se va directo a Teruel. Quique tiene el problema de falta de elementos. Al salir todos los hombres disponibles. No puede haber combinaciones. Y el momento económico no es el más bueno para fichar a alguno más. Ahora añade la Colom. Si el Zaragoza quisiera cederlo al mismo precio hasta final de temporada, como hace Roselló Mahón.

CENTAURO

El sábado en Manacor, el Perlas tuvo la actuación más completa de la temporada y no le fue difícil imponerse al La Salle, al que venció al llegar al descanso por 36-14.

Contra el Palma, el domingo, el La Salle fue más difícil enemigo, especialmente en el primer tiempo, que finalizó con ventaja local de 28-24, acabando por imponerse en la segunda mitad el Palma, que se apuntó un favorable 51-44.

En el Grupo primero, el viernes se jugó el Perlas-Hispania, venciendo los de Manacor, por 25-20. El domingo, el Molinar fue vencido por el Patronato, a domicilio por 34-72, después que el primer tiempo finalizara con ventaja visitante por 12-31.

Table with columns: Equipos, J, G, P, P. Rows include Perlas, Patronato, Palma, La Salle, Molinar, Alcazar, Ciudadela, Hispania, Hoac.

JORNADA FUTBOLISTICA

SIGUE IMBATIDO EL R. MADRID

Celta y Castellón lograron los mejores resultados de II.- Bastante regularidad en III

Esta vez, los quinielistas cobrarán bastante menos que la semana pasada, porque sólo ha habido una sorpresa: en el campo del Betis. En Primera División los resultados pueden considerarse normales, incluyendo el partido Granada - Las Palmas ya que entre dos equipos «malos» un empate a cero o una victoria por la mínima diferencia no pueden sorprender.

PRIMERA DIVISION
ATLETICO MADRID - ATLETICO DE BILBAO. — Fue un encuentro jugado con mucha rapidez, de manera especial por los madrileños. Los cuatro goles fueron de buena factura. Cardona, a los 14 minutos, inauguraba el marcador, empatando seis minutos después Arieta II. En la segunda parte, en el minuto 4, Garate establecía el 2-1. Y a los 18. Urriaga lograba el 3-1 definitivo.

ESPAÑOL ZARAGOZA. — Fue muy difícil —se cumplió el pronóstico— el triunfo españolista, logrado en una «mele», protestada por los jugadores aragoneses. José María, en el minuto 4, al lanzar una falta, batía a Alarcia. Casi a continuación, Santos aprovechando un fallo de Carmelo, empataba. Y en la segunda parte, a los 17 minutos, ocurrió el lío, empujando la pelota José María.

SABADELL - HERCULES. — Los catalanes lograron su tanteo más abultado de la temporada, frente al peor equipo que ha pasado por la Cruz Alta. Como comentario basta decir que el Sabadell mereció más goles. Marcaron los cinco delanteros locales: Valls, Plau, Noya, Vidal y Camps. Y por los alicantinos: Antoni fue el autor de los dos tantos.

VALENCIA - DEPORTIVO. — No tuvo color el encuentro. De manera especial en el segundo tiempo, cuando el dominio valencianista se reflejó en el marcador. Guillot abrió la cuenta en el minuto 9, y Waldo le imitaba en el m. 27. Poco después, Pellicer, en bonito contraataque conseguía disminuir desventaja. Guillot, Claramunt y Waldo, en la segunda mitad, aumentaron el marcador. Los goles del delantero centro fueron acogidos con grandes ovaciones, porque seguía destacando en el puesto de máximo goleador de la Liga.

CORDOBA - BARCELONA. — Vidal, a los dos minutos, marcaba para el Barcelona. El dominio azulgrana fue abrumador durante los primeros 15 minutos; se perfilaba como ganador. Poco a poco, el Córdoba fue adelantando sus hombres, mostrándose peligroso. A los 39 m., Juanín, aprovechando un fallo de Sadurni, empataba. Al comenzar el segundo tiempo, Bogado lograba el gol de la victoria. Hasta el final volvió a dominar el Barça, mostrándose fallones sus delanteros.

GRANADA - LAS PALMAS. — Férreo marcaje hombre por hombre de los canarios, lo cual impidió que el Granada pudiera jugar. Las Palmas tuvo más ocasiones de gol, por lo que su victoria puede considerarse muy justa. José Juan, en el minuto 9 del segundo tiempo, fue el autor del tanto.

ELCHE - REAL MADRID. — Estuvo a punto, el equipo ibicetano, de romper la imbatibilidad del Real Madrid, cuando Vava, al inicio del segundo tiempo, lograba el gol de su equipo. Adelantó el Real Madrid a todos sus hombres, buscando el empate, que consiguió en el minuto 29, por mediación de Bueno, que fue uno de los destacados. Seguramente volverán a quitarle del equipo para que entre Gento; lo mismo que en el último partido que fue alineado, pues entonces marcó el único gol, que valieron dos puntos para su equipo, estuvo muy bien... y regresó a la tribuna.

PONTEVEDRA - SEVILLA. — Superioridad absoluta del Pontevedra, que dominó de punta a punta. Los tres goles fueron conseguidos por Eloy, Neme y José Jorge.

Hubo una nota destacada: los árbitros. Casi todos tuvieron actuaciones buenas. Lo que permite dudar un poco del problema arbitral que tanto fomentan los entrenadores cuando su equipo pierde.

Lloris se equivocó unas pocas veces en el Estadio del Manzanares, sin que sus fallos tuvieran la más mínima influencia en el desarrollo del partido.

Ruiz Alciturri estuvo muy bien en Sarría, a pesar de las protestas del Zaragoza en el segundo gol españolista. Gómez Plata anduvo desafortunado en la Cruz Alta. Fue el único arbitraje «malos».

Gómez Arribas estuvo muy bien en Mestalla. Martín Alvarez, en Córdoba, mereció la calificación de aceptable.

Herrero Verdejo, en Granada, estuvo muy bien e imparcial. Rigo, en Elche, fue aplaudido. Convenció al público y a los dos equipos.

Zariquiegui, en Pontevedra, tuvo una magnífica actuación.

Por vez primera esta temporada —si las cifras no engañan— los equipos del grupo Sur han superado en goles a los del Norte: 27 por 26. En el Norte, dos equipos siguen destacándose en positivos: Real Gijón con 9 y Celta de Vigo con 6. Destaca el triunfo del equipo de César en Logroño —donde el cambio de entrenador para nada ha influido— y la victoria del Osasuna en Bilbao, frente al Indauchu. La Real sigue en una buena línea de juego lo que hará sea tenido en cuenta para el ascenso.

En el grupo Sur destaca el sensacional triunfo del Castellón en el campo del Betis. Los otros resultados son normales, incluyendo la victoria del Murcia en Ceuta. El Málaga batió al Mallorca al ejecutar el defensa Arias una falta. Falló el Levante en Cádiz, donde sucumbió por 3-2 después de haberse adelantado en el marcador. Ello constituye un tropiezo. Continúa la igualdad de fuerzas y, un resultado sorpresa, puede encumbrar o hundir a un conjunto. Esta segunda vuelta que acaba de comenzar parece habrá de ser muy emocionante. No sólo por la igualdad en los puntos totales, sino en los reales:

- 1. — Castellón, 7 positivos
2. — Levante, 6
3. — Málaga, 5
4. — Mallorca, 4
5. — Europa, 3

Seguramente esta igualdad animará más a los aficionados. Un equipo ganó en campo contrario: el Atlético de Ciudadela. Y un equipo sigue sin puntuar: el Binisalem. Fueron difíciles las victorias del Manacor y del Atlético Baleares. Mientras el Mahón, gran goleador del grupo con 21 goles, infligía al Poblense una severa derrota: 8-0. Mañana, miércoles, en el espacio dedicado a nuestra Tercera División, insertaremos las crónicas correspondientes. Lorenzo RIPOLL

La próxima jornada

R. Madrid - Pontevedra
Barcelona - At. Madrid
Zaragoza - Granada
Las Palmas - Valencia
Sevilla - Español
Hércules - Elche
Coruña - Córdoba
At. Bilbao - Sabadell

Celta - R. Sociedad
Osasuna - Langreo
R. Vallecana - Oviedo
Gijón - Tenerife
Valladolid - Logroñés
Santander - Torrelavega
Burgos - Ferrol
Calvo Sotelo - Indauchu

Castellón - Constancia
Mallorca - Europa
Murcia (17) - Mestalla
Levante - At. Ceuta
Condal - Betis
Badalona - Lérida
Algeciras - Cádiz
Huelva - Málaga

LA QUINIELA GANADORA



Granada - Las Palmas 2
Pontevedra - Sevilla 1
Sabadell - Hércules 1
Córdoba - Barcelona 1
Valencia - Coruña 1
Español - Zaragoza 1
At. Madrid - At. Bilbao 1
Elche - R. Madrid x
Logroñés - Celta 2
Ferrol - Gijón 1
R. Sociedad - Santander 1
Betis - Castellón 2
Cádiz - Levante 1
Málaga - Mallorca 1

RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

PRIMERA DIVISION

Granada, 0 — Las Palmas, 1
Pontevedra, 3 — Sevilla, 0
Sabadell, 5 — Hércules, 2
Córdoba, 2 — Barcelona, 1
Valencia, 5 — Coruña, 1
Español, 2 — Zaragoza, 1
At. Madrid, 3 — At. Bilbao, 1
Elche, 1 — Real Madrid, 1



Table with columns: N.º EQUIPOS, J., G., E., P., GF., GC., Ptos., +, -

TIENDA DECORACION

de próxima inauguración, necesita señorita sabiendo inglés y con experiencia comercial. Escribir al núm. 7.338 de «BALEARES» Absoluta reserva para colocadas.

REGALAMOS CINCO NOVELAS ATRAYENTES Y SUGESTIVAS A TODO COMPRADOR DE LA



VIDA CONYUGAL Y SEXUAL

por el Doctor F. COROMINAS Presidente de la Academia de Medicina y V. MORAGAS ROGER

LA OBRA DE LA VIDA SEXUAL

con las TABLAS DE OGINO

para la Regulación de Nacimientos

Principales temas de la obra: Nacimiento, Virginidad, Pureza, Psicopatía sexual, Amor, Matriarcado, Poliandria, Poligamia, Matrimonio, Hay que avisar a los hijos, Ignorancia sexual, Pubertad Juventud, Frecuencia, La fatiga física, Impotencia masculina y femenina, Estados transitorios, Frigidez, Enfermedades, Tablas de días fértiles, Método Ogino-Knaus, Abortos, Cuidados recién nacidos, Manías seniles, El parto sin dolor, etc.

¡LA UNICA OBRA QUE TRATA CON DIAFANA CLARIDAD, BAJO REVISION RELIGIOSA, TODOS LOS PROBLEMAS SEXUALES!

400 páginas - Con grabados y dibujos Encuadrada en tela y oro con sobrecubierta plastificada

PRECIO (franco envío): 145 PESETAS

CUPON PEDIDO CON REGALO

Form with fields: Sirvase enviarme «VIDA CONYUGAL Y SEXUAL», a REEMBOLSO de 145 pesetas, acompañada del REGALO de CINCO NOVELAS SUGESTIVAS (que valen 70 pesetas) con argumentos atrayentes modernos y realistas. Don, Calle, Población, Provincia.

A PLAZOS: Reembolso de 74 ptas. y dos mensualidades de 40 ptas.

Los pedidos recibidos antes del día 28 de Enero serán con el REGALO extra del «CALENDARIO DE LA RISA 1967», con los más graciosos, estupendos e hilarantes chistes, que producirán a usted y a su tertulia risa ininterrumpida. Vale este Calendario 50 pesetas.

Relene este cupón escribiendo con MAYUSCULAS sus datos personales y envíelo a:

EDICIONES CRISTINA - Sección 6.ª Calle de Aragón, núm. 387 - BARCELONA-13. No admitimos giros anticipados ni envíos al extranjero.

DRY IMPALA GIN LA MEJOR GINEBRA

SEGUNDA DIVISION

* GRUPO NORTE *
Tenerife, 1 — Rayo, 0
Logroñés, 1 — Celta, 2
Torrelavega, 1 — C. Sotelo, 0
Langreo, 3 — Burgos, 3

Table with columns: N.º EQUIPOS, J., G., E., P., GF., GC., Ptos., +, -

* GRUPO SUR *

At. Ceuta, 1 — Murcia, 2
Betis, 0 — Castellón, 3
Lérida, 1 — Huelva, 0
Europa, 1 — Algeciras, 0

Table with columns: N.º EQUIPOS, J., G., E., P., GF., GC., Ptos., +, -

TERCERA DIVISION

Manacor, 1 — Ibiza, 0
Mahón, 3 — Poblense, 0
Alayor, 0 — At. Ciudadela, 1

Table with columns: N.º EQUIPOS, J., G., E., P., GF., GC., Ptos., +, -

GAÑE UN FANTASTICO SOBRESUELDO

si tiene horas libres para promocionar suscriptores a una revista de gran prestigio. Puede ganar más de 10.000 ptas., si es constante, emprendedor, activo. Escribir a HM, Caspe, 65 pral. Barcelona-10, a la atención del señor Giménez. ¡Sea decidido y escriba hoy mismo!

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 2'50 ptas. palabra - Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2'- ptas. palabra - Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y en Danús, 2 y Paseo Mallorca, 29 y por
telfs. 21745, 31177 y *35940-1-2 (3 líneas)

BOLSA INMOBILIARIA

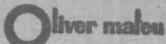
Sección exclusiva para agentes de la
Propiedad Inmobiliaria

COMPRO

Terreno quinco a treinta mil m², alrededores autopista, con buen acceso.

* VENDO. Piso lujo en Paseo Mallorca, 4 dormitorios, 2 baños completos, aseó, dormitorio servicio, sala-comedor con chimenea, terraza vista al mar, 2 ascensores. Tráster en sótano y garaje. Desde 1.400.000 ptas. Facilidades

* VENDO. Finca 3 cuarteradas a 4 kms. del mar, con casa rústica y junto pueblo y urbanización, electricidad, buen acceso, 1.750.000 ptas.



Agente Inmobiliario
Jaime III, 135, 3.
Teléfono 222046

ALQUILO DESPACHOS: Jaime III, desde 2.500 pesetas. ALEIX, Plaza Rasstrillo, 9. (11)

PISOS 4 dormit., llaves mano, cerca Paseo Mallorca.

ATICOS, 3 dormitorios, terminados.

PISOS en construcción, muy céntricos, 4 dormitorios, 2 baños.

SOLARES cerca «Hotel Acapulco».

DESPACHOS, muy céntricos.

LOCALES comerciales

PERELLO

San Felipe Neri, 30

CALLE SAN MIGUEL: Vendo piso, precio oportunidad. ALEIX, Plaza Rasstrillo, 9. (11)

ALQUILO LOCALES: Calles Olmos, Femenias, Eusebio Estada, Molinar, Vivero, etc., desde 1.500. ALEIX, Plaza Rasstrillo, 9. (16)

VENDO PISO primero, Avenida Argentina, muy lujoso, 180 metros. VALENTI, Muntaner, 4. (12)

VENDO apartamento en Cala Mayor, 372.000 ptas., 4 personas, cocina, baño, comedor, terraza, ascensor, piscina, supermercado, restaurante, etc., llaves en mano. Facilidades hasta 5 años. Razón: Paseo Mallorca, 23, 1.º. (32)

VENDO áticos, Aragón, esquina Viñaza, 700.000. Facilidades 8 años. Tel. 253846. (11)

VENTA PISOS, 4 dormitorios; sólida construcción, soleados, calle ancha; bonificables. Contado y plazos. Llave en mano. Fincas FULLANA San Miguel, 102. Telf. 227028. (22)

PISOS EXENTOS contribución, llaves en mano; calle Colliure, 46-54. Entrada 60.000 pesetas; resto diez años. Calle Berenguer Sant Joan (esquina Bonaire), edificio lujo, con jardín; entrada desde 100.000 pesetas; resto cómodos plazos. Despachos comerciales en Paseo Generalísimo. Informes: ISLEÑA DE CONSTRUCCIONES, calle Reina Escaramunda, 3 (Comercial Mallorca). (48)

SE VENDE chalet móvil, equipado para cinco personas. Informes: BLANCAIN, calle Capitán Salom, núm. 7. (15)

COMPRO piso, ático, fin obra octubre; exento contribución; pago 100.000 ahora; 5.000 mensuales desde ocupación. APARVILLA. Teléfono 226853. (18)

PISO, EUSEBIO ESTADA, cuatro habitaciones, calor negro, pintado, exento contribución; 100.000 entrada; resto 3.000 mes VALENTI, Muntaner, 4. (18)

FINCA SON VILA, de Pollensa-La Puebla. Vende parte La Puebla. Superficie catastral 144 cuarteradas, ambos lados carretera Pollensa desde km. 44 a 45'300 (cruz término). Pinar y encinar; autorizado roturar 14 cuarteradas. Dos pozos aforados verano 1966 superando 100.000 litros hora. Precio y condiciones a convenir. Informes: Casa finca y St. Roselló, Avenida Alejandro Rosselló, 103. (59)

VENDO ático terminado, en Blanquerna; dos dormitorios, dos terrazas; 325 m² pesetas. PERELLO, Platea, 33. (15)

PISO, SAN MIGUEL, vende tres habitaciones, sala comedor, cocina, baño; precio razonable. VALENTI, Muntaner, 4. (15)

VENDO O ALQUILO: Dos sobráuticos, planta once, Héroes Manacor (frente Rocales); dos y tres dormitorios, recibidor, sala-comedor, cocina, baño, agua fría y caliente. Grandes terrazas; vista fabulosa; todo pintado Faserit. Posibilidad de comunicarlos interiormente. Informes: Teléfono 227650. (Mañanas). (40)

PISOS llaves en mano, 75.000 entrada; resto 3.200 mes; intereses incluidos. VALENTI, Muntaner, 4. (14)

PISOS zona Santa Catalina; cuatro dormitorios; cinco años. Facilidades. Vende FINCAS JULIA, Jaime II, 44. (15)

VENDO O ALQUILO local y piso en la misma finca. Son Española VALENTI, Muntaner 4. (15)

Fincas SANS

San Felipe Neri 38

Cladera Fenetjans

Calle Velázquez, 25 Pral.
Teléfono 211870
PALMA DE MALLORCA

- Pisos en venta, exentos contribución, entrega inmediata próximos a Edificio Co-reos
- Chalet en venta, 4 dormitorios, sala-comedor garage, jardín calle Parcelas (Sometimes)
- Despachos en venta, exentos contribución junto Plaz Oliver
- Viviendas Residenciales en venta, 4 dormitorios junto S'Aigo Dolce (Son Armadans)

CENTRO COMERCIAL SAN AGUSTIN

Avda. Calvo Sotelo, 611.
Tel. 230896-231899. Mañanas. Cala Mayor
¡¡OPORTUNIDAD EN CALA MAYOR!!
Alquilo despachos amplios y soleados, calefacción, primera línea, precios interesantes. aptos cualquier clase negocio.

Traspasos

- TRASPASO coimado con vivienda El Arenal. Carretera Militar, 531. (10)
- TRASPASO Bar Restaurante con vivienda. Facilidades. Telf. 235079. (10)
- TRASPASO lechería, con comestibles. Informes: Teléfono 221449. (10)
- SE TRASPASA local con vivienda, 132 metros cuadrados Alquiler reducido. Informes: Dr. Andrés Feliu 45 Telf. 53270, de 8 a 13'30 y de 15 a 18 horas. (26)
- TRASPASO bar. Teléfono: 225329. (10)
- TRASPASO excelente tienda junto Correos; apropiadísima como peluquería. VALENTI, Muntaner, 4. (11)
- SE TRASPASA tienda de ultramarinos en carretera Manacor, 441 (Son Ferriol) por no poder atender; buena oportunidad. Informes: mismo domicilio. (18)

Locales

¡MAGNIFICA INVERSION!
EN EL CENTRO COMERCIAL DE PAGUERA, SE VENDEN MAGNIFICOS LOCALES COMERCIALES. PACHOS POR LOCAL DE 28 M². CON 4 METROS FRECHADA. DESDE 275.000 PESETAS, CON FACILIDADES DE PAGO
INFORMES:
CENTRO COMERCIAL SAN AGUSTIN,
AVDA CALVO SOTELO, 611.
TEL. 230896 231899 (Mañanas).

SANMARTIN. Alquileres apartamentos y chalets amueblados y pisos sin muebles. Todos lugares y rentas. Visiten y comprará nuesta rapidez y eficacia. Plaza Mayor, 48. (24)

TRASPASO bar céntrico; alquiler antiguo. Informes: Telf. 223666. Tardes. (10)

TRASPASO tienda muy céntrica, alquiler antiguo. Intermediarios y curiosos abstenerse. Telf. 211760. (12)

Casas y Pisos

VENDO piso lujo, centro ciudad. Informes: 225523-212906. Entrada y facilidades. (11)

VENDO piso y ático terminados y pintados en Santa Catalina, entrada 125.000. mensuales de 2.000 a 3.000. Tel. 235155. (19)

VENTA de pisos Pons y Gellara, 18. Vestibulo, tres dormitorios, sala comedor, baño, cocina, galerías, ascensor. Entrega inmediata. Contado y Plazos

VENDO pisos en Santa Catalina y otras zonas, de 2, 3 y 4 habitaciones, terminados y en construcción; entrada desde 70.000 y 2.500 mensuales. Informes: Dameto, 33, 3º (Junto Plaza Progreso). (30)

SE VENDE ático calle Aragón-Viñaza. Trato directo. (Ganga). Informes: 226994. (11)

ALQUILO piso amueblado, centro Palma. Fincas ASCORBE. Tel. 211992. (10)

VENDO piso terminado, tres dormitorios, zona Coliseo; 350.000 pesetas; 10% descuento pago contado. Teléfono 25-25-90. (15)

Alquileres

- ALQUILO despachos de dos grandes piezas, mas servicios, en calle General Mola. GONZALEZ, Plaza Mayor, 45, 2.º C. (18)
- ALQUILO apartamento amueblado, por temporada, en Terreno. Telf. 230471. (10)
- ALQUILO pisos amueblados. Informes: Tel. 211805.
- ALQUILO pisos amueblados. Informes: Tel. 223961. (10)
- ALQUILO chalet amueblado detrás Plaza Toros. Informes: Confecciones Imperiales. Telf. 213010. (11)
- PAGUERA, locales a estrenar, carretera Andraitx, magnífica situación. Informes: tardes, Arquitecto Bannasar, 149. Tel. 252530. (15)
- NECESITO piso en alquiler sin muebles, alrededores Blanquerna o Cardenal Reig. Escribir n.º 333 esta Administración. (16)
- ALQUILO por 2.500 ptas mensuales, temporada de invierno, apartamento para dos personas, con calefacción, teléfono y todas las comodidades. Informes: Gestoría COSTA Teléfono: 212107. (24)
- CA'N PASTILLA, nuevos locales comerciales bien situados. Informes: Teléfono 221698. (10)
- NECESITAMOS viviendas amuebladas. Agencia FERNANDEZ Plaza Santa Catalina Thomás, 51. (10)
- AGENCIA FERNANDEZ alquileres apartamentos amueblados 2.500 ptas Plaza Santa Catalina Thomás, 51

PROPIETARIOS Agencia FERNANDEZ ofrece sus servicios toda clase de alquileres Plaza Santa Catalina Thomás, 51. (14)

PISOS, apartamentos, chalets, alquileramos APARVILLA Inmobiliaria Calle Berengario Tornamira 31 Telf. 26858

ALQUILO dos pisos con y sin muebles en Plaza Atarazanas de 3.500 a 4.500 pesetas. Telefonar de 3 a 4 al 233764. (22)

DESPACHO urge alquilar junto con otro. Informes: Teléfono 211054. (10)

VENDO sótano 900 m², junto calle Aragón, Avenidas. Fincas ASCORBE. Teléfono 211992. (11)

ALQUILO piso amueblado, dos habitaciones. Doctor Gómez Ulla, 18, 1.º, 1.ª (junto campo del «Mallorca»). (15)

ALQUILO casita apartamento; todo confort, amueblada. Terreno. Telf. 230467. (10)

ALQUILO piso pequeño, sin muebles; 2.000 mensuales. Buñola, 8, 1.º (10)

SEGUNDO piso, 3.500 pesetas; hay teléfono 225892. Ca'n Curt, 36, 2.º, 1.ª (zona Plaza Columas). (15)

HABITACION céntrica, completamente independiente, alquilo; tiene aparte cocina con gas y aseó con termo. Teléfono 235159. (16)

ALQUILO piso para despacho. Plaza San Antonio. Teléfono 214233. (10)

SE ALQUILA despacho, Plaza Santa Catalina Thomás. Informes: Teléfono 211947. (10)

ALQUILO vivienda amueblada, céntrica; 2.000 pesetas amueblada. Soldado Cifre Gomila, 84, b., d. (13)

SE ALQUILA local de unos 200 m²; zona Reyes Católicos. Informes: Calle San Rafael, 144. Telf. 226699. (17)

ALQUILARIA planta baja con terraza, a la calle primera línea Arenal, entre Bar «Rueda» hasta Hotel «San Diego» o cambiaria por piso en Palma. Teléfono 224892. (26)

ALQUILO piso y apartamentos amueblados, en travesía Avda. Jaime III; desde 2.700 ptas Agencia GRAU, San Miguel, 101, 1.º (19)

PISO GRANDE

ALQUILO EN CALLE PEDRO ACANTARA PENA. - Informes: Alzubide - Siete Esquinas, 11 - Tel. 222313

SE ALQUILA PENSION

Razón, Teléfono 226295 Intermediarios abstenerse

BOLSA DEL MOTOR

Camiones

VENDO camión, motor Boreiros, volquete. Teléfono 235592. (10)

Motocicletas

PARTICULAR vengo Lambretta 150; perfecto estado. Teléfono 217003. (10)

VENDO moto VESPA. Informes: Teléfono 226340. (10)

VENDO ISOCARRO. Calle Joaquín M.º Bover, 36. PALMA. (10)

VENDO moto competición, a estrenar; 200 cms. cubículos. Informes: Fray Luis Jaime, 19. Telf. 251792. (15)

Automóviles

VENDO «600», contado. Informes: Capitán Castell, 23. Mañanas. (10)

VENDO «600», especial. Facilidades. Establecimientos B. N. B. Miguel Marqués, 83. (12)

VENDO 600, 4/4 y Baililla, baratos; facilidades Calle Benito Pons, 14. (11)

GARAJE SAN ANTONIO. Gral Primo Rivera, 18. Compra coches al contado y vende con facilidades: M. G. sport; Simca Aronde; Siatá sedán; Dauphine; 600 varios; Ondine y Volkswagen barato. (29)

EN CALLE SOCORRO, alquilo habitación completamente independiente; tiene aparte cocina con gas y aseó con termo. Teléfono 253159. (18)

JUNTO Plaza Gomila, alquilo apartamento de dos y otro de tres dormitorios, amueblados. Teléfono 251671. (15)

DISPONGO piso dos habitaciones para alquilar. Informes: Teléfono 222520. (10)

OFREZCO apartamento a empleados solventes. Teléfono 215380. Mañanas. (10)

ALQUILO apartamento nuevo, céntrico. Telf. 227430, desde las 3 tarde. (10)

CA'N PASTILLA locales para tiendas, muy buena situación. Razón: Teléfono 61150. (11)

SIN MUEBLES, necesitamos pisos en alquiler. Lujosos, económicos. APARVILLA Inmobiliaria. Tel. 226853. (12)

ALQUILO piso Son Gotleu, condiciones a convenir. Informes: Tel. 253046, Sr. Rivera. (12)

ALQUILO despacho con teléfono, Jaime II, VALENTI, Muntaner, 4. (10)

ALQUILO ático, amueblado, Obispo Maura; gran terraza; 4.000. VALENTI, Muntaner, 4. (11)

ALQUILO locales comerciales en Palma y ensanche. Fincas ASCORBE. Teléfono 211992. (11)

MAGNIFICO apartamento amueblado, dos personas, muy céntrico; calefacción central. Telf. 224903. (11)

ALQUILO tienda de modas con taller. Escribir esta Administración al número 2.810. (12)

ALQUILO piso amueblado temporada. Informes: Feliu, 28. Telf. 216781. (10)

OCASION, vengo SEAT de particular a particular. Garaje BLANCH, García Orell, 33. Teléfono 226780.

COMPRA venta coches. Calle Español Aragón, Tel. 211619.

VENDO Seat 350 estrada. Vendo Seat 850, 20 mil km. Vendo Seat 850, 40 mil km. Vendo Seat 600. Vendo Simca sport de posible. Vendo Volkswagen 1962. Vendo Volkswagen 1959. Vendo Volkswagen Combi, 9 plazas. Calle Español Aragón, 59. Teléfono 211619

SEAT 1.400 C, impecable. Cálidas pago. Automóviles PONS. Aragón, 52

SEAT 850, a estrenar, facturas pago. Automóviles PONS. Aragón, 52

SEAT 600 a estrenar, facturas pago. Automóviles PONS. Aragón, 52

GARAJE COLISEO (Calle Plaza Toros), diez coches en venta. Grandes facturas. (12)

SE VENDE furgoneta Citroën 2 HP, magnífico estado, al contado 45.000. Telf. 232028

VENDO Seat 1.500 de particular a particular, 7.500 kilómetros. Matrícula 88. Telf. 224458

VENDO Seat 600 impecable. Teléfono 253232.

VENDO 800 4 puertas, a estrenar. Informes: rage Canals Palma No.

GARAGE METROPOL, 5 Calle Gabriel Labrás, vende Ford Mustang nuevo; Fiat 1.500 nuevo; Volvo 101 super nuevo; Ford Cortina nuevo; Fiat 1.300 P.M.; Capitán; Volvo 121 super; Seat 1.500; Seat 1.400; Peugeot 404. Facilidades pago

VENDO 600 muy buen estado. Informes: Costa y Llorens, 46

COCHES alquiler a particular km IBEROCARS. Teléfono 236077

COMPRO Seat 600, pagado. Balmes, 96

COMPRO coches nuevos usados, pago al contado. Calle Patronato Obrero

VENDO a estrenar, Seat 1.500 y 600 D; Renault; 4-4 impecable; Seat 1.500 como nuevo; Varios Seats 600; Lloid 600 buen estado; Dauphine impecable; Facilidades. Eusebio Estada, 126. (28)

VENDAMOS Seats 600. Seat 1.500 y playeros. Informes: MELIA. Teléfonos 215968, 215311 y 231033

VENDO Baililla, 10.000. Informes: Luis M.º 194, 2º. Tel. 224177. de 8 a 16 horas.

GARAJE COLISEO (Calle Plaza Toros); diez coches en venta. Grandes facturas. (12)

DE PARTICULAR a particular vendo «600», matrícula alta, perfecto estado. Informes: Teléfono 224458. De 1 a 4 y de 8 a 10.

«850» A ESTRENAR, 600 pesetas; «600 D», a estrenar, 72.000 ptas. Teléfono 215232.

PARTICULAR, D.K.W., por 14.000. Vendo. Teléfonos 224212.

COMPRAS SALA. Fels. 214953 212952

Compre su coche a plazos

C. I. C. (antes C. O. C.)
SE LO FINANCIA CON LA MAXIMA RAPIDEZ
San Miguel, 3. Telf. 12384

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 2'50 ptas. palabra - Mínimo 10 palabras
MIERCOLES A SABADOS: A 2'- ptas. palabra - Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y en Danús, 2 y Paseo Mallorca, 29 y por
telfs. 21745, 31177 y *35940-1-2 (3 líneas)

BOLSA DE TRABAJO

LAS EMPRESAS están obligadas a solicitar de las Oficinas de Colocación los trabajadores que necesiten los que a su vez tendrán obligación de inscribirse como parados cuando hayan de solicitar tal ocupación (Art. 3.º Ley de 10-2-1943). Las infracciones serán castigadas con multas de 1.000 pesetas PARA LA PUBLICACION DE ANUNCIOS LABORALES ES INDISPENSABLE EL VISAJE DE LA OFICINA DE COLOCACION

Desean Trabajo

BARNIZADOS, todas clases, se realizan y a domicilio. Teléfono 260894. (10)

SE OFRECE modista a domicilio. Informes esta Administración. (10)

AMERICANO hablando y escribiendo correctamente - además del inglés - alemán, buen conocimiento del español y algo francés. Experiencia en negocio, oficina y mecanografía. Wa-lace, «Hotel Maras», San Agustín. (27)

JOVEN con experiencia recepción y conserjería, se ofrece próxima temporada. Amplias referencias. Vehículo propio. Dominio del inglés, alemán, sueco y francés. Informes esta Administración. (24)

(228) SE OFRECE persona culta, vehículo propio, para trabajo representación, inmobiliaria, etc.; toda clase garantías, hablando francés, nociones inglés. M. ESTEVE, General Rieta, 44, 2.º, 2.ª. (25)

(229) SE OFRECE «maitres» mallorquín; idiomas francés e inglés; hijo o temporada. Experiencia hotel 1.ª Teléfono 253793. (16)

SE OFRECE media oficial peluquera adelantada. Calle Picornell, n.º 34. HOSTALETS. (11)

TAPICERO a sus domicilios; todas clases de tapicería y cortinas. Llaman al 227796. (13)

Ofrecen Empleo

(5.132) SE PRECISAN botones. Dirigirse Jefe de Personal. Hotel «Bahía Palanca». (10)

(5.131) SE NECESITA auxiliar administrativo, servicio militar cumplido. Informes: Calle San Magín, 269-195, bajos. (14)

(5.130) SE NECESITA matrimonio sin hijos, para servir en casa particular; ella cocinera, el criado. Informes: Calvo Sotelo, 12. (18)

PASTELERO 1.º conociendo perfectamente oficio, con referencias. Escribir esta Administración n.º 13.701. (12)

PANADERO, maestro de pa-lisa, operario completo, se precisa. Llamar n.º 214583. (11)

(5.115) IMPORTANTE taller mecánico. Necesita oficiales de 1.ª y 2.ª. Buen retri-buidos. Tel. 223324. (13)

(5.121) SE NECESITA chico para taller fotografía. Foto DURAN, hija Plaza Olivar, 33. (13)

(4948) SE PRECISA SEÑORITA de 21 a 30 años para puesto secretaria con conocimientos de contabilidad y mecanografía y escribiendo correctamente en francés. Informes: Calle Dr. Andrés Feliu, 48. (27)

SE NECESITAN oficiales primera electricistas, activos y con experiencia, buena remuneración. Eléct. DARDER, Protectora, 22, de 6 a 7 tarde. (20)

(5.173) SE NECESITAN soldados y torneros en Talleres MARTINEZ, Capitán Cortés, 29. (11)

(5.149) NECESITO persona con don de gentes, para ventas. San Magín, 34. (11)

(5.144) SE NECESITA buena cocinera para cinco meses, buena retribución. Informes: Oficina de Colocación Delegación Sindical, calle Matías Montero. (18)

(5.166) AGENCIA de VIAJES necesita Aspirante Oficinas, edad de 16 a 18 años. Dirigirse a VIAJES COMPAS, S.A., Avda. Antonio Mau-ra, 74. (22)

(5.137) SE NECESITAN oficiales 1.ª y 2.ª fontaneros. Informes: Palacios Meñaca; calle Marqués Fuen-santa, 18, 1.º (15)

(5.141) HOTEL 1.ª A, nece-sita botones. Teléf. 232940. (10)

(5.140) CONSERJE de noche, se precisa en hotel, todo el año. Indispensable idiomas y amplias referencias. Escribir Apartado Correos 414. (19)

(5.139) SE NECESITA aprendiza de comercio, de 15 a 17 años, con buenos informes. Sastrea CYMA, calle Sindicato, n.º 70, 1.º (20)

NECESITAMOS mujer con-fianza. Informes: Sindicato, 137, 1.º ELECTRONICA VIDAL. (10)

(5.096) SE NECESITA aprendiza oficinas La Vanguardia. Gilabert de Centellas, 28. Teléfono 222602. (12)

REPRESENTANTES, con in-formes precisa fábrica etiquetas relieve y adhesivas. Diríjase: Apartado, 498. VALENCIA. (13)

(5.082) SE PRECISA aprendiza en Peluquería «Sabrina», San Jaime, 32. (10)

(5.135) SEÑORITA Secretaria dirección empresa; edad máxima 30 años; preferible conocimientos contabilidad y mecanografía. Informes: Teléfono 231203. (16)

(5.093) SE NECESITAN un dependiente y un montador-repartidor; libros servicio militar, para tienda de muebles. Dirigirse a Arquidúque Luis Salvador, 96. (21)

(5150) FINANZAUTU, S. A.
necesita dependiente recambios maquinaria. Servicio Militar cumplido Presentarse en: Calle San Joaquín, 67

(5063) SECRETARIA,
Mecanógrafas y Taquígrafas se precisan para oficinas Transportes aéreos. Escribir «Curriculum vitae», señalando pretensiones sueldo Apartado 222.

(5145) AGENTES DE VENTAS
precisamos para cubrir nuevas plazas. OPRECEMOS. — Formación para su misión, apoyo en su desarrollo e ingresos superiores a 10.000 ptas. mes, si son consecuentes y voluntariosos. EXIJIMOS. — Buena presencia, cultura general y ganas de labrarse un porvenir. Entrevistarse con Sr. BADIA — Hotel Al-mudaina — Avda. Jaime III — Días 10 y 11 de 5 a 8.30 de la tarde.

MAGNIFICA OPORTUNIDAD
Trabajo inmediato EMPRESA INTERNACIONAL precisa agentes para ventas a particulares. No importa no hayan vendido nunca. Enseñamos mediante curso. Importantisimos ingresos, sueldo, comisión y primas — Presentarse. Hoy día 10, de 10 a 130 y 4 a 730 en Avda. Jaime III, 144. Entlo C.

OTRAS SECCIONES

Nautica

MOJORES tuera orda JOHNSON Ventas y servicio técnico: DARDER, Carreters de Sóller. (12)

LA BARCA que Vd. desea para ir a pescar en DARDER Carreters de Sóller. (12)

COANSA, Motores marinos «Volvo Penta», Cruceros «Coroneta», Lanchas y botes de vela, desde el «Casca-rón» a cruceros. Automóviles, compra y venta. Capitán Salom, 13. Teléfono 253333 (26)

VENDO o cambio embarcación, cuatro literas, water, cocina, dos motores, por piso, rústica, apartamento, etc., abonando diferencia. Teléfono 211760 (19)

INSTRUMENTOS DE MUSICA, CA, nuevos precios 1967. ORGANOS: Farfisa De Luxe, 50.000; Farfisa Compact, 42.000. BATERIAS: Ludwig completa, 37.500; Premier O 11 m p i c, 20.000. ECOS: Diddard S 65, 21.000; Binson 3 entradas, 20.000. AMPLIFICADORES: Selmer Tindberit, 35.000; Fender, 29.000; Vox, 20.000. GUITARRAS: Burns, 17.000; Fender, 22.000; Bajo Burns, 16.000; Bajo Fender, 20.000. Misión, 20. Cadena musical ALBERDI. (51)

coansa

COMPRA Y VENTA AUTOMOVILES Capitán Salom, 13 — Teléfono 53333 Motores marinos Volvo Penta lanchas y botes de vela

Hospedajes

HABITACION dormir, para caballero. Plaza San Antonio, 27, 4.º, 2.ª (10)

ALQUILO habitaciones para chicos, económicas. Informes: Tel. 253861. (10)

A JOVENES se alquilan habitaciones en piso espacioso y confortable, con derecho al completo uso del mismo. Excelentes condiciones económicas. Pérez Galdós, 27. Teléf. 216943. (26)

HABITACION caballero; duchas «alientes»; 150 semanales Informes: Pons y Gallarza, 106, 2.º (12)

HABITACION céntrica, completamente independiente, alquiler; tiene aparte cocina con gas y aseo con termo. Teléfono 253159. (16)

EN CALLE SOCORRO alquiler habitación completamente independiente; tiene aparte cocina con gas y aseo con termo. Teléfono 253159. (18)

SE ALQUILA habitación para chicos, céntrica. Calle Sintas, 5, 3.º (10)

ALQUILO habitación matrimonio, derecho cocina. San Miguel, 121, 2.º dcha. (10)

HABITACION céntrica, dormir caballeros. Cordeleros, 4, 3.º (esquina Plaza Cuartera). (10)

HABITACION para chicos, muy céntrica. Calle La Palma, 1, 1.º (10)

SE ALQUILA habitación matrimonio, con derecho a cocina. Informes: Calle Luis Martí, 234, 1.º, 2.ª Palma. (16)

CASA particular céntrica ofrece pensión completa; trato familiar. Tel. 223869. (10)

ALQUILO habitación, calle Gater, 9 (travesía San Miguel). Teléfono 221979. (10)

SE ALQUILAN habitaciones para caballeros; sitio céntrico; baño. Teléf. 222721. (10)

HABITACION, con o sin cocina; baño. Aldós, 46, 2.º, 2.ª (10)

Confeciones

LE AJUSTAREMOS a la moda actual su traje o abrigo usado Marqués (Sastre). Paseo Generalísimo 76, 1.º, 1.ª. Borne. (19)

Fotografía

EN 15 MINUTOS entregan las fotos para renovar carnet de conducir, en calle Olmos, 146 (Frente Churreria). (18)

FOTOCOPIAS a 750 en el acto FOTO EXPRES. Calle Velázquez, 19. (10)

COPIAS DE PLANOS en el acto. Olmos, 146. (Frente Churreria). (18)

Pérdidas

VIUDA con cuatro hijos, extravió 19.500 pesetas, en parada Ca'n Capas a Avenida. Virgen de la Victoria, 15. Ca'n Capas. (20)

DESAPARECIDO SEAT 600, E. 209.584. Gratificaré. Informes: Teléf. 251824. (10)

PERDIDA «Setter-irlandesa», acude por QUINA. Informes: Capitán Castell, 189. Teléfono 215069. Se gratificará. (14)

Enseñanzas

TITULADO daría clases Bachillerato Superior, Preu, Ciencias. Teléfono 236090. (10)

INGENIERO COLEGIADO, daría clases colegio o particulares. Informes esta Administración. (10)

SEÑORITA inglesa da clases inglés, francés; mucha experiencia. Traducciones publicitarias. Lugar céntrico Plaza Santa Eulalia, número 2, 4.º (Miss Collins). (20)

ACADEMIA nueva de idiomas inglés, alemán francés, español Calvo Sotelo 274, tardes Tel 31556. mañanas (15)

ALEMANA nativa, da clases. Informes: Gabriel Maura, 12, 1.º, 2.ª (10)

INGLES nativo, da clases casa propia o ajena. Informes: Jinetes de Alcalá, 42, 2.º Teléfono 217450. (16)

UNIVERSITARIO, clases particulares, Bachillerato Elemental y latín, griego. Teléfono 250809. (10)

CUANDO A USTED LE TOCA es cuando aprende, si estudia inglés o alemán o francés más le toca en un grupo reducido? Le ofrecemos a 275 pesetas mensuales grupos de tres alumnos. IDIOMAS RAABL, Plaza Santa Magdalena, 6. (42)

Compras

COMPRO puertas muebles y trastos viejos Alfarrería Tels 15747 y 25194 (2)

COMPRARIA cámara frigorífica pequeña, para bar. Buen estado. Teléf. 232226 (10)

COMPRARIA en buen estado bomba vertical, 35-45 mil litros y motor diesel 18-20 H.P. Teléfono 214099 De 2-4 tarde y 9-10 noche. (28)

QUIERO mesitas de mármol para bar. Escribir 7.325 esta Administración. (10)

RESTAURANTES

CELLER SA PREMSA
comunica a sus distinguidos clientes que sus establecimientos permanecen cerrados por descanso del personal. CENTRAL: Pl. Obispo Berenguer de Palou núm. 13, los miércoles de cada semana. SUCURSAL: Calvo Sotelo, 161 (Terreno), los lunes de cada semana.

EL DOCTOR PORTA

Ha reanudado su consulta - Tnos. 251321 - 251330

VENDO pisos, llave en mano; 450.000 pesetas; 100.000 entrada; resto a convenir; situación céntrica. Informes: Teléfono 225506. De 8 a 18 horas. (22)

VENDO colmado zona turística. Tel. 236105. (10)

COMEDORES desde 3.000. Dormitorios desde 5.500. Gran variedad facilidades. José Martínez, 111. Teléfono 26687 Cerca Estadio Balnear (10)

VENDO congelador LINDE, 500 litros; máquina aserrar pescado congelado BIZERBA; todo nuevo. Precio ganga. Teléf. 227650. (16)

VENDO cachorro pastor alemán. Teléf. 215380. (10)

VENDO barbería tres sillones. Informes: «Bar Ferayras» SES SALINES (10)

VENDO o alquiler hoteles, 115 plazas y 80 plazas, ambos 20 m. playa. Teléfono 212736, de 9 a 19 y 2 a 4 y 8 a 10 noche casa

Ventas

NINGUN artículo usado podrá venderse según lo dispuesto en la legislación vigente, a mayor precio de 50 por 100 «afaltado» en casa

VENDO

COMPRESOR HOLMAN casi nuevo. Facilidades de pago. Informes: Teléfono 217184.

VENDO

MAQUINA RETRO EXCAVADORA, especial para hacer zanjas y zapatas. Facilidades de pago. — Informes: Teléfono 217184.

Radio y TV

LIMPIEZA sofás, butacas, sillas a domicilio. Borne. Tel 50087 (10)

FORO Y PTAS en el caso guardamos sus alfombras. Borne Tel 50087 (13)

RECOGIDA Limpieza Conservación alfombras Teléfono 50087 Borne (16)

REPARACIONES T.V. servicio permanente a domicilio, por técnicos especializados. Tel 213167. (11)

INSTALACIONES de antenas TV FM Garantizadas Teléfono 213167 (10)

GIRO T.V. Antenas, accesorios, colectivas, cables, etc. Depósito: Fco Sancho 48. Telf 353395. (16)

Varios

GANE 300 Ptas día reparando medias. Damos trabajo. Nueva máquina a propulsión, plazos. No suelta el punto. Calle Tomás Rullán, Letra N-2 Sr Ambrosio (25)

MERITORIO precisamos para oficina, indispensable escribir máquina y tenga carnet conducir 2.ª Preferencia si conoce francés y alemán. Ofertas a VIAJES URBIS, Alejandro Roselló, 48. (25)

NO SUPRA de los pls. Tengo su remedio. JOSABI Tomás Forteza, 34. (12)

CONSTRUCCIONES y reparaciones. servicio inmediato, presupuestos. Tel. 31494 y 21420 (10)

ACERAS y pavimentos, construcción inmediata Teléfono 31494 - 21420 (10)

BLANQUEO pinturas FUR CASA PEPE, San Magín Teléfono 30074 (10)

ORQUESTAS CONJUNTOS musicales, tríos, cuartetos, acordeonistas, artistas variedades etc. cadenas de Orquestas Radio España, Herrera, 2, Vía Portugal, 25 Tel 12510 y 17633 (23)

BLANQUEADORES con cepillo ointores Marie Enrique Liadó, 34. Teléfonos 15747-11732 (142)

VIAS URINARIAS, Antonio Alomar, especialista en enfermedad sexual, bleorragia, sífilis, matriz y piel Lorenzo Viens, 3, (Encima Banco Exterior de España) y Sindicato, 198 (Encima Cafe Triquet), Tel 12664, horas 11 a 2. (31)

PEQUEÑAS reparaciones electricidad y varios. Encargos: Teléfono 224897. (10)

GANEN DINERO personas bien relacionadas o que trabajen en empresas de mucho personal, vendiendo artículos de calidad y económico. Apartado 5.369. BARCELONA. (22)

NECESITO 50.000 pesetas; garantía, seriedad. Teléfono 223919. (10)

CAPDEPERA: Entusiasta recibimiento a los Reyes Magos

Cursillos de Capacitación Ganadera

CAPDEPERA, 6. (De nuestro corresponsal informativo Jato).— Con un tiempo primaveral, llegaron SS.MM. los Reyes Magos, al puerto de Cala Ratjada, en la tarde del pasado jueves. Suelta de cohetes, repiques de campanas, estrépitos ruidos de las sirenas mezclados con cánticos de villancicos anunciaban la llegada de los egregios visitantes. La explanada y lugares adyacentes, formaba una masa compacta de gente, grandes y chicos, con la ilusión en el corazón, aguardaron el arribo de una engalanada embarcación que desde lejos fue festejada ya, con calurosos aplausos y vítores. Una gran carroza dió cabida a los portadores de ilusiones, prestida por gigantes y cabezudos banda de música. Todo el cortejo real con más de media docena de enjaezados corceles, recorrieron la población. La visita a la Casa Consistorial, el parlamento de los tres Magos, el reparto de bombones y caramelos, los suntuosos pasacalles, la Misa Mayor y la representación de la obra de teatro regional "Els Reis", en la plaza de José Antonio, trajo de fiesta a las poblaciones de Cala Ratjada y Capdepera, que por vez primera en la historia, han podido montar conjuntamente uno de los más simpáticos espectáculos con miras al fomento cultural de las gentes. CURSILLOS DE CAPA

operación, cuyo plazo finalizará el día 20 de enero. DECLARACION DE VEHICULOS En la Secretaría Municipal, nos transcriben la nota de que se recuerda a todos los usuarios de vehículos a motor la obligación de presentar la declaración al Ayuntamiento, con el fin de evitarles molestias y sanciones. BODAS En el transcurso de la presente semana, se han celebrado los enlaces matrimoniales de la señorita Margarita Orpi, con don Jaime Cuart, y la señorita Francisca Ferrer, con don Salvador Bordoy. Los novales esposos, luego de obsequiar a los numerosos invitados, emprendieron viaje de boda para la península. DE VIAJE Para Cartagena, han salido don Antonio Rexach, Contramaestre en Cala Ratjada, acompañado de su señora doña Dolores Canavate e hijos. Procedente de la capital de España, llegó don Bartolomé Flaquer Moll, estudiante de farmacia. De Puebla de Segur (Lérida), se halla entre nosotros, el que por espacio de varias campañas estuvo al frente de las clases de Alfabetización en esta, don Jerónimo Cantó. Via aérea, salieron para Barcelona, don José Melis y esposa doña Margarita Perchana. También de la Ciudad Condal, se encuentra entre familiares y amistades, el joven estudiante, don Miguel Moll Massanet y don Migual Pascual Amoros. PETICION DE MANO Por don Guillermo Gamundi y Director del Hostal Baviera, ha sido pedida a don Bartolomé Estevé y esposa, la mano de su hija María. Por doña Dominga Calderón, Vda. de Rodríguez y para su hijo Isidro, ha sido pedida en matrimonio, la señorita María Terrasa Terrasa, hija de nuestros buenos amigos don Antonio Terrasa y doña Angela Terrasa. Ambas bodas quedaron fijadas para la próxima primavera.

CITACION GANADERA De la Hermandad Sindical Ganadera, recogemos la nota de unos turnos nacionales de Capacitación que (D.m.) se celebrarán durante los primeros meses del presente año para los cuales se han establecido becas de alumnos, cuya información podrán obtenerse en las Oficinas de la dicha Entidad. SERVICIO DE PLA. GAS FORESTALES En atención a la Circular n.º 27 de la Dirección General de Montes, Caza, Pesca Fluvial, se recuerda a los propietarios de pinos, la obligación de cortar y quemar los bolsones de procezonaria o destruyidos, mediante tiros de escopeta, que en caso de no haberlo llevado a cabo con la corrección precisa, el Servicio de Plagas Forestales efectuará los trabajos, cargándose los gastos que ocasionaren la

BINISALEM: Buen comienzo del año para la agricultura

BINISALEM. (De nuestro corresponsal, Jaime Martí G.) — Unas oportunas lluvias aunque no muy abundantes, pero sí suficientes para dar vida a los sembrados, han caído estos días, con gran contento de los campesinos que veían agostarse los sembrados por falta de humedad, sobre todo los pastos que en Binisalem se siembran con abundancia. LOS REYES MAGOS Más brillante que en años anteriores resultó la tradicional Cabalgata de los Reyes Magos, favoreciendo el desfile el buen tiempo sin frios ni viento. Como de costumbre entraron SS. MM. por la Calle de Pou Bo y General Franco, donde fueron recibidos por las Autoridades locales, numerosísimo público, entre los que destacaban la casi totalidad de niños y niñas de Binisalem, llenos de ilusión. La banda de música "Los Heraldos" precedía la comitiva, entre los destellos de bengalas multicolores y cohetes. La primera visita de SS. MM. fue a la iglesia parroquial, donde adoraron al Niño-Dios, trasladándose luego a las Casas Consistoriales, donde se les rindió el merecido homenaje. De la Casa Consistorial se trasladó la regia comitiva al local del Centro Social, en donde en nombre del pueblo les dió la bienvenida el P. del Centro Social, retirándose seguidamente SS. MM. a descansar. El día de Reyes, los Magos recorrieron las calles del pueblo repartiendo juguetes a todos los niños binisalemenses, juguetes que llevaban en una artística carroza; a cuyo paso aplaudían ilusionados nuestros niños. Como se ve, la fiesta resultó lucidísima. Como colofón y siguiendo la tradición costumbre, el día de la festividad de la Epifanía la compañía de teatro del Club Atlántico dió dos representaciones.

tarde y noche, de la popular obra "Els Reis", con gran éxito, ya que en ambas funciones el amplio local se vió abarrotado de gente. Los artistas actuantes fueron muy aplaudidos. AÑO LOTERO Tampoco este año ha habido suerte en la lotería, ni en Navidad ni en Reyes. Unos pocos premios de la pedrea y algunos reintegros. Total, nada; pero nos queda la esperanza y la ilusión de esperar un año más, en que quizá la suerte nos sea más propicia. LA FIESTA DE SAN ANTONIO Según nuestras noticias, este año se quiere devolver su pasada solemnidad a la fiesta de San Antonio. El Ayuntamiento patrocinará o subvencionará la popular fiesta. Se están ya ultimando los programas. Habrá carrozas adornadas y con varios premios. En resumen, dar a la fiesta el máximo relieve y hacer que recupere su antiguo esplendor. DEFUNCION A los 84 años de edad, y habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica, ha fallecido en Binisalem doña Margarita Nicolau Moyá. A sus hijos y familiares nuestro pésame.

SINEU: FALLO DEL CONCURSO DE BELENES

SINEU, 7. (De nuestro corresponsal informativo SALOM y SANCHO).— Organizado por el Patronato de Cofradías, en colaboración con la Congregación Mariana, Ayuntamiento, Parroquia, Hermandad de Labradores, Hombres de A. C., Caja de Pensiones, Banco de Bilbao y Radio Borne, ya se produjo el fallo del Concurso de Belenes. Tomaron parte 47 niños y niñas de los 50 inscritos, que reunieron las condiciones prefijadas. Obtuvieron los primeros premios: 1.— Magdalena Frau Comas. 2.— Francisca Gayá Pascual. 3.— Francisca Ramis Munar. 4.— Margarita Real Frau. 5.— Andrés Matas Jaume. Asimismo, hubo premios, hasta los 10 clasificados en primera posición y hubo obsequios de consolación para todos los participantes. AÑO NUEVO Con reuniones familiares y amigables en unos pocos lugares públicos, llegó el 1967 a Sineu. Una Nochevieja tranquila y pacífica con un tiempo excelente que a las pocas horas se trocó en la niebla más espectacular que recordamos en muchos meses. REYES Al atardecer del día 5, se produjo la llegada de los Reyes Magos, acompañados por un buen séquito de «moratons» y con carrozas repletas de juguetes. Las Autoridades y Banda de Música, salieron a recibirlos en la llamada «Creu d'en Pastor», donde se congregaron centenares de chicos. Una vez llegados, a la plaza España y tras visitar el Belén de la Iglesia Parroquial, empezaron a repartir juguetes personalmente a los pequeños. BODAS Contrajeron matrimonio, don Antonio Fuster y doña María Alomar. También unieron sus vidas, don Bartolomé Vives y doña Catalina Pastor. Nuestra enhorabuena. DEFUNCION El pasado jueves, entregó su alma al Señor, a los 69 años de edad don Pedro Antonio Estela, farmacéutico titular de Sineu. A su esposa doña Josefa Antich, hijos don Mateo, don Francisco, doña Margarita, don Pedro, don José, doña Rosa y doña Josefina, hermana doña Margarita ahijada, doña Margarita de Isern y demás familia, les expresamos nuestra más sentida condolencia.

rio acierto que se apunta "Art i Joventut" que, tan dinámicamente, preside don Pedro Peyró. En la dirección de "La barca sin pescador" se nota (¿cómo no?) la mano de Rafael Covas dando muestras de pericia escénica y logrando una buena interpretación de conjunto, que tuvo notas destacadísimas en ciertos personajes, puesto que "Art i Joventut" cuenta con actores que valen. Ahí está el caso inconvertible de Juana Cifre que, a sus encantos femeninos una sus extraordinarios dotes artísticos. Sin duda alguna, y en esto coincide la opinión general, en su papel de Frida dio la nota máxima de la obra diciendo su parte con maestría inata, recreándose en cada frase, en la dicción de cuantas palabras puso Casona en labios del personaje interpretado por Juana Cifre, vivido intensamente. Antonieta Bauzá, actriz ya imprescindible para "Art i Joventut", puso en el personaje "La abuela", cariño fuerza emotiva, dando naturalidad y movimiento a la escena; y afianzando sus dotes de buena actriz. En el papel de "Estela", Magdalena Colom coadyuvó a la realización de la obra, manteniendo el valor del diálogo y la emoción del hilo argumental como heroína del drama. Antonieta Buades, con su encantadora vivacidad, en un papel corto, nos ofreció una interpretación de "Enriqueta" agradabilísima. En cuanto a la labor masculina, queremos señalar la de Antonio Cifre en "El caballero de negro", porque con seguridad, aplomo y dicción perfecta y voz apropiadísima, supo vestir, personificar a un diablo moderno muy fuera de excentricidades. Ramón Feig en el atormentado galán "Ricardo Jordán", nuevo descubrimiento de "Art i Joventut", estuvo mejor en el segundo y tercer actos que no en el primero. Rafael Covas sirvió un "Tío Marcos" vestido a la medida de su valor histórico y estuvieron simplemente bien en papeles secundarios Antonio March, Antonio Colorado, Bartolomé Cifre y Juan Cifre. Apuntó José Coll y fue regidor de la obra Pascual Oliver. Otro merecido éxito que "Art i Joventut" añade a sus ya reconocidos triunfos. Para que luego se diga por ahí que "Art i Joventut" no se mueve. "CRONICA FAMILIAR" EN CINE FORUM Organizado por el Club Pollensa con la colaboración de la empresa de don Rafael Salas, en Cine-Forum ha sido proyectada la película italiana, premiada en la Bienal de Venecia y titulada "Cronica familiar". Presentó esta extraordinaria producción y cuidó de la ponencia y coloquio don Pedro Ventayol, cuya actuación el público aplaudió, así como comentó los valores indiscutibles del film italiano. INAUGURACION DE "HYRIAN" Un nuevo establecimiento, montado con exquisito gusto, ha sido inaugurado en esta villa con el nombre de "Hyrian". Está dedicado a joyería y artículos para regalo.

POLLENSA: «Art i joventut» ha estrenado con éxito «La barca sin pescador»

POLLENSA, 7 enero.— (De nuestro corresponsal).— Con una dignidad que caracteriza a la Agrupación pollensina y una puesta en escena cariñosamente cuidada hasta en los más nimios detalles. "Art i Joventut" ha estrenado la obra de Alejandro Casona titulada "La barca sin pescador". Merece especial comentario la decoración, en la que "Art i Joventut" ha puesto los cinco sentidos, consiguiendo con ello que, en general, el público asistente y que llenaba el Salón del Club Pollensa, admirara y aplaudiera el efecto logrado. Tanto en lo que respecta al decorado del primer acto, con los efectos sonoros y de luminotecnía, como en el segundo y en el tercero, con la emotiva realización del hogar nórdico de Peter Anderson Nuevo y merito-

balones fútbol CASA CODINA Galerías Avenida, 14 General Mola, 22 PALMA

TRASPASO GANGA 20.000 ptas. local 35 m2, junto Plaza Columnas, esquina, do; entradas ideal peluquería, joyería, cualquier comercio. Decorado y con algunos muebles listo para empezar trabajar mañana mismo. Renta 6.000. Telefonar 231776 horas oficina

Ha tomado posesión de su cargo como Administrador del Cuerpo de Telegrafos en esta, el joven y particular amigo don Pedro Llabata Sancho. BODAS DE PLATA Rodeados de familiares y numerosas amistades, celebraron sus Bodas de Plata, el matrimonio formado por don José Terrasa y doña Catalina Massot. TOMA DE POSESION Ha tomado posesión de su cargo como Administrador del Cuerpo de Telegrafos en esta, el joven y particular amigo don Pedro Llabata Sancho.

LIRICO BALEAR PROGRESO

HOY!!

EL DOCTOR G. Y SU MAQUINA DE BIKINIS



EL MAS FABULOSO ESTRENO DE 1967!! HOY CONOCERA VD. A LAS «MUJERES ROBOT DEL DOCTOR G»



VIGENT PRICE FRANKIE AVALON DWAYNE HICKMAN SUSAN HART DIRECTOR: NORMAN TAUROG PATHECOLOR PANAVISION

COMPLEMENTOS EN BALEAR «El temible Mr. Cory» EN LIRICO «La fugitiva del Rhin»

«CRONICA FAMILIAR» EN CINE FORUM Organizado por el Club Pollensa con la colaboración de la empresa de don Rafael Salas, en Cine-Forum ha sido proyectada la película italiana, premiada en la Bienal de Venecia y titulada "Cronica familiar". Presentó esta extraordinaria producción y cuidó de la ponencia y coloquio don Pedro Ventayol, cuya actuación el público aplaudió, así como comentó los valores indiscutibles del film italiano. INAUGURACION DE "HYRIAN" Un nuevo establecimiento, montado con exquisito gusto, ha sido inaugurado en esta villa con el nombre de "Hyrian". Está dedicado a joyería y artículos para regalo.

EL PRIMER ARTICULO DE «LA MUERTE DE UN PRESIDENTE» ES UN «PLOMO»

MANCHESTER SE PERMITE ADEMÁS AFIRMACIONES SIN PRUEBA ALGUNA EN QUE APOYARLAS

Nueva York, 9.— (Del correspondiente de Pyresa, Guy Bueno).— «Look» acaba de salir a la calle con el primer artículo del «condensado» de la obra de Manchester «La muerte de un Presidente». Y ha salido a la calle con tal afán, como si se tratara de un auténtico parto de los montes. Precedido por el envío del artículo a numerosos periodistas extranjeros y americanos, a fin de que se de a este ejemplar de la revista americana todo el realce publicitario posible, también ha sido acompañada empero su publicación por gravísimas amonestaciones, avisando contra toda posible infracción del Copyright, sobre todo, al parecer, en lo que atañe a la prensa extranjera.

«Look» es capaz de volver loco a cualquiera. Pero mientras William Manchester no nos explique cómo ha hecho para saber lo que ocurría en la mente de Lee Oswald, cuando sólo y silenciosamente estaba viendo un programa de la televisión la víspera del magnicidio, difícil será aceptar no solo su fallo de que «de hecho, se estaba volviendo loco», sino también toda suerte de otras conjeturas y conclusiones.

LA REVISTA ALEMANA «STERN» PUBLICARÁ EL LIBRO INTEGRO

Hamburgo, 9. (Efe).— La revista ilustrada «Stern» ha comenzado a publicar integro el texto de «Muerte de un Presidente», de William Manchester. El redactor jefe de la publicación ha rechazado la solicitud del Senador Robert F. Kennedy, en la que se solicitaba de la revista se adaptara en el texto al elaborado definitivamente para la firma americana «Look», en un telegrama a «Stern», Kennedy señala que los fragmentos suprimidos en el texto original no contienen material de significación histórica, sino solamente aspectos personales cuya publicación pueden poner en situación apurada a la señora Kennedy.

El Ministro de Trabajo en Zaragoza

(Viene de la tercera página) realizado por la modestia de los medios con que se había llevado a cabo.

El Ministro de Trabajo puso, después, de manifiesto la coincidencia de aspiraciones en su Departamento y la Sección Femenina, ya que, si bien operan sobre realidades sociales acotadas por criterios distintos, ambos persiguen la construcción de una nueva sociedad. «Trascendida en todas sus dimensiones del espíritu de la justicia, febrilmente votada hacia la libertad».

Aludió a dos futuras realizaciones en las que tal comunidad de aspiraciones se traducirá en una colaboración institucional: La conclusión de un concierto entre la Delegación Nacional de la Sección Femenina y el programa de Promoción Profesional Obrera para la puesta en marcha de una amplia campaña de promoción Profesional Femenina y la futura Universidad Laboral zaragozana «Virgen del Pilar», concebida y destinada en exclusividad a las hijas de los mutualistas españoles.

EL RESULTADO DEL REFERENDUM

(Viene de la tercera página)

dum convocado por S. E. el Jefe del Estado, para someter a la sanción del pueblo español la Ley Orgánica del Estado.

La elocuencia de las cifras que en él se registran, afirmó el Sr. Iturmendi, es la más cabal demostración de la voluntad constituyente y soberana del pueblo español, en ratificación del llamamiento del Caudillo, referendado por 18.643.161 españoles, que representan el 85,50 por ciento del cuerpo electoral y el 95,86 por ciento de los votantes. Este resultado aprobatorio de la Ley Orgánica del Estado, escrupulosamente auténtico por la libertad, independencia y responsabilidad con que han emitido su voto legiones inmensas de españoles, hombres y mujeres, que han participado en él, viene a proclamar ante la faz del mundo la verdad política española y la unidad y solidaridad de un pueblo, así como la renovación de su fe y confianza en el Caudillo.

Madrid, 9. (Cifra).— España ha obtenido el año pasado veinte millones de dólares—mil doscientos millones de pesetas— por su exportación de energía eléctrica, la mayor hasta ahora realizada en España, según manifestaciones hechas esta mañana por el Presidente de «Unesca», don Teodomiro González-Baylin, al dar cuenta del año eléctrico 1966.

La energía eléctrica española puede llegar hasta los urales, en plena Rusia, gracias a la interconexión existente con Francia, lo que permite que la energía eléctrica de Europa occidental, a través de Yugoslavia, pase a la Europa del este, incluida Rusia.

La producción de energía eléctrica de 1966 superó en un 18,2

20 MILLONES DE DOLARES, VALOR DE LA EXPORTADA EL AÑO PASADO

por ciento a la del año anterior. Alcanzó los 35.230 millones de kilovatios hora, de los cuales 2.270 fueron el saldo a favor, exportados por España al extranjero, principalmente a Francia.

Para lograr esto todos los siste-

mas eléctricos españoles, coordinados a través de «Unesca» y a través de dos líneas de alta tensión de 400 kilovoltios —la mayor existente para el transporte de grandes distancias con la menor pérdida— que unen La Ma-

darra, cerca de Ferrocarril, y Enlana, cerca de Cartagena, pueden llevar de cualquier parte donde existan excedentes eléctricos, electricidad a Francia, o bien recibirla si el caso lo requiere. Para lograr esto las empresas eléctricas, han construido durante 1966 hasta 1.278 kilómetros de líneas de alta tensión de 400 kilovoltios, es decir más del 400 por ciento de los kilómetros existentes en 1965 de esta tensión.

ANCIANA MUERTA A CUCHILLADAS

LA HALLARON TENDIDA EN EL SUELO DE SU CASA AMORDAZADA Y ATADAS LAS MANOS

Incendio en la Casa de Beneficencia de Orihuela, que acoge a 300 niños

San Sebastián, 9. (Cifra).— La anciana de 82 años María Clara Olasagarrí Zubillaga ha sido asesinada en su domicilio, en el pueblo de Rentería. Según dictamen forense la muerte sobrevino por hemorragia del lado derecho ocasionado por herida de arma blanca de punta y muy afilada que ocasionó la rotura del pulmón.

La víctima vivía en compañía de sus hijos solteros y un nieto de 16 años, los cuales, al regresar a casa a la hora del almuerzo, hallaron a la anciana muerta tendida en el suelo, con la boca amordazada y las manos atadas. Se presume que el móvil del crimen ha sido el robo.

INCENDIO EN LA CASA DE LA BENEFICENCIA DE ORIHUELA

Orihuela, (Alicante), 9. (Pyresa).— A las cinco de la madrugada de ayer domingo se produjo un incendio en el edificio de la Casa de la Beneficencia, donde está ubicado el Patronato Diocesano de San José Obrero de Orihuela. El citado edificio data del año 1740.

En él se encontraban internados 300 niños procedentes de todos los sitios de España, que fueron puestos a salvo por las Hijas de la Caridad de San Vicente de Paúl y por el vecindario.

Parece ser que la causa fue motivada por un cortocircuito y se inició en la nave destinada a los roperos, donde se guardaban las ropas, mantas, colchones y otras existencias.

Dió la voz de alarma el niño inmarcado de 15 años, llamado Mohamed. Ante la magnitud del fuego y siendo insuficientes los servicios locales de bomberos, fueron requeridos los servicios de los cuerpos de Alicante, Elche y Murcia que llegaron con toda rapidez y en una labor conjunta lograron dominar el fuego dos horas después.

El Director del Patronato Diocesano, P. Domingo, logró sacar el Santísimo de la Capilla y trasladarlo a la del Hospital.

Los niños fueron trasladados al hospital, donde en las primeras horas de la mañana fueron recogidos por muchachos de la Organización Juvenil, que les alojaron en casas particulares de diversas familias de Orihuela que se ofrecieron, proporcionándoles las ropas que habían perdido en el incendio.

El Alcalde de la ciudad ofreció al señor Obispo de la Diócesis el Palacio del Marqués de Orihuela, de su propiedad, para que fuera acondicionado, en días sucesivos, como alojamiento provisional para los 300 niños internados.

El Dr. D. Pablo Barrachina Esteban, Obispo de la Diócesis, notificó la entrega de un donativo de 50.000 pesetas, como primera cantidad para una suscripción. Asimismo el Presidente de la Hermandad Sindical de Labradores y Ganaderos hizo entrega de 10.000 pesetas, para los gastos más urgentes.

Estos niños, continuarán alojados durante unos días en casas particulares de Orihuela.

Las pérdidas materiales se calculan en unos tres millones de pesetas.

NIÑA ABRASADA

Ciudad Real, 9. (Pyresa).— Una niña de tres años, Teresa Sánchez Expósito, ha resultado muerta al prenderse en un brasero eléctrico las ropas de la cama donde su madre la había dejado durmiendo mientras marchaba a la compra. No obstante haber acudido los vecinos al advertir el fuego, la pequeña falleció al poco tiempo de ingresar en una residencia sanitaria.

INTENCIONADO

Bilbao, 9. (Cifra).— Un edificio anexo al convento de religiosas de la Orden «María Llanos

Coeli», radicado en la zona bilbaína de Zabaldie, ha ardió completamente a consecuencia de un incendio que, al parecer, ha sido provocado intencionadamente.

«No me cabe duda de que el fuego ha sido intencionado» ha manifestado a un redactor de «Cifra» una de las religiosas, la Madre María del Carmen. Desde hace algún tiempo se vienen registrando robos diversos en nuestro almacén y el último de ellos ha sido el de toda la instalación eléctrica. Es por eso por lo que no cabe pensar en un cortocircuito. Me inclino a creer que ha sido alguien que lo ha hecho a propósito.

NAUFRAGOS

RESCATADOS

Lugo, 9. (Pyresa).— El mercante «Melchow», con bandera de la Alemania Oriental ha recogido a los 39 tripulantes del carguero alemán «Arenberg», de 17.000 toneladas, que se incendió en la madrugada del domingo a la altura del Golfo de Vizcaya y cuyos tripulantes abandonaron después de tres horas de denodados esfuerzos para controlar el siniestro.

El «Melchow» llegó en la tarde de ayer al puerto lucense de Cillero, en donde desembarcó a los naufragos. Estos se trasladaron a un hotel de la ciudad de Viveiro, en la costa lucense, y en la mañana de hoy, en un omnibus fueron trasladados a Vigo. De los 39 tripulantes, 29 son alemanes, 2 norteafricanos y 8 españoles.

El buque estaba mandado por el capitán E. Portyarczyk, de 65 años de edad. Pertenecía a una compañía de Hamburgo. Tiene 160 metros de eslora y 20 de manga. Cuando sus tripulantes lo abandonaron quedaba envuelto en llamas y se desconoce hasta ahora la suerte que haya corrido la embarcación. El buque de la Alemania Oriental que trajo a los tripu-

HA MUERTO JACQUES HEIM, GRAN AMIGO DE ESPAÑA

«La mujer es una mercancía demasiado cara para que la envuelvan los tenderos»

París, 9. (Del correspondiente de Pyresa, Manuel de Agustín por telex).— Con la muerte del modisto Jacques Heim, Francia ha perdido uno de los proconsules de la moda y España un gran amigo. Su amor por nuestra patria se denunciaba en muchos de sus actos y se adivinaba en casi todas sus preferencias. Empezaba por hablar el español con la soltura y perfección de un intelectual castellano, y en Madrid, donde se refugió durante los años de la guerra mundial, enseñó a su hijo Felipe, lo que él llamaba «las tres riquezas universales de la tierra hispánica: Un idioma que llena el alma, una pintura que llena los ojos y una nobleza que llena el corazón».

Jacques Heim había marcado con el sello de una personalidad definida, la empresa que heredó de su padre y que hoy continúa el hijo. El fue el primer gran modisto que empleó tejidos de algodón en las ricas creaciones, fue el primero en dar al traje de baño calidad funcional, quitándole lo superfluo y trazándole una línea. Fue el primero, en difundir modelos de creación en series confeccionadas y también el primero en diseñar para «jóvenitas» modelos de alta costura.

«Tenía ingenio y cultura. La vida de un costurero es una tortura magnífica y continua» decía a menudo. En otra ocasión, le pregunté porque era modisto, cuando podía ser banquero, me contestó: «Porque la mujer es una mercancía demasiado delicada para dejar que la envuelvan los tenderos».

FINGIO HABER SIDO

AMORDAZADA Y

HERIDA

Madrid, 9. (Pyresa).— Una mujer, María del Carmen Escudé Ciria, apareció amordazada y con una herida en la cabeza. Así fue como unos tíos suyos la encontraron en el domicilio de éstos. Traslada a la Comisaría de Ventas, manifestó que la agresión lo fue producida por un desconocido que la había atacado en las proximidades de su vivienda y, posteriormente, llevada a la de sus parientes, que viven cerca, en donde, amordazada, la dejó abandonada sin sentido.

Puesto el caso en conocimiento de la B. I. C. se trató de averiguar la verdad, interrogando a la detenida y convenciéndola de las incongruencias que contenía su relato. Por fin confesó que, cuando se hallaba en su casa, recibió la visita de su tío y esposa y que en el transcurso de la misma concibió la idea de aliviar sus apuros económicos. Para ello hizo traer a sus visitantes que salía a comprar leche y les pidió que mientras se gresaba se quedasen al cuidado de su hija de corta edad. Una vez en la calle y en poder de las llaves de la casa de sus parientes, sus traída del bolso de su tía sin que se enterase, se dirigió hacia aguas, ya dentro del piso, comenzó a buscar el dinero, pero al escuchar pasos en la puerta y suponer que fuesen su tío, que regresaba, optó por disimular su permanencia en la vivienda, para lo cual se dio un golpe en la cabeza contra una puerta, se ató un pañuelo en la boca y fingió estar desvanecida.

T.V. con U.H.F.

1.000 pesetas mes

Frigoríficos 500 Ptas. mes

Del primer pago al último
Ultimos modelos. Suumentos
Precios de fabrica
¡Visitenos! Hoy verá T V

Electrónica VIDAL

Sindicato, 13. - 1.º

UN JABALI CHOCO CONTRA UN «VOLKSWAGEN», PRODUCIENDOLE DAÑOS DE CONSIDERACION

DESPUES DE HABER COMETIDO LA FECHORIA... HUYO
HOLZMINDEN (Alemania Occidental), 9. (Prensa). — Huir después de haber ocasionado un accidente está en la República Federal severamente castigado. Los hay sin embargo que prefieren arriesgar la suerte de no ser atrapados. Entre estos se cuenta desde hace dos días un jabali que no sólo se burló del accidentado sino también de la policía. En una carretera perdida en el departamento de Holeminden le dio a un jabali por emprenderla con un coche. Inició una formidable carrera de persecución tras el vehículo hasta que teniendo que frenar inesperadamente el conductor al salvarse animal no le respondieron los frenos y «chocó» contra el Volkswagen ocasionándole daños de consideración. El culpable en este caso a todas luces el jabali no esperó la llegada de la policía ni presentó la documentación. Desapareció en el bosque.

Ciudad del Vaticano NUEVA CONSTITUCION APOSTOLICA SOBRE INDULGENCIAS

Ciudad del Vaticano, 9. (Efe). — Una nueva medida para las indulgencias plenarias, una reordenación en modo más sencillo y digno de las indulgencias llamadas hasta ahora reales o locales porque están relacionadas con objetos o lugares sagrados: Tales son los tres puntos principales de la revisión de la disciplina sobre indulgencias, regulada en la Constitución Apostólica hecha pública hoy. Esos puntos fueron destacados por Monseñor Giovanni Sessolo regente de la sagrada penitenciaría apostólica en una conferencia de prensa que, juntamente con el padre Luigi Ciampi, Maestro del Sagrado Palacio Apostólico, celebró este mediodía en la sala de prensa de la Santa Sede.

En cuanto a las indulgencias parciales ha sido abolida la indicación de días y años. «Tal medida —aclaró Monseñor Sessolo— no estaba basada en motivos externos, sino en la misma actitud del fiel, que al cumplir, en las debidas condiciones —arrepentimiento de sus culpas, etc.— una acción que lleva consigo una indulgencia parcial, obtiene, además de la remisión de la pena temporal que percibe por esta acción, una remisión igual de pena por intervención de la iglesia».

Respecto a la reducción de indulgencias plenarias, la nueva Constitución establece que se puede adquirir solamente una indulgencia plenaria al día. Otras oportunas reducciones se irán estableciendo cuando se proceda a la revisión de todas las concesiones pasadas, según se prevé en los artículos 13 14 y 15 de la nueva Constitución.

Por lo que se refiere a las indulgencias llamadas hasta ahora reales o locales, se ha introducido una notable simplificación. Por de pronto se ha abolido el nombre, para hacer resaltar que la indulgencia se concede a la acción del fiel, mientras que el objeto y el lugar no son más que una mera ocasión. «Por tanto —añadió Monseñor Sessolo— no hay diferencia alguna entre un objeto y otro y la remisión de la pena será simplemente proporcionada a la piedad de quien los usa. La Iglesia no ha querido abolir el uso de los objetos —rosarios, medallas, escapularios, etc.— ya que pueden ayudar a la devoción— pero, limitando su uso, ha querido recordar el espíritu que debe animar a la práctica externa».

La Nueva Constitución Apostólica sobre indulgencias consta de dos partes: Una teología y otra práctica. En esta última se contienen 20 normas que revisan y simplifican algunas disposiciones del Código de Derecho Canónico y de decretos auténticos.

Coincidiendo con la última etapa del Concilio, dos Comités de siete miembros cada uno —uno de teólogos y otro de expertos— nombrados ambos por el Papa, ha venido trabajando en reuniones distintas, pero manteniendo contacto a través de la Sagrada Penitenciaría. El Comité de Teólogos celebró numerosas sesiones, en el Palacio Apostólico Vaticano, bajo la presidencia de Monseñor Carlo Colombo. La última sesión se celebró el 30 de septiembre de 1966. La relación consultiva de las tareas fue transmitida al Cardenal Secretario de Estado el 26 de octubre.

Arrolló a un peatón mientras su novio le estaba besando

El juez «se hizo cargo de las circunstancias»

HILDESHEIM, 9. (Prensa). — La reconciliación entre ellos es, sin duda, un espectáculo encantador y tierno, pero debe ponerse en escena sobre cuatro ruedas. El final fue ser comparecer ante un tribunal. Tras una discusión el novio cedió y la pareja se dirigió en coche a un local de baile. Premiar su generosidad la joven le estampó un beso al conductor mientras éste no soltaba el pie del acelerador. En este momento los efectos del cariño fueron tan graves como los del alcohol. Un peatón sufrió las consecuencias al ser arrollado por el vehículo. Al comparecer ante los tribunales el joven se mostró al tanto: «Yo fui el culpable»; la joven: «No, yo». La sabiduría del juez: «Sin duda fue la irremisible naturaleza de la joven la que provocó el accidente». Por respeto a los impulsos del amor, el juez la condenó a sólo cien marcos de multa.

ANOCHÉ, LA PRIMERA NEVADA SOBRE MADRID

Que llegó a cuajar en las calles

Madrid, 9. (Cifra). — Desde las diez y media de la noche con cierta intermitencia está nevando sobre la capital. La nieve no ha cuajado en el suelo pero los coches estacionados en la vía pública y los tejados de las fincas, se encuentran cubiertos con una ligera capa. El frío es intenso y sopla un aire racheado cortante. El aspecto del cielo, cubierto completamente, presagia una fuerte nevada. La primera del presente invierno sobre la capital. Los coches que circulan por las calles, pocos en comparación con

otras noches, lo hacen con una clase de precauciones, por el suelo, muy húmedo, es muy resbaladizo.

Madrid, 9. (Cifra). — A una de la madrugada comienza nevando con cierta intensidad y las calles están cubiertas con una, por ahora delgada, capa de nieve. Pero de continuar nevando con la misma intensidad es probable que mañana amanezca la capital cubierta por una espesa alfombra blanca.

Imposición de condecoraciones españolas a oficiales de marina franceses

EN LA EMBAJADA DE ESPAÑA EN PARIS

PARIS, 9. (Del corresponsal de Pyresa, Manuel de Augustin, por telex). — Esta mañana ha tenido lugar en la Embajada de España, el acto de imposición de Cruces del Mérito Naval a los Jefes de la Marina francesa Capitaine de Vaisseau Bernard Thorette, ex jefe de la Base Aeronaval de Nimes-Garons y al Lieutenant de Vaisseau, Jean Peyrigue, Director de la Escuela de Navegación Aérea de dicha base.

La ceremonia fue presidida por el Excmo. señor Embajador de España don Pedro Cortina que pronunció unas palabras de agradecimiento en nombre del Gobierno

y de la Marina española, por la labor realizada por dichos Jefes con los alumnos de nuestra armada, respondiendo el Vicealmirante Vilbert, representante del Almirante Cabanier con palabras en las que destacaba la amistad entre los dos marinas.

A la ceremonia asistieron, por parte francesa, además del Almirante citado, el Contralmirante Faureau, Comandante de Marina en París, y representantes del Ministerio de Marina. Por parte española el Agregado Naval, Capitán de Navío Manera, los Agregados Militares y diversos miembros de la Embajada.

EL CASO KHIDER

EL EMBAJADOR ARGELINO PRESENTO UNA NOTA VERBAL DE PROTESTA A CASTIELLA

Por la detención e interrogatorio de la policía a su Agregado Comercial

Madrid, 9. (Cifra). — El Embajador de Argelia en Madrid, Ahmed Laidi, ha sido recibido a la una y media de la tarde de hoy por el Ministro de Asuntos Exteriores, don Fernando María Castiella. La entrevista giró en torno al reciente asesinato del líder argelino Mohamed Khider. «Los términos de la entrevista han sido muy amistosos», ha manifestado a un redactor de la Agencia Cifra un portavoz del Departamento, quien añadió que el Embajador argelino no había presentado nota escrita de protesta.

En medios competentes se estima que el Gobierno español tiene un gran interés en que se aclare lo más rápidamente el suceso y que encuentre de todo punto intolerable que hechos de esta naturaleza se produzcan en territorio español.

DETENCION Y LIBERTAD
Madrid 8. (Pyresa). — El sábado a medianoche, el Embajador de Argelia, señor Laidi, manifestó a la prensa que la Embajada «está dispuesta a renunciar al privilegio de la inmunidad diplomática y abrir sus dependencias y la residencia del Embajador al mayor número posible de observadores y diplomáticos extranjeros» para desmentir ciertas informaciones que se

Predicción terrorífica

ESTADOS UNIDOS LANZARA UNA BOMBA ATOMICA SOBRE NORDVIETNAM Y CHINA, SI LA GUERRA NO TERMINA ANTES DE LAS ELECCIONES DE 1968

MELBOURNE, 9 (Efe-Reuter). — Los Estados Unidos lanzarán una bomba atómica sobre el Vietnam del Norte y China comunista, a menos que la guerra haya terminado antes de las elecciones presidenciales de 1968, según ha manifestado hoy el líder de la oposición, Arthur Calwell, el cual añadió que esta hipótesis va ganando terreno en los altos círculos de los Estados Unidos.

BUENOS AIRES

HA FRACASADO EL CONVENIO SOBRE CARNES CON ESPAÑA

UNA INSOLITA LLAMADA POR TELEFONO PARALIZO LA NEGOCIACION

Buenos Aires, 9. (Efe). — El plena negociación, afirma el convenio sobre carnes con España ha fracasado por una insolita llamada telefónica a Madrid, realizada desde Buenos Aires, mientras se estaba en

un fracaso», dice «Clarín»: «Con gran fastidio de los ganaderos argentinos que están afrontando una situación crítica, ha fracasado el convenio de carnes con España. Y ha fracasado no porque España no sea un excelente cliente y no porque no se hubiera acordado y firmado lo que había que hacer por la Embajada argentina en Madrid previamente autorizada por el Gobierno argentino y por el Gobierno español, sino por una orden insolita que se dio por teléfono desde Buenos Aires».

«España, continúa «Clarín», como hemos dicho muchas veces puede ser un gran mercado para las carnes argentinas por su carácter de nación turística y la elevación del nivel de vida de su población, máxime ahora en que nuestras posibilidades con las naciones de la Comunidad Económica Europea son muy dudosas, pero naturalmente quiere vender algo en cambio. Y lo que había pedido es que en compensación con las carnes que nos compraría le comprásemos material ferroviario y otros bienes de equipo, el Gobierno argentino y la Embajada en Madrid accedieron al pedido español y a su vez le solicitaron que hiciera una primera compra de carnes unilateralmente a cuenta del convenio. Así lo hizo el Gobierno español, aun-

CARACAS

CUATRO PERSONAS ASESINADAS POR UN EX-PRESIDIARIO QUE HABIA MATADO A TRES HOMBRES

Caracas, 9. (Efe). — Cuatro personas fueron asesinadas por un ex-presidiario que recientemente había cumplido una condena de trece años por haber dado muerte a tres hombres, siendo aún adolescente. El suceso ocurrió en Aguafria, en el Estado Portuguesa del Centro de Venezuela, cuando Rodrigo Collazo remató a machetazos, durante una fiesta familiar, a su suegro, su cuñado y a los niños Lucio y Laura, de cinco y cuatro años.

Su mujer, su suegra y dos cuñadas lograron huir del lugar del hecho, siendo perseguidas por Collazo, quien armado de una escopeta disparó varias veces contra ellas en medio de la oscuridad de la noche.

hace un año Collazo quedó en libertad al haber cumplido su condena de trece años de prisión. El asesino huyó a las montañas y aún no ha sido detenido.

INUNDACIONES EN THAILANDIA Y MALASIA:
41 MUERTOS
Bangkok, 9. (Efe-Reuter). — Cuarenta y una personas han perecido —hasta este momento— en las calamitosas inundaciones que se extienden sobre grandes zonas del sur de Tailandia y de Malasia.

Los informes oficiales fijan la lista de muertos en veinte, pero se teme que las estadísticas definitivas arrojen cifras más elevadas.

Malasia, son 21 las vidas perdidas en las inundaciones y centenares de familias se enfrentan con una grave situación de alimentos.

4 MUERTOS Y 37 HERIDOS EN UN CHOQUE
Caracas, 9. (Efe). — Cuatro personas perecieron y otras 37 resultaron heridas al chocar ayer en la madrugada un autobús contra un transporte de ganado. El accidente ocurrió en la carretera «Los Llanos» cerca de «El Som-

brero», en el Estado de Guarico, cuando el chofer del transporte se durmió estrellándose contra el autobús.

ESTALLA UN TANQUE DE GAS: 300 HERIDOS

Santos, Brasil, 9. (Efe). — Ha estallado hoy en esta ciudad un tanque de almacenamiento de gas y, según los primeros informes, han resultado heridas 300 personas, aún cuando no se mencionan muertos. El Alcalde de la ciudad Silvio Fernández López, ha declarado a la ciudad «en estado de calamidad pública».

Como consecuencia de la explosión fueron rotos los cristales de las ventanas de edificios situados a dos kilómetros de distancia. Si bien no hay información sobre muertos, unas 40 familias han quedado sin hogar.

Las autoridades declararon que han sido hospitalizados 41 personas, cuatro de las cuales se hallan en grave estado.

La detonación hizo estremecer este puerto cafetero del Brasil. Varias casas de la zona resultaron dañadas. Equipos de bomberos y de policía acudieron rápidamente al lugar del siniestro, pero esta tarde aún había focos en algunos edificios.

Se ha sabido que las autoridades militares estudian la posibilidad de que la explosión obedezca a un acto de sabotaje.

UN HACENDADO ESPAÑOL, ASESINADO
Caracas, 9. (Efe). — Un hacendado español fue asesinado ayer en su residencia por delincuentes no identificados aún por la policía. Vicente Masulla, propietario de la hacienda «Las Garcitas» en Los Guayos, cerca de la ciudad de Valencia, en el centro del país fue hallado muerto anoche por vecinos que lo visitaron en su residencia.

La policía señaló que Masulla, de 75 años, había muerto víctima de golpes con un arma contundente.

AIRE ACONDICIONADO
GIBSON
Prestigio Internacional
FRIO INDUSTRIAL S.A.

que un poco escaldado por otras informalidades anteriores y basado en las seguridades dadas por nuestros representantes».

«A pesar de esta seguridad, revela finalmente el comentarista económico de «Clarín», un alto funcionario argentino —que no es del Ministerio de Relaciones Exteriores— llamó por teléfono a la Embajada argentina en Madrid y dijo que no aceptaba la oferta española porque tenía una oferta japonesa más barata, quedando así nuevamente paralizadas las negociaciones de un acuerdo a largo plazo».

TEMA de actualidad

¿habría sabido usted contestar a estas preguntas?

Doceava fase del concurso tema de actualidad patrocinado por LIBROS «ERESO», que finalizará el próximo día 31. Por cada pregunta clave correctamente respondida se concederá un punto. El lector que mayor número de puntos alcance al final de la fase será el ganador del lote de libros de la colección «RENO», de Plaza y Janés, que nos concede el patrocinador del concurso LIBROS «ERESO».

CHARLES AZNAVOUR

(1) El famoso cantante francés Charles Aznavour se casa. ¿Con quién?

SEGUNDA PREGUNTA

(2) Dónde contraerán matrimonio?

TERCERA PREGUNTA

(3) ¿Qué edad tiene la futura esposa de Charles?

RESPUESTAS

(1) Con la modelo sueca Ulla Thorsell. — (2) Mahana día 11 de enero. — (3) Tiene 25 años de edad.

PREGUNTA CLAVE

¿Cómo se llama el hotel donde contraerá matrimonio, en ceremonia civil, Charles Aznavour?

Respuesta

Nombre y domicilio del concursante

OCHO ERRORES, OCHO



HALLAR EN EL SEGUNDO DIBUJO OCHO MOTIVOS QUE LO DIFERENCIAN DEL PRIMERO.

Coplas Sin malicia

¡Hay que mantener el tipo!

A la propaganda fieles, avisando a las naciones, grandes iluminaciones lucen algunos hoteles.

En las rutas mallorquinas, sin en gastos reparar, en luces se ven nadar las hoteleras piscinas.

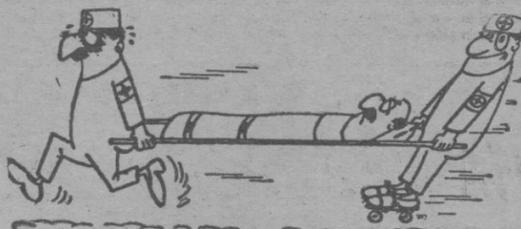
Mientras, inmensos letreros, en el aire destacando, hacen guiños, esperando la llegada de viajeros.

Pues la palabra cerrar de nuestros labios no brota, pues «cerrar» es palabrota que no se ha de pronunciar.

Hotelero palmesano: Tu ardiente celo comprendo. Sigue luces encendiendo, porque ¡ya vendrá el verano!

Aunque estar solo te mata y te pesan muchas cruces, ¡el hotel llena de luces, aunque no haya ni una rata!

GIL ARRIBATO



SIN PALABRAS



SIN PALABRAS



—¿Dónde le ponemos el sombrero...?



—¿Quiere usted que le diga la verdad sobre el misterioso incendio que destruyó el barco?

(Viene de la página 24)
prenderá pues que frente a la Lonja y la calle de San Juan, era la entrada natural a la ciudad de quienes llegaban por mar.

EN EL PASADO SIGLO

LA LONJA PARECIA

OCULTADA

Muy cerca de la histórica pueria del muelle y dentro de la ciudad, existía una famosa y antigua taberna Ca'n Moyá, que estaba situada en el extre-

LA LONJA Y SU BARRIO MARITIMO

mo de la antigua calle de la Marina, actualmente de Antonio Maura, y en ella se expendían acreditados vinos de B. nisaalem y de Porreras. Dicha taberna, era una especie de hotel popular, pues allí acudían todos los mozos de cuerda (bastaixos), y carreteros que se ganaban la vida trabajando en el muelle. También eran asiduos clientes, los soldados del 4.ª de Caballería.

cuartel situado enfrente de la misma.

Con seguridad —leemos en las memorias de un distinguido caballero ochocentista—, desde principios del pasado siglo existía dicho histórico establecimiento y junto al cual, había junto a la muralla que se derribaba en 1873, un cuartel de planta baja, ocupado por fuerzas de carabineros, que llegaba muy cerca de la

Lonja y que parecía una cárcel, con sus ventanales a flor de tierra. Dicho edificio, que fue de la Aduana y el ex-oratorio de San Telmo. La muralla baja derribada ocupaba el sitio, donde actualmente se admiran las esbeltas palmeras que adornan el paseo y muy cerca de ella llegaba la orilla del mar, a cuyo límite se veían muchas embarcaciones de pescadores. Dicho edificio cuartel, estorbaba en grado sumo la vista del bello edificio de nuestra Lonja, que parecía oculta y temerosa de su pasada grandeza.

ATENCION

ESTUDIOS
REALIZACIONES
CONSERVACION

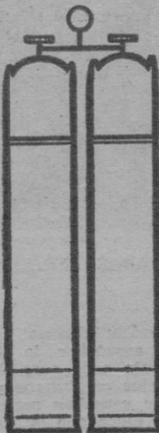
a su disposición en toda mallorca, en cualquier momento

Toda clase de Instalaciones para Butano y Propano

I. A. C. H.
TEL. 222949



CIENTOS DE REFERENCIAS



¡¡AHORRE DINERO!!

INSTALANDO UN TANQUE PARA GAS PROPANO
Estamos en condiciones de efectuar la instalación de tanques de 500 a 7.000 kilos. Entregas inmediatas

SOLICITE INFORMACION

OFICINA TECNICA DE ESTUDIOS Y PROYECTOS
Ingeniero Perito Industrial

D. BARTOLOME RUIZ

D. ENRIQUE GIRONA

Avenida Juan March, n.º 25 - 27

MIGUEL MUT AMENGUAL

Teléfono 222949

REPARTIDORES

PARA ESTE PERIODICO, SE NECESITAN
Razón esta

ADMINISTRACION

De 8 a 2 tarde

LA LONJA Y SU BARRIO MARITIMO

Es práctica plausible de los actuales tiempos el cuidar o mimar los monumentos históricos mediante reparaciones o añadidos que los hagan más ostensibles, tal viene sucediendo con acierto en la maravilla de piedra de la Lonja, obra inmortal de un mallorquín ilustre Guillermo Sagrera. Un amplísimo añadido o acera de pequeños cantos rodados incrustados en cemento del país tiende a circundarlo, pavimento adecuado de los antiguos tiempos que vimos en viejos jardines y patios señoriales, pavimento que a su firmeza une el estar muy a tono con la venerable antigüedad, cuatro veces centenaria del monumento o edificio.

Siempre fue preocupación constante tanto de los que concibieron el monumento como de los que lo realizaron, que ninguna otra edificación o muro estorbare su observación o vista, así el Rey D. Ja-

LA MARAVILLA DE PIEDRA DEL SIGLO XV REALZADA POR AMPLIA ACERA DE ADECUADO PAVIMENTO

Por J. Suau Alabern

ja y Hospedería para el uso de mercaderes, a los cuales y a sus efectos y mercancías ofrece el Rey seguridad y protección; bajo la condición de que no se edifique sobre el muro y de que entre éste y el nuevo edificio se deje una ancha calle.

res del reino, el que puedan tener colegio aprobado y en su petición sexta decían: Item que sea suplicado al dicho señor Rey y se obtenga que abolidos los citados derechos para reducción de los capitales de dichos censos (habla de los tomados para el armamento de las galeras), puedan los mercaderes imponer la contribución de una malla o dinero por libra de todas las mercaderías de particulares o extranjeros, entrantes o salientes de este reino, cuyo producto perciban y destinan para defensa de los mares y para el sobrante puedan hacer construir lonja para emblecimiento de su profesión y de la ciudad.

Place al señor Rey, fue la respuesta.

Con esta base pecuniaria hizo el Colegio de Mercaderes una contrata con el insigne arquitecto Guillermo Sagrera en 1426, el cual por escritura pública otorgada en Palma a 11 de marzo de aquel año ante el notario don Bernardo Sala, se obligó a concluir la obra del edificio por la cantidad de veinte y dos mil libras de reales menudos de Mallorca, consignadas en el producto de dinero por libra impuesto sobre las mercaderías entrantes.

Entre las condiciones impuestas solo insertaremos las siguientes, para ilustración y curiosidad de los lectores. Por la quinta y sexta se obliga a hacer todas las columnas, claves y pavimento de piedra de Santanyí y las pendientes o enjutas de las de Sollerich. Entre los decoros u ornatos se obliga a hacer el tercero en los ángulos del edificio cuatro grandes estatuas en esta forma: en el que mira a Porto-Pi la de San Nicolás, en el opuesto la de San Juan Bautista, en el que está hacia la Atarazana la de Santa Catalina y la de Santa Clara en el que mira a La Almudaina, santos de particular devoción del gremio.

Registramos una petición del Colegio en 1449 pidiendo permiso al Rey para comprar y



LA ANTIGUA PUERTA DEL MAR.

me exige que limite con una ancha calle, así el Colegio de Mercaderes pide al Rey permiso para comprar y derribar algunas casas con el fin de ensanchar la plaza de la Lonja. En este sentido son pues nuestro Alcalde y Ayuntamiento celosos continuadores de las aspiraciones de nuestros antepasados.

En el pasado siglo, siglo de las grandes desventuras nacionales, desaparecidos el Colegio y el Gremio de Mercaderes sus propietarios, la Lonja fue destinada a toda clase de menesteres desde a fábrica de cañones, a bailes carnavalescos. Vetustas y feas construcciones la rodeaban y estorbaban su vista y es que aquella antigua organización tan amada de los Gremios que dió siglos de paz social a nuestro pueblo, aún con reyes ineptos que tenían que apelar a válidos, tuvo que desaparecer aventada por las ideas liberales.

Mas el genio de Sagrera nos dió un modelo raras veces registrado del estilo gótico aplicado a construcciones para usos profanos, hasta el punto que Carlos V dudó y preguntó si era iglesia, y allí está nuestra Lonja, conjunto de preciosidades arquitectónicas, desafiando con la esbtez de sus proporciones y la severidad de sus contornos el embaite de los tiempos.

INTERVINO EL REY

DON JAIME

Pocos años después de la Reconquista se sintió la necesidad de una lonja o vasto edificio capaz para la reunión de numerosos mercaderes visto el importante tráfico de mercancías que se observaba en nuestro puerto y costa, por lo que el mismo rey don Jaime I concedió terreno para edificarla mediante un privilegio expedido en Barcelona el 22 agosto de 1246 y por él se concede a Ferrer de Granada en censo, la plaza o espacio de tierra que había junto a la puerta del Mar que empezaba desde el ángulo de la barbacana hacia el hospital (hoy iglesia de San Juan), siguiendo por quince brazas de ancho y veinte de largo entre el mar y el arroyo (la Riera), para que en él se construyese una Lon-



RECIBIMIENTO DE LOS JURADOS DE PALMA A CARLOS I, FRENTE A LA LONJA.

(Oleo de Juan Bauzá. Círculo Mallorquín)

curso especialmente por los enormes gastos que tuviera en el armamento de la poderosa escuadra con que reforzó la Armada Santa y de los bajeles con que ayudó a las guerras de Sicilia y Cerdeña y sobre esto le pedía el rey Martín de Aragón, otros dos bajeles para acabar la reducción de Cerdeña y entonces vieron los mercaderes la ocasión propicia para lograr el arreglo de su constitución y en una serie de peticiones pedían que fuese servido otorgar a los mercade-

derribar algunas casas a fin de ensanchar la plaza de la Lonja pues ante ella estaban varios carpinteros y toneleros que causaban molestias, pues en dicho año la Lonja estaba no solo acabada sino sirviendo a su destino.

Tal fama alcanzó Sagrera con dicha construcción, que en 1450 Alfonso V de Aragón encomendó a nuestro genial artífice la construcción de la famosa fortaleza de Castel-novo de Nápoles, con piedra de Santanyí precisamente.

LA VISITA DEL EMPERADOR CARLOS V Y LA LONJA

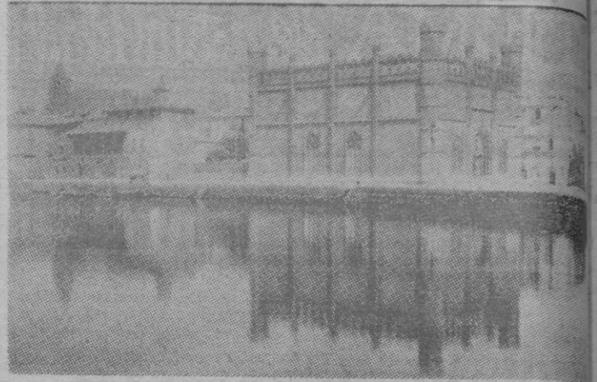
Los Jurados y representantes de los Gremios, se encontraban en la Lonja en la mañana del 13 de octubre de 1541, esperando poder saludar al Emperador. Entonces recibieron la visita del mariscal o aposentador de S.M. con el aviso de que el Monarca, deseaba que a toda la gente de la Corte y casa real, se le preparara albergue, y en su consecuencia los Jurados delegaron para tal menester a mossén Bernardo Cotoner veguer, a mossen Pelayo Fuster doncell, a mossen Leonardo Zaforteza, ciudadano y los distribuyeron según su calidad e importancia. Tanta fue la tradicional hospitalidad de los mallorquines que dicho aposentador exclamó: "No solo a la Corte Imperial podría albergar esta ciudad, sino también a la de Su Santidad y a la del Rey de Francia Conjuntamente".

Admiró Carlos I de España y V de Alemania desde la bahía, a la ciudad y preguntó a los jefes de su marina, si era tan buena como parecía. Mejor le pareció cuando disipado el humo de las salvas de los baluartes y de las galeras que le aguardaban y de las cuarenta que le seguían, divisó las murallas. Se dispuso acto seguido a recibir el homenaje de los Jurados, que se habían trasladado a la nave imperial, y que vestían sus gramallas de raso forradas de terciopelo y cuando les divisó, casi les salió al encuentro en la popa, en su galera del Almirante Doria.

El Jurado Cautellas, le saludó con estas palabras: "Sacra y Cesárea Majestad. Los Jurados de esta ciudad y reino al besar las manos de su real majestad, le saludan de parte de ese reino por esa bienvenida venida, y le suplican se tenga por servido, que la ciudad le reciba del modo y forma como acostumbra a recibir los reyes, antecesores suyos, de digna memoria. La extremada alegría y firme voluntad que tiene el pueblo de servir a Su Majestad, suplicará nuestras involuntarias faltas".

—Yo me tengo por servido, —respondió el Emperador—, que me recibais como habeis acostumbrado a recibir los reyes, mis antecesores.

Al disponer a pisar tierra mallorquina —prosigue el relato de la "benaventurada venguda"—, a causa del luto que por la muerte de su esposa, la emperatriz Isabel guardaba, evitó atravesar el soberbio puente que para su desembarco a la mitad del muelle estaba construído. Se le tenían preparados dos caballos, uno enjaezado de grana y oro y otro enlutado; escogió el segundo y dispuso que el otro lo



varas del palio, eran sostenidas por los restantes jurados y por los magníficos mossen, Francisco Aulesa, misser Pedro Malferit, mossen Juan Miguel Sanmartín, misser Jaime Muntanyans, misser Francisco Valentí, mossen Felipe de Pax Fuster, mossen Francesc Cors y mossen Nicolás Espanyol. El caballo, que cabalgaba Carlos I, enlutado con terciopelos negros, lo habían adquirido los Jurados, a dos Nicolás Quint y como a causa de las salvas que atronaban el espacio, dicho caballo manteníase inquieto, dando pequeñas coces, mandó el Emperador que la artillería no disparase mas. La comitiva debió detenerse ante el arco que los jurados habían levantado, junto a la puerta del muelle y delante de otros, mas traspasada la puerta del muelle siguió la comitiva por la plaza de la Lonja, repleta de gentío y como el Monarca veía a tantos de sus súbditos por las calles, plazas y hasta

tejados, en señal de su complacencia por tan grato recibimiento, se volvía, haciendo giros a su caballo en todas direcciones, para mejor observar y ser visto de todos.

Al admirar el edificio de la Lonja, preguntó a uno de sus compañeros, si se trataba de una iglesia y respondiéndole que no, que era lonja de mercaderes. Debido a su gótica arquitectura, hizo tal pregunta el Emperador. En la calle de San Juan y a su entrada, habían levantado los "Defensores del Cllegi de la Mercadería", otro arco triunfal, con multitud de signos de la navegación y el comercio.

El torrente de la Riera, se prolongaba entonces al mar, modo de ría, hasta el extremo de la calle de Antonio Mauri de modo que la Muralla se cerraba por unas robustas barras de hierro que dejaban pasar en su caso, el caudal de aguas mas no las personas. Se com-

(Continúa en la página 25)



LA CASA DE MUÑECAS

POR FRANCISCO ALEMAN SAINZ

A noticia surge a través del juego, aunque no sea precisamente de la partida. Se trata de una decisión de perfeccionamiento, realmente sin objeto, donde el juguete se muestra irremprochable, tanto que su sugestión escapa verdaderamente al juego. Queda eso sí, tan acabado que puede perfectamente como objeto de adorno en el mundo de los mayores. Pienso que el juguete se perfecciona en el juego a través de la acción del niño en tanto que este dota a cosas de funciones que entran siempre en lo sorprendente. Basta con darse cuenta de como el niño hace indios y caballistas de simples garbanzos y botones.

No nos hemos dado cuenta todavía los mayores del mundo riquísimo del niño de sus confrontaciones. La sustitución es aquí angular proeza, para la que no se necesita esfuerzo alguno de imaginación. El más humilde objeto se encuentra de repente con una motivación opulenta, ejerciendo una pugna, una contienda llena de precisiones. Si el lector de novelas puede asistir a unos hechos que se lanzan sobre nosotros explicados con palabras, el niño gobierna a su voluntad mínimas mercancías que actúan fastuosamente.

Pero quizá el objeto que obra por sustitución con una mayor vigencia, perdida en el tiempo, sea la muñeca. Esta imprecisa muchas veces de formación humana tendrá siempre unos brazos de niña para cumplir trámites realmente importantes. La muñeca ha de dormir, comer, ser vestida, etc. Pero esta muñeca no tiene ningún servilismo en su porte hacia el ser humano que pudiera representar. Lo que cuenta de veras es la decisión de la niña de convertir algo en muñeca.

Escribo esto, porque no podemos dejar de observar como los fabricantes de juguetes se obstinan en presentar este hábilmente copiado, estrictamente duplicado en una réplica humana cuando se trata de esta figura de la muñeca, sin olvidarse de automóviles, animales, artefactos. Tal decisión se muestra mucho más radical en lo que podemos llamar juguetes para mayores, como esa cabalgadura casi de tamaño natural, sobre la que el adulto puede presentar un galope casero.

Se porfia en presentar el juguete terminado, escamoteando de antemano la aproximación a él por parte del niño. Pero quizá, como hemos apuntado, sea la muñeca el personaje sobre el que se ha insistido más en la perfección, de forma que la niña ya no tiene nada que hacer, nada que poner de su parte. Lo más nuevo en esta fabricación de la muñeca ha aparecido no hace mucho tiempo. Se trata de una muñeca que cambia de expresión, desde la sonrisa abierta hasta la tristeza más acabada. Se logra tal cambio con solo girar un mecanismo, de forma que al producirse la tristeza la muñeca dará a la vez un grito dolorido. Si se coloca agua en el lugar preciso, la muñeca llorará. Por ahí andan muñecas que hablan con voces ridículas, muñecas que beben, y que realizan dirigidas un haz de actos humanos. Es algo así como un destino de aproximación a lo vivo, donde la mentira está vigente sin dificultades a través de mecanismos.

Las niñas juegan con estas aprendizas de robots, sujetas a un repertorio de posibilidades. Las muñecas lloran, rien y hacen pis. Pero ¿era todo esto necesario de veras para el juego? No. Las niñas cambiaban de ropas a sus muñecas sin necesidad de que ya necesidad se materializase. De pronto resulta que jugar es un lance desorbitado, y que el garabato de la muñeca se obstina en mostrarse como un trasunto humanizado. El juguete, si se insiste en esta dirección, va a escaparse del juego mismo, y a ser otra cosa distinta de lo que era.

(PYRESA)